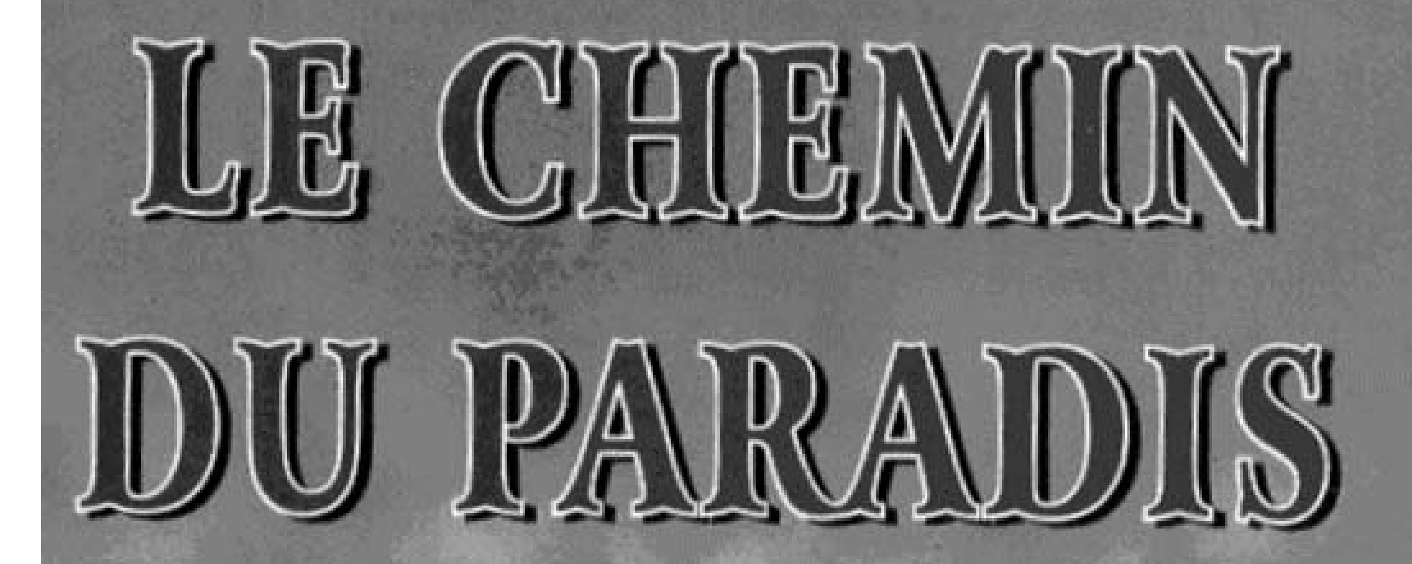


Rassemblé par

Dr. Muhammad Muhsin Khan

Ex-Directeur de l'Hôpital Universitaire
Université Islamique, Al-Madinah Al-Mounawwarah



الطــريق إلى الجنـــة

باللغة الفرنسية

LE CHEMIN DU PARADIS

Rassemblé par

Dr. Muhammad Muhsin Khan

Ex-Directeur de l'Hôpital Universitaire

Université Islamique, Al-Madinah Al-Mounawwarah

Révisé par

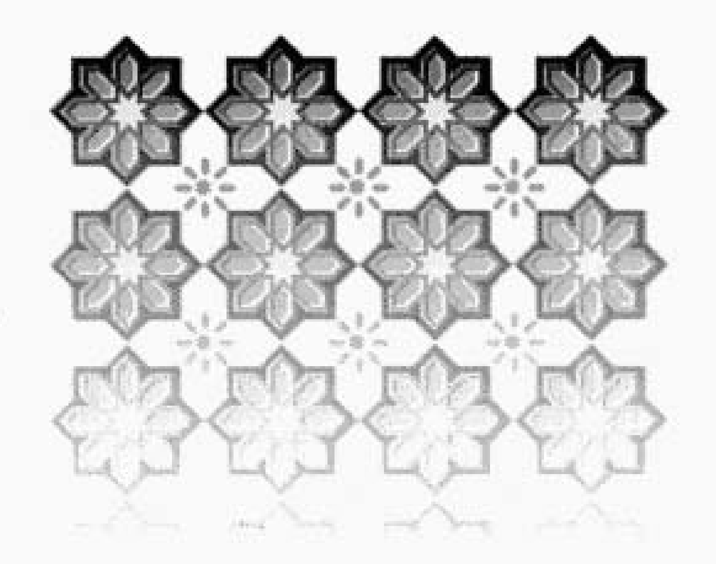
Khalil Rashad Onsal



DAROUSSALAM

Distributeur International de Livres Islamiques

• Riyadh • Jeddah • Al-Khobar • Sharjah
• Lahore • Londres • Houston • New York



King Fahd National Library Cataloging-in-Publication Data

Khan, Muhammad Muhsin

Le chemin du paradis. / Muhammad Muhsin Khan. Riyadh, 2004

208 p. ; 14x21 cm.

ISBN: 9960-899-70-5

1. Preaching - Islam 1-Title

213 dc 1425/2887

L. D. Number. 1425/2887

ISBN: 9960-899-70-5

1ère édition: Juillet 2004

HEADOFFICE

Darussalam Publisher & Distributor

P.O. Box: 22743, Riyadh 11416 K.S.A.Tel: 00966-01-4033962/4043432 Fax: 4021659

E-mail: Riyadh@dar-us-salam.com, darussalam@awalnet.net.sa Website: www.dar-us-salam.com

Supervised by: **Abdul Malik Mujahid**

K.S.A. Darussalam Showrooms:

Riyadh

Olaya branch: Tel 00966-1-4614483 Fax: 4644945

Malaz branch: Tel 4735220 Fax: 4735221

- **Jeddah**
  Tel: 00966-2-6879254 Fax: 6336270
- **Al-Khobar**
  Tel: 00966-3-8692900 Fax: 00966-3-8691551

U.A.E

- **Darussalam, Sharjah U.A.E**
  Tel: 00971-6-5632623 Fax: 5632624
  Sharjah@dar-us-salam.com

PAKISTAN

- **Darussalam,** 36 B Lower Mall, **Lahore**
  Tel: 0092-42-724 0024 Fax: 7354072
  Lahore@dar-us-salam.com
- Rahman Market, Ghazni Street
  Urdu Bazar Lahore
  Tel: 0092-42-7120054 Fax: 7320703

U.S.A

- **Darussalam, Houston**
  P.O Box: 79194 Tx 77279
  Tel: 001-713-722 0419 Fax: 001-713-722 0431
  E-mail: Webmaster@dar-us-salam.com
- **Darussalam, New York** 186 Atlantic Ave, Brooklyn
  New York-11217, Tel: 001-718-625 5925
  Fax: 718-625 1511
  Email: darussalamny@hotmail.com

U.K

- **Darussalam International Publications Ltd.**
  Leyton Business Centre
  Unit – 17, Etloe Road, Leyton, London, E10 7BT
  Tel: 00 44 208 539 4885 Fax: 00 44 20 8539 4889
  Mobile: 00 44 7947 306 706
- **Darussalam International Publications Limited**
  146 Park Road,
  London NW8 7RG Tel: 00 44 20 725 2246
- **Darussalam**
  398-400 Coventry Road, Small Heath
  Birmingham, B10 0UF
  Tel: 0121 77204792 Fax: 0121 772 4345
  E-mail: info@darussalamuk.com
  Web: www.darussalamuk.com

FRANCE

- Editions & Librairie Essalam
  135, Bd de Ménilmontant- 75011 Paris
  Tél: 0033-01- 43 38 19 56/ 44 83
  Fax: 0033-01- 43 57 44 31
  E-mail: essalam@essalam.com

AUSTRALIA

- ICIS: Ground Floor 165-171, Haldon St.
  Lakemba NSW 2195, Australia
  Tel: 00612 9758 4040 Fax: 9758 4030

MALAYSIA

- E&D Books SDN. BHD.-321 B 3rd Floor,
  Suria Klcc
  Kuala Lumpur City Center 50088
  Tel: 00603-21663433
  Fax: 00603-42573758
  E-mail: endbook@tm.net.my

SINGAPORE

- Muslim Converts Association of Singapore
  32 Onan Road The Galaxy Singapore- 424484
  Tel: 0065-440 6924, 348 8344
  Fax: 440 6724

SRI LANKA

- Darul Kitab 6, Nimal Road, Colombo-4
  Tel: 0094-1-589 038 Fax: 0094-74 722433

KUWAIT

- Islam Presentation Committee
  Enlighment Book Shop
  P.O. Box: 1613, Safat 13017 Kuwait
  Tel: 00965-244 7526, Fax: 240 0057

INDIA

- Islamic Dimensions
  56/58 Tandel Street (North)
  Dongri, Mumbai 4000 009,India
  Tel: 0091-22-3736875, Fax: 3730689
  E-mail:sales@IRF.net

SOUTH AFRICA

- Islamic Da'wah Movement (IDM)
  48009 Qualbert 4078 Durban,South Africa
  Tel: 0027-31-304-6883
  Fax: 0027-31-305-1292
  E-mail: idm@ion.co.za

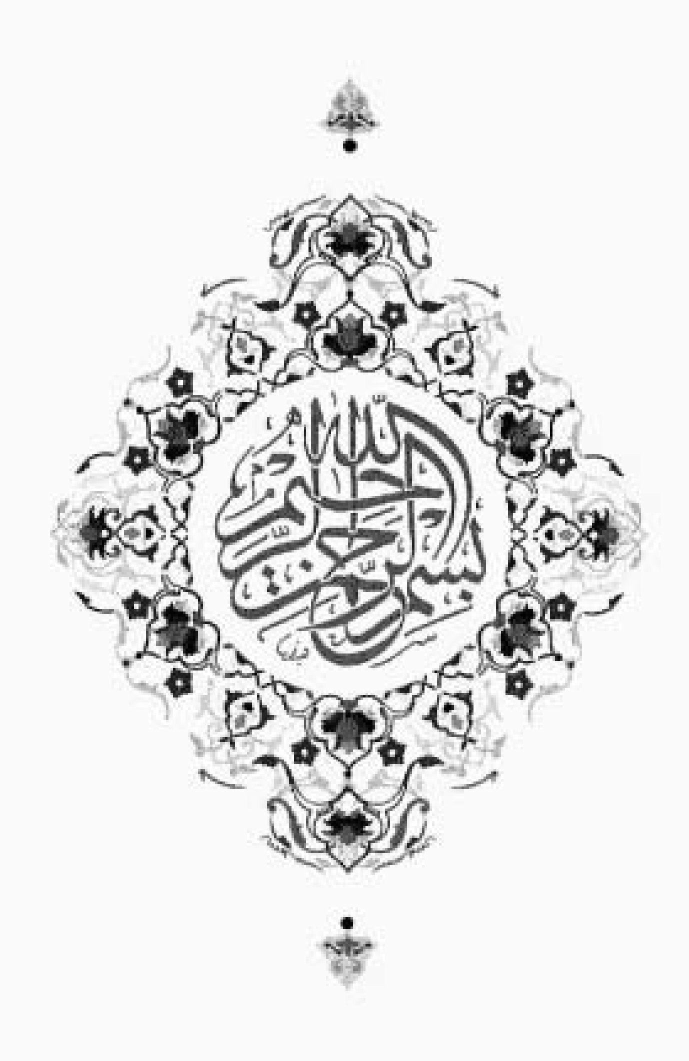

بسم الله الرحمن الرحیم

Table des Matières

بسم الله الرحمن الرحيم

المملكة العربية السعودية
الرئاسة العامة لإدارات البحوث العلمية والإفتاء والدعوة والإرشاد
مكتب الرئيس

الرقم: ١٣٣٥/خ
التاريخ: ٢١/١١/١٤٠٤
المرفقات:
الموضوع:

إلى من يهمه الأمر

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته، أما بعد:

فإن الرئاسة العامة لإدارات البحوث العلمية والإفتاء والدعوة والإرشاد بالمملكة العربية السعودية تقرر أن الدكتور محمد تقي الدين الهلالي والدكتور محمد محسن خان قد قاما بترجمة معاني القرآن الكريم وصحيح الإمام البخاري وكتاب اللؤلؤ والمرجان فيما اتفق عليه البخاري ومسلم إلى اللغة الإنجليزية ترجمة صحيحة وذلك أثناء عملهما في الجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة، فلا مانع من الفسح لهذه الكتب بالدخول إلى المملكة وتداولها لعدم المحذور فيها والله ولي التوفيق.

وصلى الله وسلم على نبينا محمد وآله وصحبه.

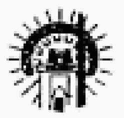
الرئيس العام
لإدارات البحوث العلمية والإفتاء والدعوة والإرشاد



عبدالعزيز بن عبدالله بن باز



المملكة العربية السعودية
الجامعة الإسلامية
بالمدينة المنورة



الرقم:

التاريخ: ١٠/٤/١٩٩٨
التوابع:

لمن يهمه الأمر

الدكتور محمد تقي الدين الهلالي:
الدكتور محمد محسن خان:

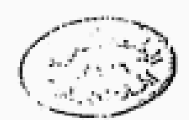
تقرر الأمانة العامة للجامعة الإسلامية بالمدينة المنورة أن المذكورَيْن بعاليه كانا من ضمن العاملين بالجامعة. وأنهما قد قاما أثناء ذلك بترجمة معاني القرآن الكريم باللغة الإنجليزية وترجمة صحيح البخاري بها أيضاً.

ولقد سدت بحمد الله فراغاً كبيراً يحتاج العالم الإسلامي كله. كما أن المذكورين يمتازان بحسن العقيدة السليمة من الشوائب، وبالصفات الحميدة.

وبناء على الرغبة أعطيا هذه الشهادة، والله ولي التوفيق.

وصلى الله وسلم وبارك على نبينا محمد وعلى آله وصحبه.

الأمين العام للجامعة



عمر محمد فلاته

1. Introduction

Au Nom d'Allah,
le Tout Clément, le Tout Miséricordieux.

Pour le salut de toute l'espèce humaine et les djinns de la punition dans le feu de l'Enfer, j'ai décidé d'écrire ce Livre: "Le Chemin du Paradis". Il est une collection de Versets Coraniques et de récits du Messager d'Allah ﷺ au sujet du Paradis pris de la traduction Anglaise du Coran Noble et Sahîh Al-Boukhâri (Dr. Hilali et Dr. Khan).

Abou Houraira ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le Feu (de l'Enfer) est entouré par les désirs et les passions, alors que le Paradis est entouré par les choses indésirables". (Les désirs démesurés et les passions bestiales mènent au Feu, alors que la maîtrise de soi, la persévérance, la chasteté, l'obéissance à Allah et Son Messager ﷺ et toutes les autres vertus mènent au Paradis. Ce qui mène en Enfer est facile à faire, alors que ce qui mène au Paradis est difficile à accomplir. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol.8, Hadith No. 495).

Ainsi, le Chemin du Paradis est plein d'obstacles et de nœuds et n'est pas facile à traverser.[1] On a besoin d'une grande patience, maîtrise de soi et abandon des mauvaises actions (c-à-d le sexe illégal, les conversations illégales [c-à-d] la médisance, le mensonge, etc.] et la consommation illicite) et de faire régulièrement les prières obligatoires en groupe, le jeûne, le *Jihâd* (la guerre sainte pour la cause d'Allah), la charité obligatoire

---

[1] a) Abdoullah ibn Abi Awfâ ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit Sachez que le Paradis est sous l'ombre des épées (le *Jihâd* - la guerre sainte pour la Cause d'Allah)". (Sahih Al-Boukhâri, Vol. 4,

(*Zakât*), le devoir du *Hajj* et celui de la *Omrah*.Toute la gloire et l'éloge sont à Allah, à Qui sont dus la dignité, l'honneur et le respect; l'Unique avec les parfaits attributs, Qui n'engendre pas, ni a été engendré non plus. Il est Tout-puissant, Omnipotent et n'a aucun égal ou rival. Il a envoyé Ses Messagers et Prophètes pour guider l'humanité au Monothéisme, pour L'adorer Seul, car Il est le seul Digne d'être adoré, et pour les prévenir des conséquences éternelles terribles du polythéisme (c-à-d associer des partenaires avec Allah et vouer le culte à des créatures).

Tous les Prophètes ont prêché le Monothéisme, la Croyance en l'Unicité d'Allah, le Glorieux, le Très Haut. Allah, l'Exalté, le Très Haut dit:

{Certes, Nous avons envoyé Nouh (Noé) vers son peuple. Il dit: "Ô mon peuple, adorez Allah car vous n'avez pas d'autre divinité que Lui [*lâ ilâha illallâh*: point de divinité digne d'adoration hormis Allah]. Je crains pour vous le châtiment d'un jour terrible"}. (V.7:59)

{Et au [peuple de] Ad, [Nous avons envoyé] leur frère Houd. Il dit "Ô mon peuple! Adorez Allah, car vous n'avez pas

---

Hadith No. 73)

b) "Et il ne va pas vous recommander de prendre les anges et les prophètes pour seigneurs (divinités).* Vous commanderait-il de rejeter la foi, vous qui êtes Musulmans [soumis aux ordres d'Allah]?" (*Tafsir At-Tabari*) (V.3:80)

* Omar ﷺ dit: J'ai entendu le Prophète ﷺ dire: "N'exagérez pas en me rendant hommage comme le font les chrétiens en rendant hommage à Issâ ibn Maryam (Jésus fils de Marie),** car je ne suis qu'un serviteur d'Allah. Alors appelez-moi Serviteur et Messager d'Allah". (Sahih Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 654)

** Les Chrétiens ont vénéré Issâ (Jésus) ﷺ jusqu'à ce qu'ils l'aient pris comme un dieu en dehors d'Allah.

d'autre divinité que Lui [*lâ ilâha illallâh*: point de divinité digne d'adoration hormis Allah]. Ne [Le] craignez-vous donc pas?"}(V.7:65)

{Et au [peuple de] Madyan, [Nous avons envoyé] leur frère Chouaib. Il dit: "Ô mon peuple! Adorez Allah, car vous n'avez pas d'autre divinité que Lui [*lâ ilâha illallâh*: point de divinité digne d'adoration hormis Allah]. Une preuve vous est venue de votre Seigneur. Donnez donc la pleine mesure et le poids et ne donnez pas aux gens moins que ce qui leur est dû. Et ne commettez pas de corruption sur la terre après sa réforme. Ce sera mieux pour vous si vous êtes croyants"}. (V.7:85)

{Et au (peuple de) Thamoud, (Nous avons envoyé) leur frère Salih. Il dit mon peuple! adorez Allah car vous n'avez pas d'autre divinité que Lui [*lâ ilâha illallâh*: point de divinité digne d'adoration hormis Allah]"}.V.7:73)

{Nous avons envoyé dans chaque *Oumma* (communauté, nation) un messager (pour leur dire): "Adorez Allah (seul) et écartez-vous du *Tâghout* (toutes les fausses divinités, i.e., n'adorez pas d'autre divinité avec Allah)". V.16:36)

Que la paix et les bénédictions d'Allah soient sur tous les Prophètes et Messagers, surtout sur Mohammad le seau des Prophètes, et sur tous ceux qui le suivent dans la droiture jusqu'au jour de la Récompense.

Dr. Muhammad Muhsin Khan

Préface pour la deuxième édition

Tout l'éloge et tout le remerciement sont à Allah et la paix et les bénédictions sont sur notre Prophète Mohammad ﷺ. Dans cette nouvelle édition, il y a quelques additions et soustractions faites pour l'amélioration du livre.

Dr. Muhammad Muhsin Khan
Septembre 2003



2. Le Chemin du Paradis



479. Abou Ayyoub ﷺ rapporta qu'un homme dit au Prophète ﷺ: Informe-moi d'une œuvre qui me ferait entrer au Paradis. Les gens se dirent: Qu'est ce qu'il a? Qu'est ce qu'il a? Le Prophète ﷺ dit: “Il a quelque chose à demander (laquelle de plus énorme)”. Il ﷺ reprit: “Adore Allah sans Lui associer aucune chose,[2]

---

[2] Le *Tawhid* (le Monothéisme Islamique) consiste à croire en les six Articles de Foi suivants: (1) Allah, (2) Ses Anges, (3) Ses Messagers, (4) Ses Livres révélés, (5) Le jour de la Résurrection, et (6) *Al-Kadar* (Destin Divin, [c-à-d] tout ce qui a été décrété par Allah doit se produire). Et agir selon les cinq Principes Islamiques suivants:

(1) Témoigner qu'il n'y a point de divinité en dehors d'Allah et que Mohammed est le Messager d'Allah [*Ach'hadou an lâ ilâha illAllâh wa anna Mohammad-ar-Rasoul Allâh*], (2) Etablir la Salât

(obligatoire en groupe) parfaitement et avec soumission (*Ikâmat As-Salât*), (3) s'acquitter de la *Zakât*, (4) accomplir le devoir du *Hajj* (c-à-d] le pèlerinage à Makkah), et (5) observer le *Sawm* (le jeûne) pendant le mois de Ramadan.

Et croire en les moyens qui déclarent qu'Allah est le seul Dieu dans les cieux et la terre et tout ce qui existe. Il s'agit de trois aspects; (A), (B) et (C):

(A) L'unicité de la Seigneurie d'Allah; *Tawhid-our-Rouboubiyyah*: croire qu'il n'y a qu'un seul Seigneur pour tout l'univers et Il est son Créateur, Organisateur, Planificateur, Soutenant et le Donneur de sécurité; c'est Allah.

(B) L'unicité de culte d'Allah; *Tawhid-oul-Oulouhiyyah*: croire que nul n'a le droit d'être adoré [ex: en priant, en invoquant, en demandant l'aide, en jurant, en sacrifiant, en donnant la charité, en jeûnant, en faisant le pèlerinage, etc.] autre qu'Allah.

(C) L'unicité des Noms et Qualités d'Allah; *Tawhid-oul-Asmâ was-Sifât*: croire que; (i) nous ne devons nommer ou qualifier Allah qu'avec ce qu'Il (Allah) ou Son Messager s'est nommé ou qualifié; (ii) personne ne peut être nommé ou qualifié avec les Noms ou les Attributs d'Allah; ex : *Al-Karîm*; (iii) nous devons croire en toutes les Qualités d'Allah citées dans Son Livre (le Coran) ou confirmées par Son Messager (Mohammad ﷺ) sans altération ni annihilation, ni adaptation ni représentation; ex : Allah S'est établit sur Son Trône comme c'est cité dans le Coran. (V.20:5): {Le Tout Miséricordieux (c-à-d Allah) S'est établi (*Istawâ*) sur le Trône} au delà du septième ciel; et Il descend au ciel le plus proche pendant le jour de Arafah (le *Hajj*, c-à-d le 9ème jour de Thil-Hijjah) et aussi pendant le dernier tiers de la nuit, comme a été affirmé par le Prophète ﷺ, mais Il est avec nous par Son Savoir, pas par Sa personne (*Bi-Thâtihi*), {Il n'y a rien qui Lui ressemble et c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant}. (V. 42:11)

Ce verset noble confirme la qualité d'audition et la qualité de vue pour Allah sans les comparer avec celles des créatures; Il dit également: {devant ce que J'ai crée de Mes Mains} (V. 38:75); et dit aussi:

{La Main d'Allah est au-dessus de leurs mains}. (V. 48:10)

Cela confirme deux Mains pour Allah, mais sans aucune similarité.

C'est la Foi de tous les vrais croyants et c'était celle de tous les

accomplis la Salât (prières),[3] acquitte-toi de la charité

Prophètes d'Allah depuis Nouh (Noé), Ibrâhîm (Abraham), Moussâ (Moïse) et Issâ (Jésus) jusqu'au dernier des Prophètes, Mohammad ﷺ. Ce n'est pas comme pensent certains gens qu'Allah est présent partout, ici, là et même à l'intérieur des poitrines des hommes.

Ces trois aspects de *Tawhid* sont inclus dans les significations de *Lâ ilâha illAllâh* (point de divinité en dehors d'Allah).

Il faut suivre le Messager d'Allah, Mohammad ﷺ: *Woujoub Al-Ittibâa* qui fait partie de *Tawhid-il-Oulouhiyyah*. Ceci est inclus dans la signification: "Je témoigne que Mohammad ﷺ est le Messager d'Allah" qui signifie "Aucun n'a le droit d'être suivi, après le Livre d'Allah (le Coran), autre que le Messager d'Allah ﷺ".

[3] Etablir la Salât parfaitement. Ce concept n'est pas bien compris par beaucoup de Musulmans. Il a les significations suivantes:

(A) Tout Musulman, homme ou femme, est tenu de faire sa Salât (prières) régulièrement cinq fois par jour aux temps spécifiés; l'homme dans une mosquée en groupe, et la femme, de préférence, chez elle, car le Prophète ﷺ a dit: "Ordonnez vos enfants d'établir la Salât (prières) à l'âge de sept et frappez-les (s'ils la négligent) à l'âge de dix".

Le chef (de famille, ville, tribu) et le souverain Musulman d'un pays seront responsables devant Allah dans le cas de non accomplissement de cette obligation par les Musulmans sous son autorité.

(B) Faire la prière de la manière du Prophète Mohammad ﷺ avec toutes ses règles et ses règlements, car il ﷺ dit: "Priez comme vous m'avez vu prier". Veuillez voir Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, la manière de la prière du Prophète, dans le Livre des Caractéristiques de la Salât et que la Salât commence par le *Takbîr* (*Allâhou Akbar*) puis la récitation de la Sourate d'*Al-Fâtihah*, etc. tout en observant ses diverses attitudes: être debout, se courber le dos, les prosternations, le repos, le *Taslîm*, etc.

Chapitre 18. La Salât en groupe est obligatoire

644. Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Je jure par Celui qui détient mon âme entre Ses mains que j'étais sur le point d'ordonner les hommes à préparer des fagots de bois, puis de

charger quelqu'un d'appeler à la prière, ensuite d'ordonner un homme de la présider et me rendre chez les hommes qui refusent de joindre le groupe et brûler leurs maisons sur eux". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 644)

Chapitre. Celui qui entend l'appel à la prière doit se rendre à la mosquée

1374. Abou Houraira ﷺ rapporta qu'un homme aveugle vint au Messager d'Allah ﷺ et lui dit: "Ô Messager d'Allah! Je n'ai personne qui me guide à la mosquée". Il cherchait, par conséquent, l'autorisation de faire la Salât chez lui. Il ﷺ lui accorda l'autorisation. Quand l'homme s'en alla, il l'appela et lui dit "Entends-tu l'*Athân* (l'appel à la prière)"? Il répondit par l'affirmative. Le Messager d'Allah ﷺ le commanda alors de répondre à l'*Athân* (se rendre à la mosquée). (Sahîh Mouslim, Hadith 1374)

42. "(Souvenez-vous) le jour où on leur découvrira une jambe et où ils seront appelés à la prosternation (à Allah) mais ils (les hypocrites et ceux qui prient pour gagner la bonne réputation) ne le pourront pas". (V. 68:42)

* (V. 68:42) a) Abou Saïd ﷺ rapporta qu'il entendu le Prophète ﷺ dire: "Allah découvrira Sa Jambe et tous les croyants, hommes et femmes, se prosterneront devant Lui, cependant celui qui se prosternait dans ce monde ici-bas par hypocrisie et pour réputation, tenterait de se prosterner (le jour du Jugement) mais sa colonne dorsale deviendra une seule vertèbre (et ainsi il ne sera pas capable de se prosterner)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith 441)

b) (V.19:65) Les Qualités d'Allah ﷻ:

Tout ce qui a été révélé dans le Livre d'Allah (le Coran) au sujet des Qualités (*Sifât*) d'Allah le Très Haut, tels que Son Visage, Ses Yeux, Ses Mains, Sa jambe, Sa Venue, Son Etablissement sur Son Trône (*Istiwâ*) etc. ou tout ce que le Messager d'Allah ﷺ a cité dans les Hadiths au sujet de Ses Qualités comme (*Nouzoul*), Sa Descente, Son rire ou autres, les oulémas du Coran et la Sunna confirment ces Qualités à Allah et qu'elles sont de vraies Qualités, sans *Ta'wîl* (interpréter leurs significations) ou *Tachbîh* (Lui donner de similarité à des créatures) ou *Taatîl* (Reniement, c-à-d en disant qu'Allah n'a pas de visage, ni d'œil, ni de mains ou ni de jambe). Ces Qualités

obligatoire (*Az-Zakât*)[4] et observe les liens de parenté". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 479)

---

conviennent à Allah seulement, et Il n'en ressemble pas à Ses créatures. Allah dit (dans le Coran): (1) "Il n'y a rien qui Lui ressemble; et c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant". (V.42:11) (2) "et nul n'est égal à Lui". (V.112:4)

c) Voyez la note en bas de page du verset (9:30) a), b) et c) pages 85-89.

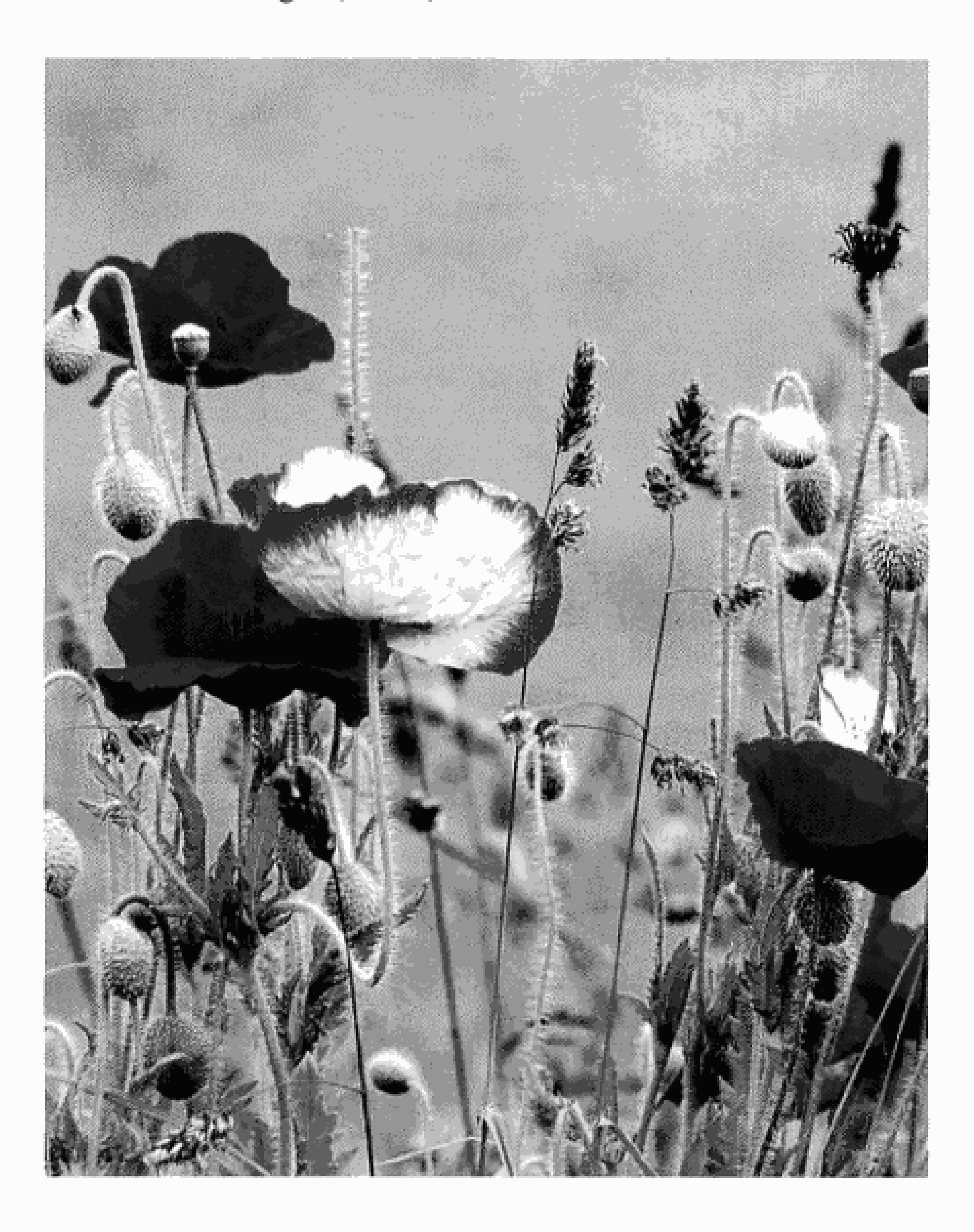
43. "Leurs regards seront abaissés et l'avilissement les couvrira. Or, ils étaient appelés à la prosternation (faire la prière dans la mosquée) au temps ou ils étaient sains et saufs (dans le monde ici-bas, mais ils n'allaient pas à la mosquée)". ** (V. 68:43) (*Tafsir At-Tabari*)

** (V.68:43) "Ce qui empêche leurs dons d'être agréés est le fait qu'ils ne croient pas en Allah et Son Messager, qu'ils ne se rendent à la Salât que paresseusement*** et qu'ils ne dépensent (dans les bonnes œuvres) qu'à contrecœur". (V.9:54)

*** (V.9:54) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Il n'y a pas de Salât plus lourde pour les hypocrites que celle du *Fajr* et *celle* du *Ichâ*. Si seulement ils savaient ce qu'elles renferment comme mérites, ils y viendraient certes même en rampant. Le Prophète ﷺ ajouta: "J'étais sur le point d'ordonner les hommes à préparer des fagots de bois, puis de charger quelqu'un d'appeler à la prière, ensuite d'ordonner un homme de la présider et me rendre chez les hommes qui refusent de joindre le groupe et brûler leurs maisons sur eux". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith No. 657)

[4] La *Zakât* (la charité obligatoire): Une certaine proportion de la propriété que le musulman doit payer annuellement en faveur des démunis au sein de la communauté musulmane. Le paiement de la *Zakât* est obligatoire et constitue l'un des cinq piliers de l'Islam. La *Zakât* est l'un des moyens économiques majeurs pour établir la justice sociale et mener la société musulmane à la prospérité et la sécurité. La *Zakât* est donnée en faveur de huit types de gens comme il a été mentionné dans le Saint Coran (V.9:60):

"Les *Sadakâts* (c-à-d la *Zakât*) ne sont destinées qu'aux *Foukarâ* (les pauvres), *Al-Masâkine* (les indigents), à ceux qui y travaillent, à ceux dont les cœurs sont à gagner (à l'Islam), à l'affranchissement des jougs, à ceux qui sont lourdement endettés, dans le sentier d'Allah (aux *Moujahidine* ou combattants dans la voie d'Allah), et au voyageur (en détresse). C'est un décret d'Allah! Et Allah est Omniscient et Sage". (V.9:60)





485. Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Les chameaux viendront (le jour de la résurrection) à leur propriétaire, en leur meilleure guise, le fouler de leurs sabots s'il ne s'était pas acquitté de leur devoir (*Az-Zakât*), les moutons viendront eux aussi à leur propriétaire, en leur meilleure guise, le fouler de leurs sabots et le frapper de leurs cornes s'il ne s'était pas acquitté de leur droit (*Az-Zakât*)". Le Prophète ﷺ ajouta: "L'un de leurs droits est de les traire lors de leur abreuvement". Il ﷺ ajouta aussi: "Je ne veux pas que

l'un de vous vienne le jour de la Résurrection porter un mouton bêlant sur sa nuque en me disant: Ô Mohammad! (intercède pour moi), et je lui dirai: "Je ne suis plus utile pour toi puisque j'avais déjà transmis le message, ou qu'il vienne porter un chameau blatérant sur sa nuque en me disant: Ô Mohammad! (intercède pour moi), et je lui dirai: "Je ne suis plus utile pour toi puisque j'avais déjà transmis le message". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 485)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al Imrân (V.3:180, 181):

180. Que ceux qui gardent avec avarice ce qu'Allah leur donne par Sa grâce (les fortunes) ne comptent point cela comme bon pour eux [en refusant de donner la Zakât]. Au contraire, c'est mauvais pour eux: au Jour de la Résurrection, on leur attachera autour du cou ce qu'ils ont



gardé avec avarice.[5] C'est Allah qui a l'héritage des cieux et de la terre. Et Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.

181. Allah a certainement entendu la parole de ceux [les juifs] qui ont dit: "Allah est pauvre et nous sommes riches". Nous enregistrons leur parole, ainsi que leur meurtre, sans droit, des prophètes. Et Nous leur dirons: "Goûtez au châtiment de la fournaise".[6]

La formulation d'Allah, le Tout Clément, le Très-Haut dans la Sourate de Houd (V.11:6)

6. Il n'y a point de bête sur terre dont la subsistance n'incombe à Allah* qui connaît son gîte et son dépôt; tout est dans un Livre explicite *(Allawhoul-Mahfoudh,* le Livre des Décrets gardé auprès d'Allah).

---

[5] (V.3:180) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque possède des biens qui lui ont été accordés par Allah et n'acquitte pas la *Zakât*, sa richesse se transformera, le jour de la Résurrection, en un serpent chauve, vénimeux avec deux tâches noires aux yeux. Le serpent entourera son cou et mordra ses joues et lui dira: Je suis ta richesse, je suis ton trésor. Puis, le Prophète ﷺ récita le verset: {Que ceux qui gardent avec avarice ce qu'Allah leur donne par Sa grâce, ne comptent point cela comme bon pour eux. Au contraire, c'est mauvais pour eux au Jour de la Résurrection}(3:180)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol 6, Hadith No.88)

* *Fat'h Al-Bâri*, Vol. 4, pages No. 11-13.

[6] (V.3:181) a) "Et les Juifs disent: "La main d'Allah est fermée!" (c-à-d Allah n'est pas généreux). Que leurs propres mains soient fermées, et maudits soient-ils pour l'avoir dit. Au contraire, Ses deux mains sont largement ouvertes: Il distribue Ses dons comme Il veut et certes, ce qui a été descendu vers toi de la part de ton Seigneur va faire beaucoup croître parmi eux la rébellion et la mécréance. Nous avons jeté parmi eux l'inimitié et la haine jusqu'au Jour de la Résurrection. Toutes les

fois qu'ils allument un feu pour la guerre, Allah l'éteint. Et ils s'efforcent de semer le désordre sur la terre, alors qu'Allah n'aime pas *Al-Moufsidine* [les semeurs de désordre]". (V.5:64)

b) Voyez la note en bas de page no. [9] a) page 27.



3. Les caractéristiques du Paradis et le fait qu'il a déjà été créé (et existe actuellement)



463. Abdoullah ibn Omar ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Lorsque l'un de vous meurt, on lui expose sa destination le matin et le soir, s'il est des habitants du Paradis, on lui expose son siège dans le Paradis et s'il est des habitants de l'Enfer, on lui expose son siège dans l'Enfer". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 463)

464. Imrân ibn Houssain ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "J'ai jeté un coup d'œil sur le Paradis et j'ai trouvé que les pauvres en forment la majorité et j'ai jeté un coup d'œil sur l'Enfer et j'ai trouvé que les femmes sont majoritaires". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 464)

468. Abou Houraira rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: “Le premier groupe de gens qui accéderont au Paradis ressembleront à la pleine lune. Ils n'auront plus à cracher, ni à sécréter la morve, ni à faire le besoin de la nature. Leurs ustensiles seront en or, leurs peignes en or et en argent et leurs encensoirs en bois d'abbés. Leur sueur sentira le musc. Chacun d'eux aura deux épouses tellement belles qu'il est possible de voir la moelle de leurs jambes à travers la chair. Il n'y aura plus de conflits ni de haine entre eux, leurs cœurs seront unanimes. Ils glorifieront Allah matin et soir”. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 468)

469. Abou Houraira rapporta dans une autre version que le Messager d'Allah ﷺ dit: “Ceux qui viendront après eux brilleront comme les étoiles les plus illuminées. Leurs cœurs seront unanimes comme s'ils étaient une seule personne. Il n'y aura ni conflit ni haine entre eux. Chacun d'eux aura deux femmes si belles qu'il est possible de voir la moelle de leurs jambes à travers la chair. Ils glorifieront Allah matin et soir. Ils ne tomberont jamais malades et ne sécréteront plus de morve. Puis, le reste du Hadith a été cité (comme est cité dans le Hadith No. 468). (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 469)

470. Sahl ibn Saad rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: “Certes soixante dix milles ou sept cent milles de mes adeptes accéderont au Paradis ensemble de façon à ce que les premiers d'entre eux et les derniers entreront en même temps. Leurs visages ressembleront à la pleine lune”. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 470)

471. Anas rapporta qu'un manteau de soie fut offert au Prophète ﷺ qui interdisait l'usage de la soie pour les hommes. Les gens furent fascinés par l'habit en soie. Le

Prophète ﷺ leur dit: “Par Celui qui détient l'âme de Mohammad entre Ses mains, les serviettes de Saad ibn Monâth au Paradis sont meilleures que celui-ci!”. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 471)

475. Abou Houraira ؓ rapporta que le Prophète ﷺ dit: “Il y a au Paradis un arbre sous l'ombre duquel le voyageur marche durant cent ans sans pour autant la traverser. Lisez si vous voulez: {dans une ombre étendue}(V.56:30)”. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 475)

478. Abou Saîd Al-Khoudri ؓ rapporta que le Prophète ﷺ dit: “Les gens du Paradis apercevront ceux qui habitent au-dessus d'eux dans les *Ghouraf* (les demeures) comme s'ils apercevaient les étoiles brillantes infiniment lointaines dans l'horizon à l'Est ou à l'Ouest et ce, à cause des grandes différences qui les sépareront (dans la récompense divine)”. Les gens dirent: Ô Messager d'Allah! Ce sont là les demeures des prophètes que personne à part eux n'atteindront. Il ﷺ leur répondit: “Non. Par celui qui détient mon âme entre Ses mains, elles



appartiennent à des gens qui ont cru en Allah et qui ont cru aux messagers". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 478)

489. Osâma ﷺ rapporta avoir entendu le Messager d'Allah ﷺ dire: "Le Jour de la Résurrection, un homme sera amené et jeté dans l'Enfer. Ses boyaux se déverseront dans le Feu et il commencera à tourner comme tournerait un âne autour du moulin. Les gens de l'Enfer se rassembleront autour de lui disant: Ô Tel! Qu'as-tu? N'avais-tu pas l'habitude de nous ordonner le bien et de nous interdire le mal? Il dit: Je vous ordonnais le bien et je ne le faisais pas et je vous interdisais le mal et je le commettais". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 489)





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bak̲arah (V.2:21-25, 27):

21. Ô hommes! Adorez votre Seigneur [Allah], qui vous a créés vous et ceux qui vous ont précédés, afin que vous deveniez des *Mouttak̲îne* [des gens pieux et vertueux qui craignent Allah (s'abstiennent de commettre les péchés et toutes les mauvaises actions qu'Il a interdites) et aiment Allah d'un amour fort (accomplissent toutes les bonnes actions qu'Il a ordonnées de faire)].

22. C'est lui qui vous a fait la terre pour lit, et le ciel pour toit; qui précipite l'eau [la pluie] du ciel et par elle fait surgir toutes sortes de fruits pour vous nourrir, ne Lui

cherchez donc pas des égaux (dans le culte), alors que vous savez (que Lui Seul a le droit d'être adoré).[7]

23. Si vous (païens, juifs et chrétiens) avez un doute sur ce que Nous avons révélé (c-à-d le Coran) à Notre Serviteur [Mohammad ﷺ], tâchez donc de produire une sourate semblable et appelez vos témoins (supporteurs et assistants) que vous adorez en dehors d'Allah, si vous êtes véridiques.

24. Si vous n'y parvenez pas et, à coup sûr, vous n'y parviendrez jamais, parez-vous donc contre le feu qu'alimenteront les hommes et les pierres, lequel est réservé aux infidèles.

25. Annonce à ceux qui croient et pratiquent de bonnes œuvres qu'ils auront pour demeures des jardins sous lesquels coulent des ruisseaux [le Paradis]; Chaque fois qu'ils seront gratifiés d'un fruit du jardin, ils diront: "C'est bien là ce qui nous avait été servi auparavant". Or, c'est quelque chose de semblable dans la forme (mais différent dans le goût); ils auront là des épouses pures [elles n'ont pas de menstrues, d'excréments, d'urine, etc.], et là ils demeureront éternellement.

27. Ceux qui rompent le pacte qu'ils avaient fermement conclu avec Allah, coupent ce qu'Allah a ordonné d'unir (en ce qui concerne la religion d'Allah qui est le pur

---

[7] (V.2:22) Abdoullah ﷺ dit: J'ai demandé le Prophète ﷺ: Quel est le plus grand péché auprès d'Allah? Il dit: "Que tu cherches un égal à Allah, ton Créateur". J'ai dit: C'est en fait un grand péché. Puis, j'ai demandé encore: Quel est le péché suivant? Il dit: "Que tu tues ton fils de peur qu'il partage ta nourriture". J'ai demandé encore: Quel est le péché suivant? Il dit: "Que tu commettes la fornication avec la femme de ton voisin". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol.6, Hadith No. 4)

monothéisme et l'application de ses lois sur la terre et aussi en ce qui concerne le maintien de bonnes relations avec les parents et les amis)[8] et sèment la corruption sur la terre. Ceux-là sont les vrais perdants.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bakarah (V.2:82):

82. Et ceux qui croient (en l'unicité d'Allah; monothéisme islamique) et pratiquent les bonnes œuvres, ceux-là sont les gens du Paradis où ils demeureront éternellement.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al Imrân (V.3:85):

85. Et quiconque désire une religion autre que l'Islam, ne sera point agréé, et il sera, dans l'Au-delà, parmi les perdants.[9]

---

[8] (V.2:27) Joubair ibn Mot'im ؓ rapporta qu'il entendit le Prophète ﷺ dire: "Le *Kâtia* [la personne qui rompt le lien de parenté] n'accédera pas au Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 13)

[9] (V.3:85) a) Il est obligatoire de croire au Message du Prophète (Mohammad ﷺ). Abou Houraira ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Par Celui qui détient l'âme de Mohammad dans Sa Main, tout Juif et Chrétien (de ces nations actuelles) qui entend de moi et meurt sans croire au Message avec lequel j'ai été envoyé (c-à-d Monothéisme Islamique), sera parmi les habitants du feu (de l'Enfer)". (Sahih Mouslim, le Livre de la foi, Vol.1, Hadith No. 240)

b) La question de l'archange Jibrîl [Gabriel] adressée au Prophète ﷺ au sujet de la foi, l'Islam, l'*Ihsân* (la perfection), la connaissance de la Dernière Heure (le jour du jugement dernier) et l'explication donnée par le Prophète ﷺ. Ensuite, le Prophète ﷺ a dit (à ses Compagnons): "C'était Jibrîl (Gabriel) ؑ qui est venu vous apprendre votre religion". Ainsi, le Prophète ﷺ a considéré tout ça comme religion et tout ce que le Prophète ﷺ a expliqué à la délégation de Abdil-Kais

faisait partie de la foi. (Voyez Sahih Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith No.50 et 87)

Abou Houraira ﷺ rapporta que pendant que le Messager d'Allah ﷺ était à portée de vue des gens, un homme vint à lui et demanda: "Qu'est-ce la foi (*îmân*)"? Le Prophète lui répondit: "La foi consiste à croire en Allah, à Ses anges, à Sa rencontre, à Ses Messagers et à la résurrection".* L'homme demanda: "Qu'est-ce l'Islam"? Le Prophète ﷺ répondit: "L'Islam consiste à adorer Allah sans associé, à accomplir la Salât (prière), à acquitter la *Zakât* (charité obligatoire) et à jeûner le mois de Ramadan".** L'homme demanda: "Qu'est-ce la bienfaisance (*ihsân*)"? Le Prophète ﷺ répondit: "Que tu adores Allah comme si tu Le voyais. Si tu ne Le vois pas, sois convaincu que Lui te voit". L'homme demanda encore: "Quand sera la fin du monde"? Le Prophète ﷺ lui dit: "L'interrogé n'est pas plus savant à son sujet que l'interrogateur. Cependant, je vais te citer certains de ses signes: quand l'esclave enfantera son maître; quand les pâtres ignorants des chameaux se vanteront de la construction (des maisons à étages). La connaissance de l'Heure fait partie de cinq signes que nul ne connaît en dehors d'Allah". Puis le Prophète ﷺ récita: {Certes, la connaissance de l'Heure est auprès d'Allah...}(31:34). Sur ce, l'homme s'en alla. Le Prophète ﷺ demanda à ses compagnons de le faire revenir mais ils ne virent rien. Il ﷺ leur dit alors: "C'est (l'ange) Jibrîl (Gabriel) qui est venu enseigner aux gens leur religion".

Abou Abdillâh ﷺ dit: Il (le Prophète ﷺ) a considéré tout ça faisant partie de la foi. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith No. 47)

* Dans ce Hadith, Il n'est cité que 4 articles, alors que dans un autre Hadith, 6 articles ont été cités: (i) Allah, (ii) Ses Anges, (iii) Ses Livres (la Torah, l'Evangile, le Coran et tous les autres Livres Sacrés révélés par Allah), (iv) Ses Messagers, (v) le jour de la Résurrection et (vi) *Al-Kadar* (Destin Divin, c-à-d tout ce qu'Allah a décrété doit se produire).

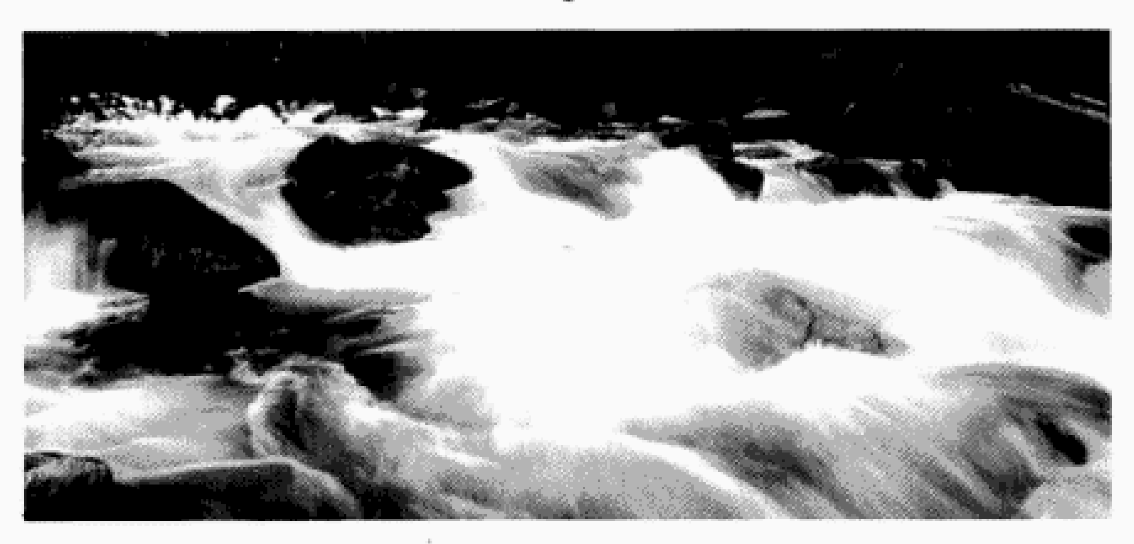
** Encore une fois, les principes de l'Islam cités ici sont au nombre de 4, mais dans d'autres récits, le nombre est 5 le 5ème est le pèlerinage (*Hajj*) à Makkah pour celui qui a la capacité physique et financière une seule fois dans une vie.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al Imrân (V.3:91):

91. Ceux qui ne croient pas et qui meurent mécréants, il ne sera jamais accepté d'aucun d'eux de se racheter, même si pour cela il donnait le contenu, en or, de la terre.[10] Ils auront un châtiment douloureux et ils n'auront point de secoureurs.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bakarah (V.2:214):

214. Pensez-vous entrer au Paradis alors que vous n'avez pas encore subi des épreuves semblables à celles que subirent ceux qui vécurent avant vous? Misère et maladie les avaient touchés; et ils furent secoués jusqu'à ce que le Messager, et avec lui, ceux qui avaient cru, se fussent écriés: "Quand viendra le secours d'Allah?" - Quoi! Le secours d'Allah est sûrement proche.



---

[10] (V.3:91) Anas ibn Mâlik ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Allah dira à une personne des habitants de l'Enfer qui aura le moins de châtiment: Si tu avais tout sur la terre, le donneras-tu pour te rançonner (de l'Enfer)? Il répondra: Oui. Puis, Allah dira: Je t'avais demandé bien moins que ça, de ne pas adorer d'autres divinités autre que Moi (c-à-d accepter l'Islam, mais tu as refusé)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 546)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bakarah (V.2:221, 222):

221. Et n'épousez pas les *mouchrikâte* [les femmes idolâtres] tant qu'elles n'auront pas la foi (en adorant Allah Seul), et certes, une esclave croyante vaut mieux qu'une *mouchrikah* [une femme idolâtre] même si elle vous enchante. Et ne donnez pas (vos filles) en mariage aux *mouchrikine*[11] [hommes idolâtres] tant qu'ils n'auront pas la foi (en adorant Allah Seul), et certes, un esclave croyant vaut mieux qu'un *mouchrik* [homme idolâtre] même s'il vous enchante. Car ceux-là [les *mouchrikoune*, hommes et femmes] (vous) invitent au Feu; tandis qu'Allah invite, de par Sa Grâce, au Paradis et au pardon Et Il expose clairement Ses *Ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.] aux gens afin qu'ils se souviennent!

222. Et ils t'interrogent sur la menstruation des femmes. - Dis: "C'est un *athâ* [une chose malsaine pour le mari que d'avoir des rapports sexuels avec sa femme pendant qu'elle a ses menstrues]. Eloignez-vous donc de (vos) femmes pendant les menstrues et ne les approchez (pour les rapports sexuels) que quand elles sont pures [quand elles auront pris un bain rituel]. Quand elles se sont purifiées, alors cohabitez avec elles suivant les prescriptions d'Allah car Allah aime ceux qui se repentent et Il aime ceux qui se purifient (en lavant proprement et rituellement leurs corps pour les prières)".

---

[11] (V.2:221) *Al-Mouchrikoune*: Les polythéistes, les païens, les idolâtres et ceux qui ne croient pas en l'unicité d'Allah et en Son Messager Mohammad ﷺ.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bakarah (V.2:274-281):

274. Ceux qui, de nuit et de jour, en secret et ouvertement, dépensent leurs biens (pour la Cause d'Allah), ont leur salaire auprès de leur Seigneur. Ils n'ont rien à craindre et ils ne seront point affligés.[12]

275. Ceux qui mangent (pratiquent) de l'intérêt usuraire ne se tiennent (au jour du Jugement dernier) que comme se tient celui que le toucher de Satan a bouleversé. Cela,

---

[12] (V.2:274) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Il y a sept sortes de personnes qu'Allah protégera dans Son ombre le jour [de la résurrection] où il n'y aura plus d'autre que la Sienne:

a) l'imam qui est juste,

b) l'adolescent qui a grandi dans le culte de son Seigneur;

c) l'homme dont le cœur est attaché aux mosquées;

d) le couple d'hommes qui s'aiment en Allah d'une affection réciproque, s'unissent pour Lui et se séparent pour Lui;

e) celui qui, sollicité par une femme belle et de haut rang, lui répond: "Je crains Allah";

f) celui qui fait l'aumône de façon si discrète que sa main gauche ne sait pas ce que donne sa main droite;

g) enfin celui qui, dans la solitude, prononce la louange d'Allah au point qu'il fond en larmes". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 504)

* (V.2:275) *Ar-Ribâ*: "l'usure" a deux aspects: a) *Ribâ an-Nasîah*: intérêt pris sur de l'argent prêté; b) *Ribâ al-Fadl*: Prendre une chose supérieure en valeur du même genre de produits en donnant le même genre de produits de qualité inférieure. Exp. Echanger des dattes supérieures en qualité contre des dattes de qualité inférieure à une valeur supérieure.

parce qu'ils disent: "Le commerce est tout à fait comme le *Ribâ*", alors qu'Allah a rendu licite le commerce, et illicite le *Ribâ*. Celui, donc, qui cesse (de consommer le *Ribâ*) dès que lui est venue une exhortation de son Seigneur, peut conserver ce qu'il a acquis auparavant; et son affaire dépend d'Allah (qui le jugera). Mais quiconque récidive (en consommant à nouveau le *Ribâ* après avoir su cette loi), alors les voilà (les réçidivistes), les gens du Feu! Ils y demeureront éternellement.

276. Allah anéantit le *Ribâ* et fait fructifier les *Sadakâte* (les aumônes et les actes charitables). Et Allah n'aime pas le mécréant pécheur.

277. Ceux qui ont la foi, ont fait de bonnes œuvres, accompli la Salât et acquitté la *Zakât* auront certes leur récompense auprès de leur Seigneur. Pas de crainte pour eux, et ils ne seront point affligés.

278. Ô les croyants! Craignez Allah et renoncez au reliquat du *Ribâ*, si vous êtes croyants.[13]

---

[13] (V.2:278) a) Awn ibn Abi Jouhaifa ؓ rapporta que son père avait acheté un esclave poseur de ventouses et qu'il ordonna de casser ses instruments. Je lui en demandai la cause. Il répondit: "Le Prophète ﷺ avait interdit d'accepter le prix du chien, celui du sang et avait défendu de tatouer autrui et de se faire tatouer, de pratiquer l'usure pour son propre profit ou pour le profit d'autrui et avait maudit les sculpteurs. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 299)

b) Abou Jouhaifa rapporta qu'il avait acheté un esclave dont la profession était poseur de ventouses. Ensuite, il dit: Le Prophète ﷺ a défendu de prendre le prix de sang, le prix du chien et le salaire de la prostituée, et maudit celui accepte ou donne le *Ribâ*, la femme qui fait le tatouage aux autres ou elle se fait tatouer et les sculpteurs. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 845)

279. Et si vous ne le faites pas, alors recevez l'annonce d'une guerre de la part d'Allah et de Son messager[14] et si

---

[14] (V.2:279) a) Abou Saîd Al-Khoudri ﷺ rapporta que Bilal apporta au prophète ﷺ des dattes de type *Barny*. Le prophète ﷺ lui demanda: "D'où les as-tu eu?" Bilal dit: J'avais des dattes de mauvaise qualité. J'en vendis deux *Sâas* (mesure de 3 kg environ) contre un *Sâa* pour le donner à manger au Prophète ﷺ. Le Prophète ﷺ s'exclama alors: "Attention! Attention. C'est le vrai *Ribâ* (usure). Ne le refais plus. Si tu veux acheter des dattes (meilleures), vends alors tes dattes contre une marchandise différente puis achète les bonnes dattes. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 506)

b) Samora ibn Jondob ﷺ rapporta: Le Prophète ﷺ avait l'habitude après la prière de l'aube de s'adresser à nous et de dire: "Qui parmi vous a vu un rêve?". Si l'un de nous eut vu un rêve, il le racontait, et le Prophète ﷺ lui dirait: "*Mâ châ-Allah* (ce que Dieu a [voulu et] prescrit)". Un jour, il nous demanda: "Y a-t-il quelqu'un parmi vous qui a vu un rêve". Nous dîmes: Non. Il ﷺ dit alors: "Quant à moi, j'ai vu comme si deux hommes me vinrent, me saisirent par la main et m'emmenèrent à la terre sacrée. Là, je vis un homme assis et un autre debout avec une tenaille en fer qu'il enfonçait dans le côté droit de la bouche de celui assis, et ce jusqu'à ce qu'elle atteigne sa nuque, puis il faisait de même pour le côté gauche, et dès qu'il déchiquetait une joue, l'autre joue se soudait de nouveau. Je dis alors: "Qu'est ce que c'est"? Ils (les deux hommes) dirent: Poursuis (ton chemin). Nous continuâmes jusqu'à ce que nous arrivâmes près d'un homme étendu sur sa nuque et un autre debout tenant une pierre ou un rocher avec lequel il fracassait la tête de celui qui était étendu, et lorsqu'il faisait tomber le rocher, il allait le ramasser pour le refaire tomber à nouveau, et dès qu'il revenait, il trouvait la tête soudée, et ainsi de suite. Je dis: "Qu'est ce que c'est"? Ils (les deux hommes) dirent: Poursuis (ton chemin). Nous poursuivîmes et nous arrivâmes près d'un trou qui ressemblait à un fourneau étroit en haut et vaste en bas et flambant de feu, quand les flammes montaient, des hommes et des femmes nus montaient avec elles au point de sortir, mais ils s'enfoncèrent en bas dès que les flammes cessaient de flamber. Je dis: "Qu'est ce que c'est"? Ils (les deux hommes) dirent: Poursuis (ton chemin). Nous poursuivîmes notre chemin jusqu'à ce que nous atteignîmes un fleuve de sang où il y

avait un homme debout dans le sang et un autre homme les pierres en main, se dressait au berge du fleuve, lorsque celui qui se trouvait dans le fleuve voulait sortir, l'autre lui jetait une pierre dans la bouche pour qu'il retombât où il était, et chaque fois que le premier essayait de sortir, le second lui jetait à nouveau des pierres, et ainsi de suite. Je dis: "Qu'est ce que c'est"? Ils (les deux hommes) dirent: Poursuis (ton chemin). Nous poursuivîmes jusqu'à atteindre un jardin plein de verdure où il y avait un arbre énorme. Un vieillard et des enfants se tenaient près de son tronc. Soudain, je vis un homme près de cet arbre en train d'attiser le feu entre ses mains. Ils (les deux hommes) me prirent et montèrent sur l'arbre et me firent entrer dans une maison dont je n'avais jamais vu de plus belle. J'y vis des vieillards, des jeunes hommes, des femmes et des enfants. Ensuite, ils (les deux hommes) me firent sortir de la maison, me prirent et montèrent plus haut sur l'arbre et me firent entrer dans une autre maison encore plus belle et plus vaste que la précédente, j'y vis des vieillards et des jeunes hommes. Je dis: "Vous m'avez fait promener cette nuit, expliquez-moi ce que j'ai vu". Ils dirent: Celui à qui on déchiquetait la joue, c'est le menteur qui fabrique le mensonge et le propage, il sera tourmenté pour son mensonge jusqu'au jour de la Résurrection. Celui à qui on fracassait la tête, c'est celui qui apprend le Coran, mais il le néglige la nuit et ne l'applique pas le jour, il sera tourmenté pour cela jusqu'au jour de la Résurrection. Ceux qui étaient dans le trou, ce sont les fornicateurs. Celui dans le fleuve, c'est l'usurpateur. Le vieillard au tronc de l'arbre, c'est Abraham (Ibrahim ﷺ) avec les enfants des gens. Celui qui attisait le feu c'est Mâlik le gardien de l'Enfer. La première maison, c'est le demeure du commun des croyants. Quant à la deuxième maison, c'est le demeure des martyrs. Je suis Gabriel (Jibril) et celui-ci est Michaël (Mikhâîl), lève la tête. Je levai ma tête et vis comme un nuage. Ils dirent: Voilà ta maison. Je dis: "Laissez-moi entrer dans ma maison". Ils dirent: Il te reste une vie que tu n'as pas encore achevée, quand tu l'achèveras tu viendras à ta maison. Je leur dis: j'ai vu beaucoup de merveilles ce soir. De quoi s'agit-il? Ils répondirent: Nous t'informerons: Quant au premier homme qui tombe et la tête est cassée avec le rocher, c'est l'emblème de celui qui étudie le Coran, mais il ne le récite pas, ne suit pas ses ordres et s'endort en négligeant les prières. Quant à l'homme duquel les côtés de la bouche,

vous vous repentez, vous aurez vos capitaux. Vous ne léserez personne (en demandant plus de vos capitaux) et vous ne serez point lésés (en recevant moins de vos capitaux).

---

des narines et des yeux sont déchirés de devant en arrière, c'est l'emblème de l'homme qui sort de sa maison le matin et dit des mensonges qui s'étendent partout. Les hommes et femmes nus que tu as vus dans le four sont les adultères; et l'homme que tu as vu nager dans la rivière et à qui on donne un caillou pour l'avaler, c'est le mangeur de *Ribâ*; et l'homme laid que tu as vu allumer le feu, c'est Mâlik, le gardien de l'Enfer; et le grand homme que tu as vu dans le jardin, c'est Ibrâhîm (Abraham) et les enfants autour de lui sont ceux qui meurent sur *Al-Fitrah* (la Foi de Monothéisme Islamique)". Le narrateur ajouta: Des hommes dirent au Prophète ﷺ Messager d'Allah! Qu'en est-il au sujet des enfants d'*Al-Mouchrikine*?"* Le Prophète ﷺ répondit: "Et les enfants *Mouchrikine* aussi". Le Prophète ﷺ ajouta: "Mes deux compagnons ajoutèrent: Les hommes que tu as vu à moitié belle et à moitié laide sont les personnes qui mélangent un acte bon avec un autre mauvais, mais Allah les a pardonnés". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 9, Hadith No. 171)

* *Al-Moushrikoune*: Les polythéistes, les païens, les idolâtres et ceux qui ne croient pas en l'unicité d'Allah et en Son Messager Mohammad ﷺ.



280. Au débiteur qui est dans la gêne, accordez un sursis jusqu'à ce qu'il soit dans l'aisance, mais il est mieux pour vous de faire remise de la dette par charité! Si vous saviez![15]

281. Et craignez le jour où vous serez ramenés vers Allah. Alors, chaque âme sera pleinement rétribuée de ce qu'elle aura acquis. Et ils ne seront point lésés.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al Imrân (V.3:130-144):

130. Ô les croyants! Ne pratiquez pas le *Ribâ* [l'usure] en multipliant démesurément votre capital. Et craignez Allah afin que vous réussissiez![16]

131. Et craignez le Feu préparé pour les mécréants.

132. Et obéissez à Allah et au Messager [Mohammad ﷺ] afin qu'il vous soit fait miséricorde!



---

[15] (V.2:280) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Il y avait un homme qui prêtait de l'argent aux gens et il disait à son ouvrier: 'Quand tu trouves quelqu'un en faillite, sois clément avec lui afin que Dieu soit clément avec nous'. En effet, quand il a rencontré Dieu (c-à-d quand il est mort), Dieu l'a pardonné". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 687)

[16] (V.3:130) Voyez les pages 31-35 (V.2:274-281)



133. Et concourez au pardon de votre Seigneur et à un Jardin (Paradis) large comme les cieux et la terre, préparé pour les *Mouttakine* [les gens pieux et vertueux qui croient en le monothéisme islamique].

134. Qui dépensent (pour la Cause d'Allah) dans l'aisance et dans l'adversité,[17] qui dominent[18] leur rage et pardonnent à autrui - car Allah aime les *Mouhsinine* [les bienfaisants]

---

[17] (V.3:134) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Chaque lever du jour, on est tenu de payer une aumône pour toute articulation;* Juger équitablement entre deux personnes est une aumône. Aider quelqu'un à monter ou à descendre de sa monture est une aumône. La parole douce est une aumône. Chaque pas fait en allant à la mosquée est une aumône. Oter du chemin public ce qui pourrait nuire aux passagers est une aumône". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 141)

* Pour exprimer la gratitude à Allah pour garder ton corps sain et sauf, tu dois donner l'aumône ou faire des actions charitables.

[18] (V.3:134) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le plus fort n'est pas celui qui s'impose sur les autres par sa force, mais le plus fort est celui qui contrôle sa colère". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 135)

135. Et pour ceux qui, s'ils ont commis quelque *fâhichah* [turpitude] ou causé quelque préjudice à leurs propres âmes (en désobéissant à Allah), se souviennent d'Allah et demandent pardon pour leurs péchés - et qui est-ce qui pardonne les péchés sinon Allah? - et qui ne persistent pas sciemment dans le mal qu'ils ont fait.

136. Ceux-là ont pour récompense le pardon de leur Seigneur, ainsi que les Jardins (du Paradis) sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Comme est beau le salaire de ceux qui font le bien (conformément aux ordres d'Allah)!

137. Avant vous, certes, beaucoup d'événements [mésaventures de la vie] ont été affrontés par des nations avant vous (comme vous avez affronté la bataille d'Ohod). Or, parcourez la terre, et voyez ce qu'il est advenu de ceux qui traitaient (les prophètes) de menteurs.

138. Voilà (ce Coran) est un exposé pour les gens, un guide, et une exhortation pour les *Mouttakine*.

139. Ne vous laissez pas battre (par vos ennemis), ne vous affligez pas alors que vous êtes les supérieurs (en force), si vous êtes de vrais croyants.

140. Si une blessure (ou la mort) vous atteint, pareille blessure atteint aussi l'ennemi. Ainsi faisons-Nous alterner les jours (bons et mauvais) parmi les gens, afin qu'Allah reconnaisse ceux qui ont cru, et qu'Il choisisse parmi vous des martyrs - et Allah n'aime pas les *Dhâlimine* (les polythéistes et les injustes).

141. Et afin qu'Allah teste (ou purifie de leurs péchés) ceux qui ont cru, et anéantisse les mécréants.

142. Comptez-vous entrer au Paradis sans qu'Allah ne distingue parmi vous ceux qui luttent (pour Sa Cause) et

qui sont endurants?

143. Bien sûr, vous souhaitiez la mort [mourir en martyrs] avant de la rencontrer. Or vous l'avez vue de vos propres yeux!

144. Mohammad n'est qu'un messager - des messagers avant lui sont passés -. S'il mourait, donc, ou s'il était tué, retourneriez-vous sur vos talons (en mécréants)? Quiconque retourne sur ses talons ne nuira en rien à Allah; et Allah récompensera bientôt les reconnaissants.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Nisâ (V.4:29-32):

29. Ô les croyants! Que les uns d'entre vous ne mangent pas les biens des autres illégalement! Mais qu'il y ait du négoce (légal), entre vous, par consentement mutuel. Et ne vous tuez pas vous-mêmes. Allah, en vérité, est Miséricordieux envers vous.[19]

---

[19] (V.4:29) Ce qui est dit au sujet du suicide. Thâbit ibn Ad-Dahhak rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Celui qui a juré par une religion autre que l'Islam, par mensonge et préméditation, aura juré (c-à-d s'il dit: "si telle chose est vraie je suis juif", il sera alors juif s'il ment) et celui qui se suicide par un morceau de fer, sera torturé à l'aide de ce morceau en Enfer". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 445)

Jondob ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Un homme fut blessé, alors il se suicida. Allah dit: Mon serviteur M'a devancé à prendre sa vie, je lui interdis le Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 445)

Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Quiconque s'étrangle (ici-bas), s'étranglera dans l'Enfer (le jour de la Résurrection) et quiconque se poignarde (ici-bas), se poignardera dans l'Enfer". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 446)

30. Et quiconque commet cela, par excès et par iniquité, Nous le jetterons au Feu, voilà qui est facile pour Allah.

31. Si vous évitez les grands péchés[20] qui vous sont interdits, Nous effacerons vos péchés [mineurs] de votre compte, et Nous vous ferons entrer dans un endroit honorable (le Paradis).

32. Ne convoitez pas ce qu'Allah a attribué aux uns d'entre vous plus qu'aux autres; aux hommes la part qu'ils ont acquise, et aux femmes la part qu'elles ont acquise. Demandez à Allah de Sa grâce. Car Allah, certes, est Omniscient.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al Imrân (V.3:145-149) (V.3:185):

145. Personne ne peut mourir que par la permission d'Allah, et au moment prédéterminé. Quiconque veut la récompense d'ici-bas, Nous lui en donnons. Quiconque veut la récompense de l'au-delà, Nous lui en donnons, et Nous récompenserons bientôt les reconnaissants.

146. Combien de prophètes ont combattu (pour la Cause d'Allah), en compagnie de beaucoup de disciples, ceux-ci ne fléchirent pas à cause de ce qui les atteignit dans le sentier d'Allah. Ils ne faiblirent pas et ils ne cédèrent point. Et Allah aime les *Sâbirine* [les endurants].

---

[20] (V.4:31) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Evitez les sept péchés capitaux". Les gens dirent: " Messager d'Allah! Quels sont-ils"? Il ﷺ dit: "(1) Le polythéisme, (2) la magie, (3) le meurtre interdit par Allah à part pour une juste cause, (4) l'usure, (5) le vol des biens de l'orphelin, (6) la fuite du champ de bataille et (7) le fait d'accuser injustement les femmes croyantes n'ayant jamais pensé à quoi que ce soit qui puisse entacher leur réputation". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 840)

147. Et ils n'eurent que cette parole: "Seigneur, pardonne-nous nos péchés ainsi que nos excès (dans nos comportements), affermis nos pas et donne-nous la victoire sur les gens mécréants".

148. Allah, donc, leur donna la récompense d'ici-bas, ainsi que la belle récompense de l'au-delà. Et Allah aime les *Mouhsinine* [les bienfaisants].

149. Ô les croyants! Si vous obéissez à ceux qui ne croient pas, ils vous feront retourner en arrière (en ce qui concerne la foi). Et vous reviendrez perdants.[21]

185. Toute âme goûtera la mort. Mais c'est seulement au Jour de la Résurrection que vous recevrez votre entière rétribution. Quiconque donc est écarté du Feu et introduit au Paradis, a certes réussi. Et la vie présente n'est qu'un objet de jouissance trompeuse.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Nisâ (V.4:57)

57. Et quant à ceux qui ont cru (en l'unicité d'Allah - le pur monothéisme de l'Islam) et fait de bonnes œuvres, bientôt Nous les ferons entrer aux Jardins [le Paradis] sous lesquels coulent des ruisseaux. Ils y demeureront éternellement. Il y aura là pour eux des épouses purifiées [qui n'ont pas de menstrues, d'excréments, d'urine, etc.].

---

[21] (V.3:149) Ce qui est dit au sujet de la résidence dans la terre de *Chirk* (polythéisme, c-à-d la terre des polythéistes). Samora ibn Jondob ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque (parmi les Musulmans) réside (en permanence) avec un *Mouchrik* (polythéiste ou mécréant en l'unicité d'Allah), confirme ses opinions et (aime) vivre avec lui, sera compté comme lui (*Mouchrik*)." (Ce Hadith indique que le Musulman ne doit pas s'installer dans le pays des non musulmans, il doit émigrer à un pays Musulman où on applique les lois de l'Islam). (Le Livre du *Jihâd*, Abou Dawoud)

Et Nous les ferons entrer sous un ombrage épais.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Nisâ (V.4:122-125):

122. Et quant à ceux qui ont cru (en l'unicité d'Allah) et fait de bonnes œuvres, Nous les ferons entrer bientôt aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis], pour y demeurer éternellement. Promesse d'Allah en vérité. Et qui est plus véridique qu'Allah en parole?

123. Ceci ne dépend ni de vos désirs (vous musulmans) ni des désirs des gens du Livre [les juifs et les chrétiens]. Quiconque fait un mal sera rétribué pour cela, et ne trouvera en sa faveur, hors d'Allah, ni allié ni secoureur.

124. Et quiconque, homme ou femme, fait de bonnes œuvres, tout en étant (vrai) croyant... les voilà ceux qui entreront au Paradis; et on ne leur fera aucune injustice, fut-ce le poids d'un *nakir* [le creux de noyau de la datte].

125. Qui est meilleur en religion que celui qui soumet à Allah son être [suit la religion d'Allah], tout en étant *Mouhsin* [se conformant à la Loi révélée] et suivant la religion d'Abraham,[22] le *hanif* [pour monothéiste islamique qui n'adore rien en dehors d'Allah] homme de droiture? Et Allah avait pris Abraham pour *Khalil* [ami privilégié].

---

[22] (V.4:125) Voyez la note en bas de page du verset (2:135), le récit de Zaid ibn Amr ibn Noufail, pages 63 et 64.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Nissâ (V.4:135-175):

135. Ô les croyants! Observez strictement la justice et soyez des témoins (véridiques) comme Allah l'ordonne, fut-ce contre vous-mêmes, contre vos père et mère ou proches parents. Qu'il s'agisse d'un riche ou d'un besogneux, Allah a priorité sur eux deux (et Il est plus connaisseur de leur intérêt que vous). Ne suivez donc pas les passions (de vos cœurs), afin de ne pas dévier de la justice. Si vous portez un faux témoignage ou si vous le refusez, (sachez que) Allah est Parfaitement Connaisseur de ce que vous faites.

136. Ô les croyants! Soyez fermes en votre foi en Allah, en Son messager (Mohammad ﷺ), au Livre [le Coran] qu'Il a

fait descendre sur Son messager, et au Livre qu'Il a fait descendre avant. Quiconque ne croit pas en Allah, en Ses anges, en Ses Livres, en Ses messagers et au Jour dernier, s'égare, loin dans l'égarement.

137. Ceux qui ont cru, puis sont devenus mécréants, puis ont cru de nouveau, ensuite sont redevenus mécréants, et n'ont fait que croître en mécréance, Allah ne leur pardonnera pas, ni les guidera vers un chemin (droit).

138. Annonce aux hypocrites qu'il y a pour eux un châtiment douloureux.[23]

---

[23] (V.4:138) L'hypocrisie est de deux types, (A) et (B):

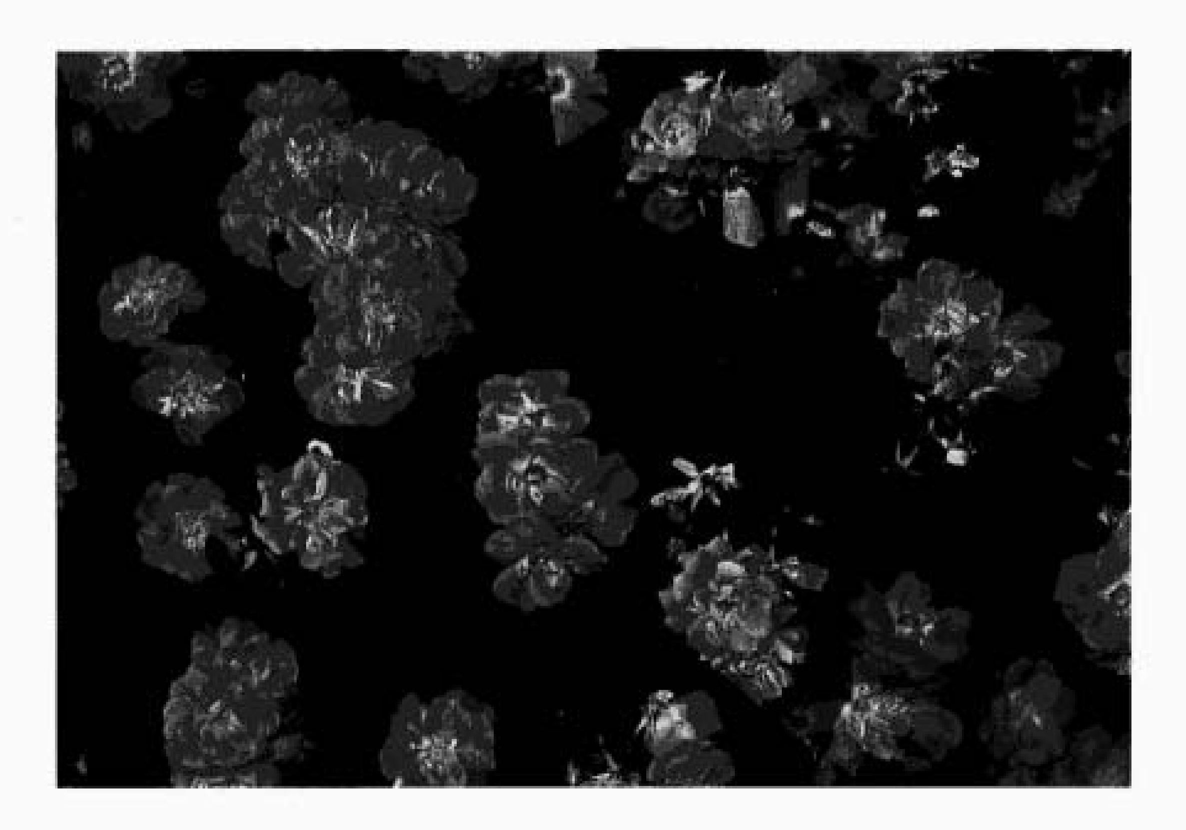
(A) L'hypocrisie dans la foi

L'hypocrisie dans la foi a six aspects: (1) Renier le Messager (Mohammad ﷺ), (2) renier une partie de ce qui a été apporté par le Messager (Mohammad ﷺ) (ex : le Coran, la Sunna, les lois ou les principes de l'Islam), (3) détester le Messager (Mohammad ﷺ), (4) détester une partie de ce qui a été apporté par le Messager (Mohammad ﷺ), ex.: le Monothéisme Islamique, etc., (5) se sentir heureux à la disgrâce ou le contretemps de la religion du Messager d'Allah (Mohammad ﷺ), et (6) détester la victoire de la religion du Messager d'Allah (l'Islam).

Celui qui a ces six types (d'hypocrisie) sera dans les profondeurs les plus basses du Feu (de l'Enfer).

(B) L'hypocrisie dans les actes et actions

L'hypocrisie dans les actes et actions a cinq aspects. Cela réside dans la formulation du Messager d'Allah ﷺ suivante: Les signes d'un hypocrite sont notamment: (1) toutes les fois qu'il parle, il ment, (2) toutes les fois qu'il promet, il ne tient pas sa promesse, (3) si tu lui confies une chose, il trahit (si tu déposes quelque chose chez lui, il ne la rendra pas), (4) dans un autre récit du Prophète ﷺ: Toutes les fois qu'il se querelle, il se comporte dans une manière imprudente, vicieuse et insultante, et (5) toutes les fois qu'il fait une convention, il trahit.



139. Ceux qui prennent pour alliés des mécréants au lieu des croyants est-ce la puissance qu'ils recherchent auprès d'eux? (En vérité) la puissance appartient entièrement à Allah.

140. Dans le Livre [le Coran], Il vous a déjà révélé ceci: lorsque vous entendez qu'on renie les versets [le Coran] d'Allah et qu'on s'en raille, ne vous asseyez point avec ceux-là jusqu'à ce qu'ils entreprennent une autre conversation. Sinon (si vous restez avec eux), vous serez comme eux. Allah rassemblera, certes, les hypocrites et les mécréants, tous, dans l'Enfer.

141. Ils [les hypocrites] restent dans l'expectative à votre égard; si une victoire vous vient de la part d'Allah, ils disent: "N'étions-nous pas avec vous?"; et s'il en revient un avantage aux mécréants, ils leur disent: "Est-ce que nous n'avons pas mis la main sur vous pour vous soustraire aux croyants?" Eh bien, Allah jugera entre vous au Jour de la Résurrection. Et jamais Allah ne donnera une voie (pour

triompher) aux mécréants contre les croyants.

142. Les hypocrites cherchent à tromper Allah, mais Allah retourne leur tromperie (contre eux-mêmes).[24] Et lorsqu'ils se lèvent pour la Salât, ils se lèvent avec paresse et par ostentation envers les gens. A peine invoquent-ils Allah.

143. Ils sont indécis (entre les croyants et les mécréants) n'appartenant ni aux uns ni aux autres. Or, quiconque Allah égare, jamais tu ne trouveras de chemin pour lui.

144. Ô les croyants! Ne prenez pas pour *Awliyâ* [protecteurs ou assistants ou amis] les mécréants au lieu des croyants. Voudriez-vous donner à Allah une preuve évidente contre vous?

145. Les hypocrites seront, certes, au plus bas fond du Feu,

---

[24] (V.4:142) "Le jour où tu verras les croyants et les croyantes, leur lumière courant devant eux et à leur droite; (on leur dira): "Voici une bonne nouvelle pour vous, aujourd'hui: des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux pour y demeurer éternellement". Tel est l'énorme succès. Le jour où les hypocrites, hommes et femmes, diront à ceux qui croient: "Attendez que nous empruntions (un peu) de votre lumière". Il sera dit: "Revenez en arrière, et cherchez de la lumière". C'est à ce moment qu'on élèvera entre eux une muraille ayant une porte dont l'intérieur contient la miséricorde et la face apparente a devant elle le châtiment (l'Enfer). "N'étions-nous pas avec vous?" leur crieront-ils. "Oui, répondront (les autres) mais vous vous êtes laissés tenter, vous avez comploté (contre les croyants) et vous avez douté et de vains espoirs vous ont trompés, jusqu'à ce que vînt l'ordre d'Allah. Et le séducteur (le diable) vous a trompés au sujet d'Allah. Aujourd'hui donc, on n'acceptera de rançon ni de vous ni de ceux qui ont mécru. Votre asile est le Feu: c'est lui qui est votre compagnon inséparable. Et quelle mauvaise destination!" (V.57:12-15)

et tu ne leur trouveras jamais de secoureur.[25]

146. Sauf ceux qui se repentent (de l'hypocrisie), s'amendent, s'attachent fermement à Allah et Lui vouent une foi exclusive (en n'adorant que Lui, en ne faisant le bien que pour rechercher Son agrément et non par ostentation). Ceux-là seront avec les croyants. Et Allah donnera aux croyants une énorme récompense.

147. Pourquoi Allah vous infligerait-Il un châtiment si vous êtes reconnaissants et croyants? Allah est Reconnaissant et Omniscient.

148. Allah n'aime pas qu'on profère de mauvaises paroles

---

[25] (V.4:145) a) Abdoullah ibn Amr ibn Al-As (ﷺ) rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque a les quatre caractéristiques suivantes sera doté de pure hypocrisie et quiconque en possède quelques-unes, renfermera quelques signes d'un hypocrite jusqu'à ce qu'il les abandonne: (1) quand on lui confie un dépôt, il trahit, (2) quand il parle, il ment, (3) s'il promet, il ne tient pas sa promesse et (4) s'il se dispute, il devient impudique (profère des propos grossiers)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 33)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Aucune Salât (prière) n'est plus lourde (plus dure) pour les hypocrites plus que celle du *Fajr* et celle du *Ichâ*; mais s'ils savaient la récompense pour ces Salât (prières) à leurs temps respectifs, ils se rendraient (aux mosquées) même s'ils aient dû ramper. Le Prophète ﷺ ajouta: Je jure par Celui qui détient mon âme entre Ses mains, que j'étais sur le point d'ordonner les hommes à préparer des fagots de bois, puis de charger le muezzin d'appeler à la prière, prononcer l'Ikâmah, et ensuite d'ordonner un homme de la présider et me rendre chez les hommes qui refusent de joindre le groupe et brûler leurs maisons sur eux". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith No. 626)

C) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Les pires des gens sont ceux qui ont une double personnalité en se présentant à des gens avec un visage et à d'autres avec un autre visage". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 84)

sauf quand on a été injustement provoqué. Et Allah est Audient et Omniscient.

149. Que vous divulguiez (par remerciement) un bienfait (qui vous a été fait), ou que vous le cachiez, ou bien que vous pardonniez un mal... Alors Allah est Pardonneur et Omnipotent.

150. Ceux qui ne croient pas en Allah et en Ses messagers, et qui veulent faire distinction entre Allah et Ses messagers (en croyant en Allah et refusant Ses Messagers) et qui disent: "Nous croyons en certains d'entre eux mais ne croyons pas en d'autres", et qui veulent prendre un chemin intermédiaire (entre la foi et la mécréance).

151. Les voilà les vrais mécréants! Et Nous avons préparé pour les mécréants un châtiment avilissant.

152. Et ceux qui croient en Allah et en Ses messagers et qui ne font point de différence entre ces derniers, voilà ceux à qui Il donnera leurs récompenses. Et Allah est Pardonneur et Miséricordieux.



153. Les gens du Livre [les juifs] te demandent de leur faire descendre du ciel un Livre. Ils ont déjà demandé à Moïse quelque chose de bien plus grave quand ils dirent: "Fais-nous voir Allah à découvert!" Alors, la foudre les frappa pour leur tort. Puis ils adoptèrent le Veau (comme idole) même après que les preuves leur furent venues. Nous leur pardonnâmes cela et donnâmes à Moïse une autorité déclarée.

154. Et pour (obtenir) leur engagement, Nous avons brandi au-dessus d'eux le Mont Ṯoûr, Nous leur avons dit: "Entrez par la porte en vous prosternant"; Nous leur avons dit: "Ne transgressez pas le Sabbat (en faisant des œuvres séculaires)"; et Nous avons pris d'eux un engagement ferme.[26]

155. (Nous les avons maudits) à cause de leur rupture de l'engagement, leur mécréance aux révélations d'Allah, leur meurtre injustifié des prophètes, et leur parole: "Nos cœurs sont (enveloppés) et imperméables [nous ne comprenons pas ce que disent les messagers]". En réalité, c'est Allah qui a scellé leurs cœurs à cause de leur mécréance, car ils ne croyaient que très peu.

156. Et à cause de leur (les juifs) mécréance et de l'énorme calomnie qu'ils prononcent contre Maryam [Marie] (en l'accusant de fornication).

---

[26] (V.4:154) Abou Houaira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Il était dit aux fils d'Israël: "Entrez par la porte en vous prosternant et dites *Hitta* (demandez la rémission de vos péchés)". Ils entrèrent en rampant sur leurs postérieurs, ils agirent alors contrairement aux ordres en disant: "*Hinta* (froment), un grain dans un poil" * (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 615)

* Ils n'ont dit ça que pour ridiculiser l'Ordre d'Allah comme preuve de désobéissance. Alors, Allah les a punis sévèrement; la punition était plus probablement dans la forme de (une épidémie de) fléau. (*Tafsir At-Tabari*)

157. Et à cause de leur parole (fanfaronne): "Nous avons vraiment tué le Christ, Issâ [Jésus], fils de Maryam [Marie], le Messager d'Allah"... Or, ils ne l'ont ni tué ni crucifié; mais ce n'était qu'un faux-semblant (ils ont tué un homme qu'Allah a fait ressembler à Jésus)! Et ceux qui ont discuté sur son sujet sont vraiment dans l'incertitude: ils n'en ont aucune connaissance certaine, ils ne font que suivre des conjectures et ils ne l'ont certainement pas tué (c-à-d Jésus fils de Marie),

158. mais Allah l'a élevé vers Lui. Et Allah est Puissant et Sage.

159. Il n'y aura personne, parmi les gens du Livre, qui n'aura pas foi en lui (Issâ ibn Maryam [Jésus, fils de Marie] en tant que simple Messager d'Allah et en tant qu'être humain)[27] avant sa

---

[27] (V.4:159) L'arrivée (la descente) de Issâ ibn Maryam (Jésus fils de Marie ﷺ).

a) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Par Celui (Allah) qui détient mon âme entre les mains, ibn Maryam (Jésus-Christ) ne tardera pas à descendre parmi vous et vous gouvernera équitablement (par la loi du Coran). Il brisera la croix, tuera le porc, abolira la *Jizya* (capitation perçue des non musulmans acceptant la protection des musulmans). L'argent (de la charité) sera en abondance au point de ne plus trouver de personne pour l'accepter" Abou Houraira ajouta: "Si vous voulez, lisez (ce verset du Coran): "Il n'y aura personne, parmi les gens du Livre (les juifs et les chrétiens) qui n'aura pas foi en lui (c-à-d Issâ [Jésus], fils de Marie en tant que simple Messager d'Allah et en tant qu'être humain) avant sa mort, et au jour de la Résurrection, il [Issâ (Jésus) ﷺ] sera témoin contre eux". (V.4:159).

D'après la cotation d'Al-Kouchmaihani, il y a le mot *Al-Jîzyah* au lieu du mot *Al-Harb*. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 657)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit:

mort[28] (après son retour du ciel). Et au Jour de la Résurrection, il sera témoin contre eux.

160. C'est à cause des iniquités des juifs que Nous leur avons rendu illicites les bonnes nourritures qui leur étaient licites, et aussi à cause de ce qu'ils obstruent le sentier d'Allah, (à eux-mêmes et) à beaucoup de monde.

161. Et à cause de ce qu'ils prennent le *Ribâ* [l'intérêt usuraire] - qui leur étaient pourtant interdits - et parce qu'ils mangent illégalement les biens des gens. A ceux d'entre eux qui sont mécréants Nous avons préparé un châtiment douloureux.

162. Mais ceux d'entre eux qui sont enracinés dans la connaissance, ainsi que les croyants, (tous) ont foi à ce qu'on a fait descendre sur toi (Ô Mohammad) et à ce qu'on a fait descendre avant toi. Et quant à ceux qui accomplissent la Salât, paient la *Zakât* [la charité obligatoire] et croient en Allah et au Jour dernier, ceux-là Nous leur donnerons une énorme récompense.

"Comment serez-vous quand le fils de Marie (c-à-d le Issâ [Jésus] ﷺ) descendra entre vous et jugera entre les gens par la loi du Coran et non par la loi de l'*Injîl* (l'Evangile)." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 658)

* La *Jîzyah*: Taxe imposée par l'Islam sur les non musulmans qui vivent sous la protection du gouvernement islamique. Cette taxe ne sera pas acceptée par Issâ (Jésus) et tous les gens seront obligés d'embrasser l'Islam et il n'y aura aucune autre alternative.

[28] (V.4:159) L'expression "avant sa mort" a deux interprétations: avant la mort de Jésus et après sa descente des cieux, ou à la mort d'un certain juif ou chrétien, au moment de l'apparence de l'Ange de la Mort, il se rendra Compte que Issâ (Jésus) n'était qu'un Messager d'Allah et n'avait aucun aspect Divin.

163. Nous t'avons fait une révélation (Ô Mohammad)[29] comme Nous fîmes à Nouh [Noé] et aux prophètes après lui. Et Nous avons fait révélation à Ibrahim [Abraham], à Ismâïl [Ismaël], à Is'hâk [Isaac], à Yaakoub [Jacob], aux *Asbât* [la progéniture des douze fils de Yaakoub [Jacob])], à Issâ [Jésus], à Ayyoub [Job], à Younes [Jonas], à Hâroun [Aaron] et à Soulaimân [Salomon], et Nous avons donné le *Zabour* à Dawoud [David].

164. Et il y a des messagers dont Nous t'avons raconté l'histoire précédemment, et des messagers dont Nous ne

---

[29] (V.4:163) Le Cheikh Imam Al-Hâfidh Abou Abdillah Mohammad ibn Isma'îl ibn Ibrâhîm ibn Al-Moughîrah Al-Boukhâri (qu'Allah lui accorde Sa miséricorde) dit: Comment la Révélation Divine au Messager d'Allah ﷺ a commencé. Et la Formulation d'Allah ﷻ: "Certes, Nous t'avons fait (Mohammad) une révélation comme Nous en fîmes à Nouh (Noé) aux Prophètes après lui". (V.4:163)

Omar ibn Al-Khattâb ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Certes, les actions ne sont récompensées que selon les intentions qui les motivent et chaque personne sera récompensée conformément à son intention. Celui dont l'émigration a été faite pour Allah et Son Messager, elle lui en sera comptée ainsi; et celui dont l'émigration a été faite pour chercher un profit mondain ou pour épouser une femme, la récompense de son émigration sera en fonction de son intention". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 1)

Aïcha ﷺ rapporta qu'Al-Hârith ibn Hichâm ﷺ dit au Messager d'Allah ﷺ: "Ô Messager d'Allah! Comment reçois-tu la Révélation"?

Le Messager d'Allah ﷺ répondit: "Parfois sous forme de bruit d'une cloche; c'est la forme la plus pénible, quand le porteur de la Révélation s'en va, je retiens tout ce qui m'a été révélé. Parfois, ce dernier se présente à moi sous forme d'un ange qui me parle". Aïcha ﷺ dit, en parlant du Prophète: "Je l'ai vu recevoir la Révélation dans une journée glaciale, il transpirait et la sueur coulait de son front suite à cette Révélation". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 2)

t'avons point raconté l'histoire - et Allah a parlé effectivement à Moussâ [Moïse] de vive voix.

165. En tant que messagers, annonciateurs et avertisseurs, afin qu'après la venue des messagers il n'y eût pour les gens point d'argument devant Allah. Allah est Puissant et Sage.

166. Mais Allah témoigne de ce qu'Il a fait descendre vers toi [le Coran], Il l'a fait descendre (Ô Mohammad) en toute connaissance. Et les Anges en témoignent. Et Allah suffit comme témoin.



167. Ceux qui ne croient pas (tout en dissimulant la vérité au sujet du Prophète Mohammad ﷺ et son message de pur monothéisme islamique annoncé dans la *Tawrât* [la Torah] et l'*Injil* [l'Evangile]) et qui obstruent le sentier d'Allah, s'égarent certes loin dans l'égarement.

168. Ceux qui ne croient pas et qui pratiquent l'injustice (tout en dissimulant la vérité au sujet du Prophète Mohammad ﷺ et son message de pur monothéisme islamique annoncé dans la *Tawrât* [la Torah] et l'*Injil* [l'Evangile]), Allah n'est nullement disposé à leur pardonner, ni à les guider dans un chemin

169. (Autre) que le chemin de l'Enfer où ils demeureront éternellement. Et cela est facile à Allah.

170. Ô gens! Le Messager [Mohammad ﷺ] vous a apporté la vérité de la part de votre Seigneur. Ayez la foi, donc, cela vous sera meilleur. Et si vous ne croyez pas (qu'importe!), c'est à Allah qu'appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la terre. Et Allah est Omniscient et Sage.

171. Ô gens du Livre (chrétiens)! N'exagérez pas dans votre religion, et ne dites d'Allah que la vérité. Le Messie Issâ ibn Maryam [Jésus fils de Marie], n'est qu'un Messager d'Allah, Sa parole qu'Il envoya à Maryam [Marie], et un souffle (de vie) [*Rouh*][30] venant de Lui. Croyez donc en Allah et en Ses messagers. Et ne dites pas "Trois". Cessez! Ce sera meilleur pour vous. Allah n'est qu'un Dieu unique. Il est trop glorieux pour avoir un enfant. C'est à Lui qu'appartient tout ce qui est dans les

---

[30] (V.4:171) *Rouh-oullâh*: D'après les Compagnons du Prophète ﷺ, leurs élèves et les *Moujtahidine*, il y a une règle pour distinguer entre les deux noms dans le génitif

a) Quand l un des deux noms est Allah et l'autre est une personne ou une

cieux et sur la terre et Allah suffit comme protecteur.[31]

172. Jamais le Messie ne trouve indigne d'être un serviteur d'Allah, ni les Anges rapprochés (de Lui). Et ceux qui trouvent indigne de L'adorer et s'enflent d'orgueil... Il les rassemblera tous vers Lui.

173. Quant à ceux qui ont cru [en l'unicité d'Allah - le pur monothéisme islamique] et fait de bonnes œuvres, Il leur accordera leurs pleines récompenses et y ajoutera le surcroît de Sa grâce. Et quant à ceux qui ont eu la morgue et se sont enflés d'orgueil, Il les châtiera d'un châtiment douloureux. Et ils ne trouveront, pour eux, en dehors d'Allah, ni allié ni secoureur.

Chose, ex : La Maison d'Allah (*Bait-oullâh*); le Messager d'Allah (*Rassoul-oullâh*); le serviteur d'Allah (*Abdoullâh*); l'esprit d'Allah (*Rouh-oullâh*), etc., la règle pour les mots précités est que le deuxième nom, ex : maison, messager, serviteur ou esprit est créé et honoré par Allah, et de la même façon, *Rouh-oullâh* peut être compris comme l'esprit d'Allah. En fait, c'est une âme créée par Allah, c-à-d Issâ (Jésus) était Son Mot: "Sois!" - et il fut (créé comme Adam).

b) Mais quand l'un des deux est Allah et la seconde n'est ni une personne ni une chose, alors il ne s'agit pas d'une chose créée mais d'une Qualité d'Allah, ex : le Savoir d'Allah (*Ilm-oullâh*); la Vie d'Allah (*Hayât-oullâh*); la Parole d'Allah (*Kalâm-oullâh*), la Personne d'Allah (*That-oullâh*), etc.

[31] (V.4:171) Obâda ibn As-Sâmit ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque atteste qu'il n'y a point de divinité en dehors d'Allah, Seul sans associé, que Mohammed est Son Serviteur et Messager, que Issâ (Jésus) est le Serviteur d'Allah, Son Messager, Sa parole qu'Il souffla à Maryam (Marie) et un Esprit provenant de Lui, que le Paradis et l'Enfer sont une vérité, Dieu l'introduira au Paradis quelles que soient ses œuvres". (Jounâda, le sous-narrateur dit: Obâdah ajouta: Une Telle personne pourra entrer au Paradis à travers la porte qu'il veut"). (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 644)

174. Ô gens! Certes, une preuve évidente [le Prophète Mohammad ﷺ] vous est venue de la part de votre Seigneur. Et Nous avons fait descendre vers vous une lumière éclatante.

175. Alors ceux qui croient en Allah et qui s'attachent à Lui, Il les fera entrer dans une miséricorde venue de Lui, et dans une grâce aussi (c-à-d le Paradis). Et Il les guidera vers Lui dans un chemin droit.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mâïdah (V.5:3):

3. Vous sont interdits (pour la consommation): *Al-Maitah* [la bête trouvée morte non égorgée), le sang, la chair de porc, ce sur quoi on a invoqué un autre nom que celui d'Allah [ce qui a été tué comme sacrifice pour autre qu'Allah ou pour les idoles], la bête étouffée, la bête assommée ou morte d'une chute ou morte d'un coup de corne, et celle qu'une bête féroce a dévorée - sauf celle que vous égorgez avant qu'elle ne soit morte. (Vous sont interdits aussi la bête) qu'on a immolée sur

An-Nossob[32] [les pierres dressées], ainsi que de procéder au partage par tirage au sort au moyen de flèches. Car cela est *Fisk* [perversité]. Aujourd'hui, les mécréants désespèrent (de vous détourner) de votre religion: ne les craignez donc pas et craignez-Moi. Aujourd'hui, J'ai parachevé pour vous votre religion, et accompli sur vous Mon bienfait. Et J'agrée l'Islam comme religion pour vous. Si quelqu'un est contraint par la faim, sans inclination vers le péché... alors, Allah est Pardonneur et Miséricordieux.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mâïdah (V.5:90-92):

90. Ô les croyants! Le vin (et toutes sortes de boissons alcoolisées et autres substances enivrantes], le jeu de hasard, les pierres dressées, les flèches de divination ne sont qu'une abomination, œuvre du Diable. Ecartez-vous en (strictement), afin que vous réussissiez.[33]

91. Le Diable ne veut que jeter parmi vous, à travers le vin

---

[32] (V.5:3) Les animaux qu'on sacrifiait (qu'on tuait) sur *An-Nossob** et pour les idoles.

Abdoullah ibn Omar ﷺ dit: Le Prophète ﷺ rencontra Zaid ibn Amr ibn Noufayl au fond de la vallée de Baldah avant le début des révélations. On présenta un repas au Prophète ﷺ, mais il refusa d'en manger. On donna le repas à Zaid qui dit: "Je ne mange pas de ce que vous égorgez devant vos idoles; je mange seulement de la viande d'animaux sur lesquels le nom d'Allah a été prononcé au moment de l'égorgement". (Sahih Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 407)

* *An-Nossob* étaient des autels ou des tombes qui servaient à l'usage des sacrifices offerts aux noms des idoles, djinns, anges, hommes pieux ou saints.

[33] (V.5:90) a) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui prête serment dans lequel il mentionne *Al-Lât* et *Al-Ozza*, doit dire: *Lâ Ilâha IllAllâh* (Il n'y a nulle divinité autre qu'Allah) et

(et toutes les boissons alcooliques) et le jeu de hasard, l'inimitié et la haine, et vous détourner d'invoquer Allah et de la Salât. Allez-vous donc y mettre fin?

92. Obéissez à Allah, obéissez au Messager [Mohammad

---

celui qui dit à son compagnon: Viens jouons au pari, doit faire l'aumône (comme expiation)." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol 6, Hadith No. 383)

b) Abdoullah ibn Omar ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui boit du vin dans ce monde sans se repentir, en sera privé dans l'au-delà". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 481)

c) Anas ﷺ dit: Je vais vous narrer un Hadith que nul ne peut vous narrer à part moi. J'ai entendu le Messager d'Allah ﷺ dire: "Parmi les (petits) signes de l'Heure, il y aura la disparition progressive de la science, l'apparition de l'ignorance et de l'adultère, l'accroissement du nombre des femmes et le décroissement du nombre des hommes au point qu'il y aura pour cinquante femmes un seul responsable (tuteur)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 483)

d) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Le fornicateur, au moment où il commet la fornication, n'est pas un croyant. Celui qui boit du vin, au moment où il le boit, n'est pas un croyant. Le voleur, au moment où il commet son délit, n'est pas un croyant". Ibn Chihâb dit: Abdoul-Mâlik ibn Abi Bakr et Abdour-Rahmân ibn Al-Hârith ibn Hichâm m'ont dit qu'Abou Bakr lui racontait ce récit sur l'autorité d'Abi Houraira. Il ajoutait qu'Abou Bakr disait aussi, excepté les cas précités: "Et celui qui pille (prend quelque chose par force illégalement) pendant que les gens le regardent, n'est pas un croyant au temps où il pille." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 484)

e) (V.5:90) Ce qui est dit au sujet de celui qui considère légales les boissons alcooliques et leur donne d'autres noms.

Abou Amir ou Abou Mâlik Al-Ach'ari ﷺ rapporta qu'il entendit le Prophète ﷺ dire: "De parmi vous viendront des gens qui rendront licite la fornication, le port de la soie, le vin et l'usage des instruments musicaux. Il y aura aussi ceux qui resteront à côté d'une montagne et le soir quand leurs bergers retourneront avec les troupeaux et

ﷺ], et prenez garde [ne vous approchez même pas de ces choses défendues]! Si ensuite vous vous détournez... alors sachez qu'il n'incombe à Notre messager que de transmettre le message clairement.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bakarah (V.2:126-141):

126. Et (rappelle-toi) quand Abraham supplia: "Ô mon Seigneur! Fais de cette cité un lieu de sécurité [Makkah], et fais attribution des fruits à ceux qui parmi ses habitants auront cru en Allah et au Jour dernier", le Seigneur dit: "Et quiconque n'y aura pas cru, alors Je lui concéderai une courte jouissance (ici-bas), puis, Je le contraindrai au châtiment du Feu (dans l'au-delà). Et quelle mauvaise destination!"

127. Et (rappelle-toi) quand Abraham et (son fils) Ismaël élevaient les assises de la Maison [la Kaabah] (en invoquant): "Ô notre Seigneur, accepte ceci de notre part! Car c'est Toi l'Audient, l'Omniscient.

128. Notre Seigneur! Fais de nous Tes Soumis, et de notre descendance une communauté soumise à Toi. Et montre-nous nos *Manâsik*[34] [tous les rites du pèlerinage; le *Hajj* et la *Omrah*] et accepte de nous le repentir. Car c'est Toi certes l'Accueillant au repentir, le Miséricordieux.

---

demanderont quelque chose, ils leur diront: "Revenez demain"; Allah les détruira pendant la nuit et aplanira la montagne sur eux; Il transformera le reste d'eux en singes et en cochons et ils demeureront sur cette forme jusqu'au Jour de la Résurrection". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 494B)

[34] (V.2:128) *Manâsik*: c-à-d L'*Ihrâm*, le *Tawâf* autour de la Kaabah, le *Saay* entre As-Safâ et Al-Marwah, se rendre à Arafât, Mouzdalifah et Minâ; le *Ramy* des *Jamarât*; égorger le *Hady* (les offrandes).

129. Notre Seigneur! Envoie l'un des leurs comme messager parmi eux (effectivement Allah a exaucé leur invocation par l'envoi du Prophète Mohammad ﷺ) pour leur réciter Tes versets, leur enseigner le Livre [le Coran] et la *Hikmah* [la maîtrise des lois islamiques et de la jurisprudence ou la sagesse, ou encore la prophétie], et les purifier. Car c'est Toi certes le Puissant, le Sage!



130. Qui donc aura en aversion la religion d'Ibrahim (Abraham) [le pur monothéisme islamique], sinon celui qui sème son âme dans la sottise? Car très certainement Nous l'avons choisi en ce monde; et, dans l'au-delà, il est certes du nombre des gens de bien.

131. Quand son Seigneur lui avait dit: "Soumets-toi [sois musulman]", il dit: "Je me soumets (en tant que musulman) au Seigneur de l'Univers".

132. Et c'est ce qu'Abraham recommanda à ses fils, de même que Yaakoub [Jacob] (en ces termes): "Ô mes fils! Certes Allah vous a choisi la religion: ne mourrez point, donc, autrement qu'en Soumis (à Allah en tant que musulmans, purs monothéistes)!"

133. Ou bien étiez-vous témoins quand la mort se présenta à Yaakoub [Jacob] et qu'il dit à ses fils: "Qu'adorerez-vous après moi?" - Ils répondirent: "Nous adorerons ton *Ilâh* [ta divinité, Allah] et l'*Ilâh* [la divinité] de tes pères, Ibrahim [Abraham], Ismail [Ismaël] et Is'hâk (Isaac), un seul *Ilâh* [une Divinité Unique] et auquel nous sommes Soumis (par l'Islam)".

134. Voilà une génération bel et bien révolue. A elle ce qu'elle a acquis, et à vous ce que vous avez acquis. On ne vous demandera pas compte de ce qu'ils faisaient.

135. Ils ont dit: "Soyez juifs ou chrétiens, vous serez donc sur la bonne voie". Dis (leur Ô Mohammad]: "Non, mais nous suivons la religion d'Ibrahim [Abraham], *Hanif* [pur musulman monothéiste qui n'adorait qu'Allah Seul] et qui n'était point parmi les *Mouchrikine* [ceux qui adoraient d'autres divinités qu'Allah]".[35]

---

[35](V.2:135) Récit au sujet de Zaid ibn Amr ibn Noufail.

Abdoullah ibn Omar ﷺ dit: Le Prophète ﷺ rencontra Zaid ibn Amr

ibn Noufayl au fond de la vallée de Baldah avant le début des révélations. On présenta un repas au Prophète ﷺ, mais il refusa d'en manger. On donna le repas à Zaid qui dit: "Je ne mange pas de ce que vous égorgez devant vos idoles; je mange seulement de la viande d'animaux sur lesquels le nom d'Allah a été prononcé au moment de l'égorgement". Zaid ibn Amr critiquait toujours la manière dont Kouraich se servait pour égorger les bêtes. Il disait: "Allah a créé les brebis et lui a envoyé de l'eau du ciel, Il a fait pousser l'herbe de la terre pour qu'elle en mange, cependant vous l'égorgez au nom d'une divinité autre qu'Allah". Il disait ainsi pour exprimer son rejet de cette pratique qu'il considérait abominable. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 5, Hadith No. 167)

* *An-Nossob* étaient des autels ou des tombes qui servaient à l'usage des sacrifices offerts aux noms des idoles, djinns, anges, hommes pieux ou saints.

Ibn Omar dit:Zaid ibn Amr ibn Noufail est allé au Châm (la région qui comprend la Syrie, le Liban, la Palestine et la Jordanie), s'informant au sujet d'une vraie religion à suivre. Il rencontra un savant religieux juif et se renseigna au sujet de leur religion. Il lui dit "Je projette d'embrasser votre religion, alors parle-moi d'elle. "Le Juif dit: "Tu n'embrasseras pas notre religion à moins que tu reçoives ta part de la Colère d'Allah." Zaid dit: "Je ne cherche qu'à m'enfuir de la Colère d'Allah, et je n'en supporterai rien si je peux l'éviter. Peux-tu m'indiquer une autre religion?" Il dit:"Je ne connais aucune religion autre que la *Hanîfia* (Monothéisme Islamique)." Zaid lui demanda: "Que veut dire *Hanîfia*?" Il dit La *Hanîfia* est la religion du Prophète Ibrâhîm (Abraham ﷺ), il n'était ni juif ni chrétien, et il n'adorait qu'Allah [(Seul) - Monothéisme Islamique]". Ensuite, Zaid sortit et rencontra un savant religieux chrétien et lui dit la même chose. Le chrétien lui dit: "Tu n'embrasseras pas notre religion à moins que tu obtiennes une part de la Malédiction". Zaid répondit Je ne cherche qu'à m'enfuir de la Colère d'Allah et je n'en supporterai rien si je peux l'éviter. Peux-tu m'indiquer une autre religion?" Il dit Je ne connais aucune religion autre que la *Hanîfia* (Monothéisme Islamique)." Zaid lui demanda: "Que veut dire *Hanîfia*?" Il dit La *Hanîfia* est la religion

136. Dites (Ô musulmans): "Nous croyons en Allah et en ce qu'on nous a révélé, et en ce qu'on a fait descendre vers Ibrahim [Abraham] et Ismâ<u>î</u>l [Ismaël] et Is'<u>hâk</u> [Isaac] et Ya<u>a</u>koub [Jacob] et les *Asbât* [la progéniture des douze fils de Jacob], et en ce qui a été donné à Moussâ [Moïse] et à <u>I</u>ssâ [Jésus], et en ce qui a été donné aux prophètes, venant de leur Seigneur: Nous ne faisons aucune distinction entre eux. Et à Lui nous sommes Soumis (par l'Islam]".

137. Alors, s'ils croient à cela même à quoi vous croyez, ils seront certainement sur la bonne voie. Et s'ils s'en détournent, ils seront certes dans le schisme! Alors Allah te suffira contre eux. Il est l'Audient, l'Omniscient.

138. (Notre *Sibghah* [religion] est) la *Sibghah* [religion] d'Allah! Et quelle *Sibghah* est meilleure que celle d'Allah? C'est Lui que nous adorons".

139. Dis (Ô Mohammad aux juifs et aux chrétiens): "Discutez-vous avec nous au sujet d'Allah, alors qu'Il est

---

du Prophète Ibrâhîm (Abraham ﷺ), il n'était ni juif ni chrétien, et il n'adorait qu'Allah [(Seul) - Monothéisme Islamique]". Quand Zaid a entendu leurs formulations (sur la religion d'Ibrâhîm) il quitta cette place, et pendant qu'il sortait, il leva ses mains et dit: Ô Allah! Sois Témoin que je suis sur la religion d'Ibrâhîm (Abraham)." (<u>S</u>a<u>h</u>î<u>h</u> Al-Bou<u>kh</u>âri, Vol. 5, Hadith No. 168)

Asmâ bint Abi Bakr dit: J'ai vu Zaid ibn <u>A</u>mr ibn Noufail debout le dos contre la Ka<u>a</u>bah et dire: "Ô gens de <u>K</u>ouraish! Par Allah! Personne parmi vous n'est sur la religion d'Ibrâhîm (Abraham) autre que moi". Elle ajouta: Il (Zaid) sauvait les vies des petites filles; Si quelqu'un voulait tuer sa fille, il lui dirait: "Ne la tue pas et je la nourrirai à ta place". Ainsi, il la prendrait, et quand elle serait grande, il dirait à son père: "Maintenant, je te la donnerai si tu veux, ou je la nourrirai à ta place". (<u>S</u>a<u>h</u>î<u>h</u> Al-Bou<u>kh</u>âri, Vol. 5, Hadith No. 169)

notre Seigneur et le vôtre? A nous, nos actions et à vous les vôtres![36] C'est à Lui que nous sommes dévoués (dans notre culte et notre soumission [nous L'adorons Lui uniquement et rien d'autre et nous obéissons à Ses ordres]).

---

[36] (V.2:139) a) Al-Moughira ibn Chooba ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ se levait pour prier le *Tahajjoud* au point que ses pieds (ou ses jambes) s'enflaient de fatigue. Lorsqu'on lui parlait à ce sujet, il disait: "Ne devrais-je pas être un serviteur reconnaissant"? (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 478)

b) Aïcha rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Faites de bonnes actions correctement, sincèrement et modérément, et recevez les bonnes nouvelles, parce que les bonnes actions ne feront pas entrer au Paradis". On lui demanda: "Même toi, Ô Message Allah?" Il dit: "Même moi, à moins qu'Allah m'octroie Son Pardon et Sa Pitié". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 474)

C) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Si j'avais un montant d'or équivalent à la montagne d'Ohod, je ne serais pas content s'il en reste une partie avec moi plus de trois nuits (c-à-d Je le dépenserais tout pour la Cause d'Allah) sauf ce que je garderais pour rembourser des dettes". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 452)

D) Abdoullah ibn Mas'oud ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit à ses Compagnons: "Qui parmi vous aime la richesse de son héritier plus que la sienne?". Ils répondirent: "Ô Messager d'Allah! Il n'y a personne parmi nous qui aime la richesse des autres plus que la sienne". Le Prophète ﷺ dit: "Donc, la fortune est le montant qu'on dépense (pour la cause d'Allah) pendant sa vie alors que la fortune des héritiers est celle qu'on laisse après sa mort". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 449)

E) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Un homme était en voyage et il eut très soif. Il trouva un puits, il y descendit et but. A sa sortie du puits, un chien apparut en haletant et mangeant la terre humide tellement il avait soif. L'homme se dit: "Ce chien souffre tellement de soif autant que j'ai souffert. Alors, Il redescendit dans le puits, remplit sa chaussure d'eau, la tint avec sa bouche et remonta, il abreuva le chien. Ainsi, Dieu loua son acte et lui pardonna ses péchés". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 673)

140. Ou dites-vous qu'Ibrahim [Abraham], Ismâïl [Ismaël], et Is'hâk [Isaac], et Yaakoub [Jacob] et les *Asbât* [la progéniture des douze fils de Jacob] étaient juifs ou chrétiens?" - Dis: "Est-ce vous les plus savants ou Allah?" - Qui est plus injuste que celui qui cache un témoignage qu'il détient d'Allah [consistant à croire au Prophète Mohammad ﷺ quand il viendra, comme cela est mentionné dans leurs livres]? Et Allah n'est pas inattentif à ce que vous faites.

141. Voilà une génération bel et bien révolue. A elle ce qu'elle a acquis, et à vous ce que vous avez acquis. Et on ne vous demandera pas compte de ce qu'ils faisaient.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mâïdah (V.5:12-13):

12. Et Allah certes prit l'engagement des enfants d'Israël [les juifs]. Nous nommâmes douze chefs d'entre eux. Et Allah dit: "Je suis avec vous, pourvu que vous accomplissiez la Salât, acquittiez la *Zakât*, croyiez en Mes messagers, les aidiez et fassiez à Allah un bon prêt. Alors, certes, j'effacerai vos méfaits, et vous ferai entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis]. Et quiconque parmi vous, après cela, mécroit, s'égare certes du droit chemin!"

13. Et puis, à cause de leur violation de l'engagement, Nous les avons maudits et endurci leurs cœurs: ils détournent les paroles de leur sens et oublient une partie de ce qui leur a été rappelé.[37] Tu ne cesseras de découvrir leur

---

[37] (V.5:13) c-à-d Les Juifs ont été ordonnés dans la *Tawrât* (Torah) de suivre le Prophète Mohammad ﷺ quand il viendrait comme Messager d'Allah à toute l'espèce humaine. [Voyez (V.7:157) et ses notes en bas de page sur la page suivante.]

trahison, sauf d'un petit nombre d'entre eux. Pardonne-leur donc et oublie (leurs fautes). Car Allah aime, certes, les *Mouhsinine* [les bienfaisants].

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Aarâf (V.7:157):

157. Ceux qui suivent le Messager, le Prophète illettré [Mohammad ﷺ] qu'ils trouvent écrit (mentionné) chez eux dans la *Tawrât* [la Thora: Deut, xviii 15] et *Al-Injil* ['Evangile: John, xiv 16].[38] Il leur ordonne *Al-Maarouf* [le monothéisme islamique et tous les enseignements de l'Islam] convenable, leur défend *Al-Mounkar* [le polythéisme, la mécréance et tout ce qui est interdit par l'Islam], leur rend licites *At-Tayyibâte* [les nourritures licites], leur interdit *Al-Khabâïth* [tout ce qui est mauvais et illicite parmi les nourritures, les actes, les croyances, etc.] mauvaises et leur ôte le fardeau et les jougs qui étaient sur eux. Ceux qui croiront en lui [Mohammad ﷺ], le soutiendront, lui porteront secours et suivront la lumière descendue avec lui; ceux-là seront les gagnants.[39]

---

[38] (V.7:157) Il se trouve dans la *Tawrât* (Torah) et l'*Injîl* (Evangile), même après la distorsion du texte original, de claires prophéties qui indiquent la venue du Prophète Mohammad ﷺ, ex : Deut. 18: 18, 21:21; Psl. 118: 22-23; Isa. 42: 1-13; Hab. 3: 3-4; Matt. 21:42-43; Jn.14: 12-17, 26-28, 16: 7-14.

[39] (V.7:157) a) "Ô à qui on a donné le Livre [les juifs et les chrétiens]! Croyez à ce que Nous avons fait descendre (sur Mohammad ﷺ), en confirmation de ce que vous aviez déjà, avant que Nous effacions des visages (en les rendant comme des nuques: sans nez, sans bouche et sans yeux) et les retournions sens devant derrière, ou que Nous les maudissions comme Nous avons maudit les gens du Sabbat, et le commandement d'Allah est toujours exécuté." (V.4:47)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mâïdah (V.5:14-19):

14. Et de ceux qui disent: "Nous sommes chrétiens", Nous avons pris leur engagement. Mais ils ont oublié une partie de ce qui leur a été rappelé.[40] Nous avons donc suscité entre eux l'inimitié et la haine jusqu'au Jour de la Résurrection. Et Allah les informera de ce qu'ils faisaient.

15. Ô gens du Livre [les juifs et les chrétiens]! Notre Messager (Mohammad ﷺ) vous est certes venu, vous exposant beaucoup de ce que vous cachiez du Livre, et passant sur bien d'autres choses (c-à-d sans explication)! Une lumière [le Prophète Mohammad ﷺ] et un Livre [le Coran] explicite vous sont certes venus d'Allah!

16. Par ceci (le Coran), Allah guide aux chemins du salut ceux qui cherchent Son agrément. Et Il les fait sortir des ténèbres à la lumière par Sa grâce. Et Il les guide vers un chemin droit [le monothéisme islamique].

17. Certes sont mécréants ceux qui disent: "Allah, c'est le Messie, fils de Maryam [Marie]!" Dis (Ô Mohammad):

---

b) Le père d'Abi Bourdah rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Tout homme qui a une esclave, l'instruit correctement, lui apprend les bonnes manières, l'affranchit et l'épouse, obtiendra une récompense double, tout homme des gens des Saintes Ecritures (les juifs et les chrétiens) qui croit en son propre Prophète et puis croit en moi (Mohammad ﷺ) aussi, obtiendra une récompense double et tout esclave qui accomplit son devoir envers son maître et envers son Seigneur (Allah), obtiendra une récompense double." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 20)

[40] (V.5:14) Les chrétiens ont été ordonnés dans l'*Injîl* (Evangile) de suivre le Prophète Mohammad ﷺ quand il viendrait comme Messager d'Allah à toute l'espèce humaine.

"Qui donc détient quelque chose d'Allah (pour L'empêcher), s'Il voulait faire périr le Messie, fils de Maryam [Marie], ainsi que sa mère et tous ceux qui sont sur la terre?... A Allah seul appartient la royauté des cieux et de la terre et de ce qui se trouve entre les deux". Il crée ce qu'Il veut. Et Allah est Omnipotent.

18. Les juifs et les chrétiens ont dit: "Nous sommes les fils d'Allah et Ses préférés." Dis: "Pourquoi donc vous châtie-t-Il pour vos péchés?" En fait, vous êtes des êtres humains d'entre ceux qu'Il a créés. Il pardonne à qui Il veut et Il châtie qui Il veut.[41]

Et à Allah seul appartient la royauté des cieux et de la terre



---

[41] (V.5:18) a) Quiconque fait une bonne œuvre, c'est pour son bien, et quiconque fait le mal, il le fait à ses dépens. Ton Seigneur cependant, n'est point injuste envers les serviteurs.* (V.41:46).

* Abou Moussâ ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "L'exemple des

musulmans, des juifs et des chrétiens ressemble à celui d'un homme qui a employé des gens pour lui faire un travail jusqu'au soir en contre partie d'un salaire défini. Ils travaillèrent pour lui jusqu'à midi puis lui dirent: Ce que nous avons fait pour toi est nul et garde le salaire que tu nous a fixé. Il leur dit: N'agissez pas ainsi, complétez votre travail et touchez votre salaire dans sa totalité. Ils refusèrent et partirent. Il engagea d'autres employés et leur demanda de travailler le reste de la journée et de recevoir le salaire fixé pour eux. Ils travaillèrent jusqu'à l'heure de la prière d'*Al-Asr* (l'après midi) et lui dirent: Ce que nous avons fait pour toi est nul et garde le salaire que tu nous a fixé. Il leur demanda de compléter leur travail vu que la journée tire à sa fin. Ils refusèrent. Il employa alors d'autres employés pour travailler le reste de la journée. Ils travaillèrent le reste de la journée jusqu'au coucher du soleil et reçurent le salaire des deux groupes. C'est là leur exemple et l'exemple de la lumière (la religion monothéiste) qu'ils acceptèrent.** (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 471)

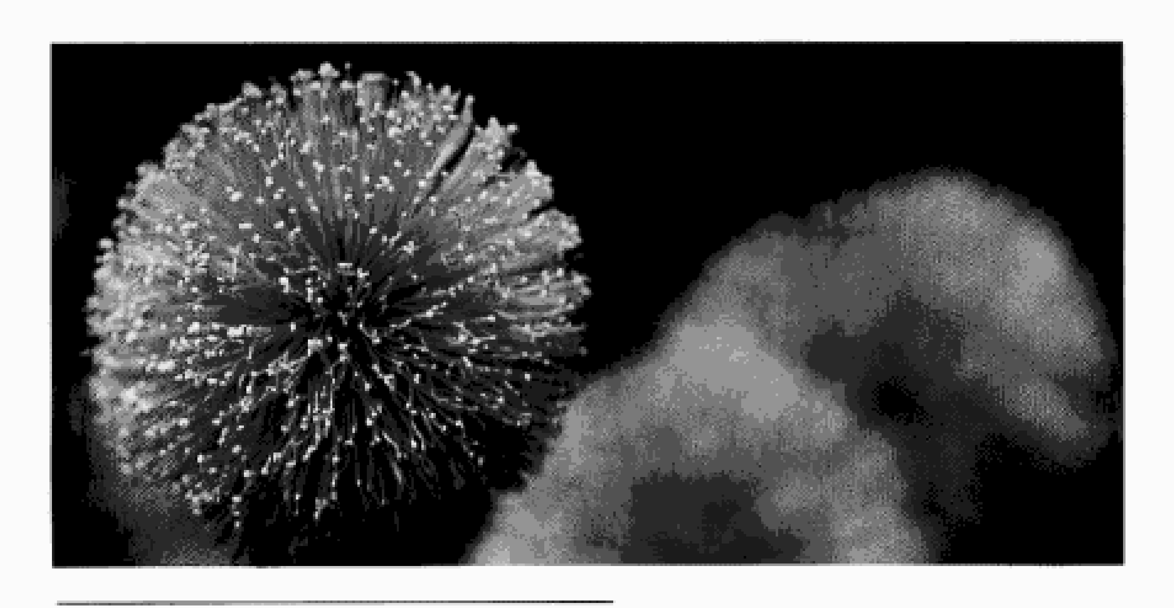
** Les juifs ont refusé de croire en le Message de Issâ (Jésus), ainsi toutes leurs œuvres furent annulées; de la même façon, les chrétiens ont refusé d'accepter le Message de Mohammad ﷺ et ainsi leurs œuvres furent annulées aussi. Ils ne seront pas récompensés, parce qu'ils ont refusé la vraie foi et moururent en étant mécréants. Ils auraient dû croire au Message le plus tardif; car leur insistance de garder leur ancienne religion les a privés de la récompense qu'ils auraient pour leurs bonnes actions antérieures accomplies avant la venue de la nouvelle religion. De l'autre côté, les musulmans ont accepté et cru en tous les trois Messages et mérité une récompense complète pour leur soumission absolue à Allah. (Al-Kastalâni, Vol. 4, page 133) [Note en bas de page c) de (V.41:46) le Saint Coran]

b) Celui qui projette de faire une bonne ou une mauvaise action.

Ibn Abbas dit: Le Prophète ﷺ dit de son Seigneur Tout-Puissant: Allah ordonna que les bonnes et les mauvaises œuvres soient écrites, puis Il montra comment le faire. Si quelqu'un a l'intention de faire une bonne action, mais ne la fait pas, Allah écrira à son crédit une bonne œuvre; s'il a l'intention de faire une bonne œuvre et l'exécute, Allah écrira pour lui de dix à sept cents, à des multiples de bonnes œuvres. Si quelqu'un a l'intention de faire une mauvaise action, mais ne la fait pas, Allah comptera pour lui une bonne œuvre; s'il la fait, Allah

et de ce qui se trouve entre les deux. Et c'est vers Lui que sera la destination finale.

19. Ô gens du Livre [les juifs et les chrétiens]! Notre Messager (Mohammad ﷺ) est venu pour vous éclairer après une interruption des messagers afin que vous ne disiez pas: "Il ne nous est venu ni annonciateur ni avertisseur".[42] Voilà, certes, que vous est venu un annonciateur et un avertisseur. Et Allah est Omnipotent.



---

comptera pour lui une seule mauvaise œuvre. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 498) [note en bas de page de (V.6:61) Le Saint Coran]

[42] (V.5:19) Il est obligatoire de croire au Message du Prophète (Mohammad ﷺ).

a) Voyez la note en bas de page no. [9] a) page no. 27.

b) Abou Houraira ؓ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Mon exemple et l'exemple des autres prophètes sont comme celui d'un homme qui a construit une maison de manière la plus complète et la plus parfaite à l'exception d'un emplacement d'une brique. Quand les gens entrent dans la maison, ils sont pris par sa beauté et disent: Sauf pour l'emplacement d'une brique dans un coin. Le Prophète ﷺ ajouta: "Alors, je suis la brique et je suis le dernier des prophètes". (Sahîh Al-



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mâïdah (V.5:64-68) (V.5:70-79):

64. Et les juifs disent: "La main d'Allah est fermée [Allah est avare de Ses richesses]!" Que leurs propres mains soient fermées, et maudits soient-ils pour l'avoir dit. Au contraire, Ses deux mains[43] sont largement ouvertes: Il distribue Ses dons comme Il veut. Et certes, ce qui a été descendu vers toi de la part de ton Seigneur va faire beaucoup croître parmi eux la rébellion et la mécréance. Nous avons jeté parmi eux l'inimitié et la haine jusqu'au Jour de la Résurrection. Toutes les fois qu'ils allument un

---

[43] (V.5:64) *Sifât-oullâh* (Qualités d'Allah): Voyez la note en bas de page de (V.19:65) pages 14 et 15.

Ibn Omar rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le jour de Résurrection, Allah saisira toute la terre par Sa Main et tous les cieux dans Sa Droite et dira: Je suis le Roi". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 9, Hadith No.508)

Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Allah saisira la terre... " (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 9, Hadith No. 509)

feu pour la guerre, Allah l'éteint. Et ils s'efforcent de semer le désordre sur la terre, alors qu'Allah n'aime pas *Al-Moufsidine* [les semeurs de désordre].

65. Si les gens du Livre [les juifs et les chrétiens] avaient la foi (en Mohammad ﷺ) et la piété [sans association à Allah], Nous leur aurions certainement effacé leurs méfaits et les aurions certainement introduits dans les Jardins du délice (dans le Paradis).

66. S'ils avaient appliqué *At-Tawrât* [la Thora] et *Al-Injil* [l'Evangile] et ce qui est descendu (le Coran) sur eux de la part de leur Seigneur, ils auraient certainement joui de ce qui est au-dessus d'eux et de ce qui est sous leurs pieds. Il y a parmi eux un groupe qui agit avec droiture [ils se conforment à la révélation et croient au Prophète Mohammad ﷺ comme Abdoullah ibn Salâm];[44] mais pour beaucoup d'entre eux, comme est mauvais ce qu'ils font.

---

* *Al-Mouttakoune*: Les pieux qui croient en le Monothéisme Islamique et craignent Allah (ils s'abstiennent de tous les genres de péchés et de mauvaises actions) et aiment Allah beaucoup (en exécutant tous les genres de bonnes actions).

[44] (V.5:66) Anas ﷺ dit: Quand Abdoullah ibn Salâm apprit l'arrivée du Prophète ﷺ à Al-Madina, il se rendit auprès de lui et lui dit: "Je vais te demander trois questions dont ne connaît la réponse que celui qui est un Prophète: 1) Quel est le premier signe important de l'Heure? 2) Quel sera le premier repas que les habitants du Paradis mangeront? 3) Pourquoi l'enfant ressemble-t-il à son père et pourquoi ressemble-t-il à son oncle du côté de sa mère? Le Messager d'Allah ﷺ répondit: "Jibrîl (Gabriel) vient de donner les réponses à ces questions". Abdoullah dit: "Cet ange (Gabriel) est l'ennemi des juifs. Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le premier signe de l'Heure sera un feu qui poussera les gens de l'est à l'ouest; le premier repas que les habitants du Paradis mangeront sera le lobe supplémentaire du foie du poisson quant à la

67. Ô Messager [Mohammad]! Transmets ce qui t'a été descendu de la part de ton Seigneur. Si tu ne le faisais pas, alors tu n'aurais pas communiqué Son message. Et Allah te protégera des gens. Certes, Allah ne guide pas les gens mécréants.

68. Dis (Ô Mohammad): "Ô gens du Livre [les juifs et les chrétiens] vous ne tenez sur rien tant que vous ne vous conformez pas à la *Tawrât* [la Thora] et à l'*Injil* [l'Evangile] et à ce qui vous a été descendu [le Coran] de la part de votre Seigneur". Et certes, ce qui t'a été descendu de la part de ton Seigneur (Ô Mohammad) va accroître beaucoup d'entre eux en rébellion et en mécréance. Ne te tourmente donc pas pour les gens mécréants.

---

ressemblance de l'enfant à son père c'est que quand l'homme, en ayant l'acte sexuel avec sa femme, éjacule le premier, le fils lui ressemblera, si au contraire la femme sécrète la première, l'enfant ressemblera à elle". Abdoullah ibn Salâm s'exclama: J'atteste que tu es le Messager d'Allah! Il ajouta: :Ô Messager d'Allah! Les Juifs sont des menteurs et s'ils apprennent ma conversion en Islam, ils te diront des mensonges sur moi. Les juifs vinrent voir le Messager d'Allah ﷺ et Abdoullah entra dans la maison. Le Messager d'Allah ﷺ leur demanda: "Quel genre d'homme est Abdoullah ibn Salâm parmi vous"? Ils répondirent: Il est le plus versé parmi nous, le meilleur homme parmi nous et le fils du meilleur homme parmi nous. Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Que dites-vous s'il se convertit en Islam"? Les juifs dirent: Qu'Allah le sauvegarde de ça. Ensuite, Abdoullah ibn Salâm sortit de la maison et leur dit: J'atteste qu'il n'y a de divinité autre qu'Allah et que Mohammad est le Messager d'Allah. A ce moment là, ils dirent: Il est le plus vil homme parmi nous et le fils du plus vil parmi nous. Ainsi, ils l'ont dégradé. Sur ce, il (c-à-d Abdoullah ibn Salâm) dit: "C'est de ceci que j'avais peur, Ô Messager d'Allah". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 5, Hadith No. 275)

70. Certes, Nous avions déjà pris l'engagement des Enfants d'Israël, et Nous leur avions envoyé des messagers. Mais chaque fois qu'un Messager leur vient avec ce qu'ils ne désirent pas, ils en traitent certains de menteurs et ils en tuent d'autres.

71. Comptant qu'il n'y aurait pas de *Fitnah* [tentation] contre eux, ils étaient devenus aveugles et sourds. Puis Allah accueillit leur repentir. Ensuite, beaucoup d'entre eux redevinrent aveugles et sourds. Et Allah voit parfaitement ce qu'ils font.

72. Ce sont, certes, des mécréants ceux qui disent: "En vérité, Allah c'est le Messie, fils de Maryam [Marie]". Alors que le Messie [Issâ (Jésus)] a dit: "Ô enfants d'Israël! Adorez Allah, mon Seigneur et votre Seigneur". Quiconque associe à Allah (d'autres divinités), Allah lui interdit le Paradis; et son refuge sera le Feu.[45] Et pour *Adh-Dhâlimine* [les polythéistes et les injustes], pas de secoureurs!

73. Ce sont certes des mécréants, ceux qui disent: "En vérité, Allah est le troisième de trois (dans ce qu'ils appellent la Trinité)". Alors qu'il n'y a d'*Ilâh* [divinité] qu'Une Divinité Unique! Et s'ils ne cessent de le dire, certes, un châtiment douloureux touchera les mécréants d'entre eux.

74. Ne vont-ils donc pas se repentir à Allah et implorer Son pardon? Car Allah est Pardonneur et Miséricordieux.[46]

---

[45] (V.5:72) Abdoullah ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit une formulation et j'ai dit une autre. Le Prophète ﷺ dit: "Quiconque meurt pendant qu'il invoque d'autres divinités avec Allah, entrera dans le feu (de l'Enfer)". J'ai dit: "Quiconque meurt sans invoquer une autre divinité avec Allah, entrera dans le Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 24)

[46] (V.5:74) Anas ibn Mâlik Al-Ansâri (le domestique du Messager d'Allah) rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Dieu est plus

75. Le Messie [Issâ ibn Maryam (Jésus fils de Marie)], n'était qu'un Messager. Des messagers sont passés avant lui. Et sa mère [Maryam [Marie]) était une *Siddikah* (c-à-d véridique; elle croyait aux Paroles d'Allah ainsi qu'à Ses livres]. Et tous deux consommaient de la nourriture (comme tout autre être humain tandis qu'Allah ne mange pas). Vois comme Nous leur expliquons les *Ayât* [les preuves, les versets, les leçons, les signes, les révélations, etc.] et puis vois comme ils se détournent (de la vérité).



---

heureux du repentir de Son serviteur qu'un homme qui perd son chameau dans un désert stérile et le retrouve (de façon inattendue)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 321)

76. Dis (Ô Mohammad): "Adorez-vous, au lieu d'Allah, ce qui n'a le pouvoir de vous faire ni le mal ni le bien"? Or c'est Allah qui est l'Audient et l'Omniscient.

77. Dis (Ô Mohammad): "Ô gens du Livre [les juifs et les chrétiens]! N'exagérez pas en votre religion, vous opposant à la vérité. Ne suivez pas les passions des gens qui se sont égarés avant cela, qui ont égaré beaucoup de monde et qui se sont égarés du chemin droit.

78. Ceux des Enfants d'Israël qui n'avaient pas cru ont été maudits par la bouche de Dawoud [David] et de Issâ ibn Maryam [Jésus fils de Marie], parce qu'ils désobéissaient (à Allah et à Ses Messagers) et transgressaient.

79. Ils ne s'interdisaient pas les uns aux autres *Al-Mounkar* [le blâmable, les vices, les péchés, le polythéisme, la mécréance]. Comme est mauvais, certes, ce qu'ils faisaient!.



4. Qui accédera au Paradis et qui sera jeté dans le Feu de l'Enfer



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Aarâf (V.7:40-56):

40. En vérité, pour ceux qui traitent de mensonges Nos *Ayât* [preuves, versets, enseignements, révélations, etc.] et qui s'en écartent par orgueil, les portes du ciel ne leur seront pas ouvertes, et ils n'entreront au Paradis que quand le chameau pénètre dans le chas de l'aiguille (ce qui est impossible). Ainsi rétribuons-Nous *Al-Moujrimine* [les criminels, les polythéistes, les pécheurs, etc.].

41. L'Enfer leur servira de lit et, comme couverture, ils auront des voiles de ténèbres. Ainsi rétribuons-Nous *Adh-Dhâlimine* [les polythéistes et les injustes].

42. Et ceux qui croient (en l'unicité d'Allah - le pur monothéisme islamique) et font de bonnes œuvres - Nous n'imposons aucune charge à personne que selon sa capacité - ceux-là seront les gens du Paradis: ils y demeureront éternellement.

43. Et Nous enlèverons toute la rancune (mutuelle, injure qu'ils avaient dans ce monde) de leurs poitrines, sous eux couleront les ruisseaux, et ils diront: "Louange à Allah qui nous a guidés à ceci. Nous n'aurions pas été guidés, si Allah ne nous avait pas guidés. Les messagers de notre Seigneur sont venus avec la vérité". Et on leur proclamera: "Voilà le Paradis qui vous a été donné en héritage pour ce que vous faisiez".

44. Les gens du Paradis crieront aux gens du Feu: "Certes, nous avons trouvé vrai ce que notre Seigneur nous avait promis. Avez-vous aussi trouvé vrai ce que votre Seigneur avait promis?" "Oui", diront-ils. Un héraut annoncera alors au milieu d'eux: Que la malédiction d'Allah soit sur *Adh-Dhâlimine* [les polythéistes et les injustes].

45. Qui obstruaient le sentier d'Allah, qui voulaient le rendre tortueux, et qui ne croyaient pas à l'au-delà.

46. Et entre les deux, il y aura un mur, et, sur *Al-Aarâf* [un mur entre le Paradis et l'Enfer ayant des places élevées] seront des gens (dont les bonnes et les mauvaises actions seront à égalité sur la balance) qui reconnaîtront tout le monde par leurs traits caractéristiques. Et ils crieront aux gens du Paradis: "*Salâmoun alaykom* [Paix sur vous]!" Ils n'y sont pas entrés bien qu'ils le souhaitent.

47. Et quand leur, regards seront tournés vers les gens du Feu, ils diront; "Ô notre Seigneur! Ne nous mets pas avec le peuple des *Dhâlimine* [les injustes, les malfaiteurs].

48. Et les gens d'*Al-Aarâf*[47] [le mur], appelant certains hommes qu'ils reconnaîtront par leurs traits

[47] (V.7:48) *Al-Aarâf*: On dit qu'il s'agit d'un mur entre le Paradis et l'Enfer sur lequel se trouve des places élevées.

caractéristiques, diront: "Vous n'avez tiré aucun profit de tout ce que vous aviez amassé et de l'orgueil (vis-à-vis de la foi) dont vous étiez enflés!

49. Est-ce donc ceux-là au sujet desquels vous juriez qu'ils n'obtiendront de la part d'Allah aucune miséricorde...? Entrez au Paradis! Vous serez à l'abri de toute crainte et vous ne serez point affligés.

50. Et les gens du Feu crieront aux gens du Paradis: "Déversez sur nous de l'eau, ou de ce qu'Allah vous a attribué". "Ils répondront: Allah les a interdits aux mécréants".

51. Ceux-ci prenaient leur religion comme distraction et jeu, et la vie d'ici-bas les trompait. Aujourd'hui, Nous les oublierons comme ils ont oublié la rencontre de leur jour que voici, et parce qu'ils reniaient Nos *Ayât* [preuves, versets, enseignements, révélations, etc.].

52. Nous leur avons, certes, apporté un Livre que Nous avons détaillé, en toute connaissance, à titre de guide et de miséricorde pour les gens qui croient.

53. Attendent-ils uniquement la réalisation (de Sa menace et de Ses promesses?). Le jour où sa (véritable) réalisation viendra, ceux qui auparavant l'oubliaient diront: "Les messagers de notre Seigneur sont venus avec la vérité. Y a-t-il pour nous des intercesseurs qui puissent intercéder en notre faveur? Ou pourrons-nous être renvoyés (sur terre), afin que nous œuvrions autrement que ce que nous faisions auparavant?" Ils ont certes créé leur propre perte; et ce qu'ils inventaient (les invocations et les adorations vouées à d'autres divinités qu'Allah) les a délaissés.

54. Votre Seigneur, c'est Allah, qui a créé les cieux et la terre en six jours, puis S'est établi [*istawâ*] sur le Trône

(selon une manière qui convient à Sa Majesté). Il couvre le jour de la nuit qui poursuit celui-ci sans arrêt. (Il a créé) le soleil, la lune et les étoiles, soumis à Son commandement. La création et le commandement n'appartiennent qu'à Lui. Toute gloire à Allah, Seigneur des *Alamine* [hommes, djinns et tout ce qui existe autre qu'Allah]!

55. Invoquez votre Seigneur en toute humilité et recueillement et avec discrétion. Certes, Il n'aime pas les transgresseurs.

56. Et ne semez pas la corruption sur la terre après qu'elle ait été réformée. Et invoquez-Le avec crainte et espoir, car la miséricorde d'Allah est proche des bienfaisants.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'At-Tahrîm (V.66:6,7):

6. Ô vous qui avez cru! Préservez vos personnes et vos familles, d'un Feu dont le combustible sera les gens et les pierres, surveillé par des Anges rudes, durs, ne désobéissant jamais à Allah en ce qu'Il leur commande, et faisant strictement ce qu'on leur ordonne.

7. (On dira le jour de la Résurrection) Ô vous qui avez mécru (en l'unicité d'Allah - le pur monothéisme)! Ne vous excusez pas aujourd'hui. Vous ne serez rétribués que selon ce que vous œuvriez.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'At-Tawbah (V.9:20):

20. Ceux qui ont cru (en l'unicité d'Allah - le pur monothéisme), qui ont émigré et qui ont lutté par leurs biens et leurs personnes dans le sentier d'Allah, ont les plus hauts rangs auprès d'Allah... et ce sont eux les victorieux.[48]

(*) Voyez la note en bas de page no. [9] de (V.3:85) pages 27 et 28.

[48] (V.9:20) a) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque croit en Allah et en Son Messager, accomplit la prière et observe le jeûne du mois de Ramadan, Allah le fera entrer au Paradis, même s'il n'a pas combattu pour la cause d'Allah et resta chez lui". Les gens dirent: "Ô Messager d'Allah! Annoncerions-nous la bonne nouvelle aux gens"? Le Messager d'Allah ﷺ leur dit: "Il y a dans le Paradis cent grades qu'Allah a réservés aux combattants pour Sa cause, l'intervalle entre chaque deux grades est équivalent à l'espace qui sépare le ciel de la terre. Si vous implorez Allah, demandez-lui *Al-Firdaws,* l'endroit le plus haut et le plus central du Paradis". Je crois qu'il dit aussi: "et au dessus, se trouve le Trône du Très Miséricordieux d'où coulent les rivières du Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 48)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'At-Tawbah (V.9:28-35):

28. Ô vous qui croyez (en l'unicité d'Allah et Son Messager Mohammad ﷺ)! Les *Mouchrikoune* [les polythéistes, les païens, les idolâtres, les mécréants en l'unicité d'Allah et en la prophétie de Mohammad ﷺ] ne sont que *Najas*[49] [impureté]: qu'ils ne s'approchent plus d'*Al-Masjid-il-Hâram* [à Makkah], après cette année-ci. Et si vous redoutez une pénurie, Allah vous enrichira, s'Il veut, de par Sa grâce. Car Allah est Omniscient et Sage.

29. Combattez ceux qui ne croient ni en Allah ni au Jour dernier, qui n'interdisent pas ce qu'Allah et Son messager [Mohammad ﷺ] ont interdit et qui ne professent pas la religion de la vérité (c-à-d l'Islam), parmi ceux qui ont reçu le Livre [les juifs et les chrétiens], jusqu'à ce qu'ils versent *Al-Jizyah*[50] [capitation] par leurs propres mains (en état d'humiliation).

B) Le souhait d'être martyrisé.

Abou Houraira ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Par Celui Qui détient mon âme dans Sa Main, n'était-ce la crainte d'imposer à ma communauté ce qui lui serait pénible, je serais sorti à la tête de chaque expédition qui combat dans la voie d'Allah; Par Celui Qui détient mon âme dans Sa Main, j'aurais souhaité être tué dans la voie d'Allah, puis ressuscité et combattre jusqu'à la mort, puis ressuscité et combattre de nouveau jusqu'à la mort". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 54)

[49] (V.9:28) Leur impudicité est spirituelle et physique: spirituelle, parce qu'ils ne croient pas en l'unicité d'Allah et en Son Prophète Mohammad ﷺ; et physique, parce qu'ils manquent d'hygiène personnelle (sale ou *Jounob,* c-à-d urine, selles et décharges sexuelles.)

[50] (V.9:29) *Jizya*: un impôt sur les gens des Saintes Ecritures (les juifs & les chrétiens, etc.), qui acceptent de vivre sous la protection d'un

30. Les juifs disent: "Ouzayr (Ezra) est fils d'Allah" et les chrétiens disent: "Le Christ est fils d'Allah". Telle est leur parole provenant de leurs bouches. Ils imitent le dire des mécréants avant eux. Qu'Allah les anéantisse! Comment s'écartent-ils (de la vérité)?[51]

---

gouvernement Musulman.

(V.9:29) Abou Houraira ﵁ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "L'Heure (du Jugement) ne viendra pas avant que vous n'ayez combattu les juifs au point que certains parmi eux se cacheront derrière les rochers. Le rocher dira: "Ô musulman! Il y a un juif derrière moi, viens le tuer". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol.4, Hadith 2926).

[51] (V.9:30) a) Ibn Abbâs ﵄ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: Allah dit: {Le fils d'Adam m'a démenti et il n'a pas le droit de le faire, il M'a insulté et il n'a pas le droit de le faire. En ce qui concerne le mensonge, il présume que Je ne peux pas le recréer comme Je le fis auparavant; et en ce qui concerne l'insulte, il dit que Je Me suis donné un fils. Non, que je sois glorifié! Je ne me suis donné ni compagne ni enfant}. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 9)

b) Abou Saîd Al-Khoudri ﵁ rapporta: Des gens vinrent voir le Prophète ﷺ et leur demandèrent:Ô Messager d'Allah! Verrons-nous notre Seigneur le Jour de la Résurrection? Le Messager d'Allah répondit: "Eprouvez-vous de la gêne à pourvoir voir le soleil à midi quand aucun nuage ne le cache"? On dit: "Non, Ô Messager d'Allah". Il ﷺ dit: "Eprouvez-vous de la gêne à pourvoir voir la pleine lune quand aucun nuage ne la cache"? On dit: "Non, Ô Messager d'Allah". Il ﷺ dit: "Eh bien, c'est de cette manière que vous allez Le voir le jour de la résurrection. On rassemblera les hommes et on leur dira: Que chaque nation suive ce qu'elle adorait. Puis, tous ceux qui adoraient des idoles ou des divinités autres qu'Allah tomberont un par un dans le Feu jusqu'à ce qu'ils ne restent que ceux qui adoraient Allah, des pieux et des hypocrites et des gens des Saintes Ecritures. Puis, les juifs seront appelés et on leur dira: Qu'est ce que vous adoriez? Ils répondront: Nous adorions Ezra, le fils d'Allah. On leur dira: Vous êtes des menteurs, Allah ne s'est jamais donné compagne ni enfant, qu'est ce que vous voulez maintenant? Ils

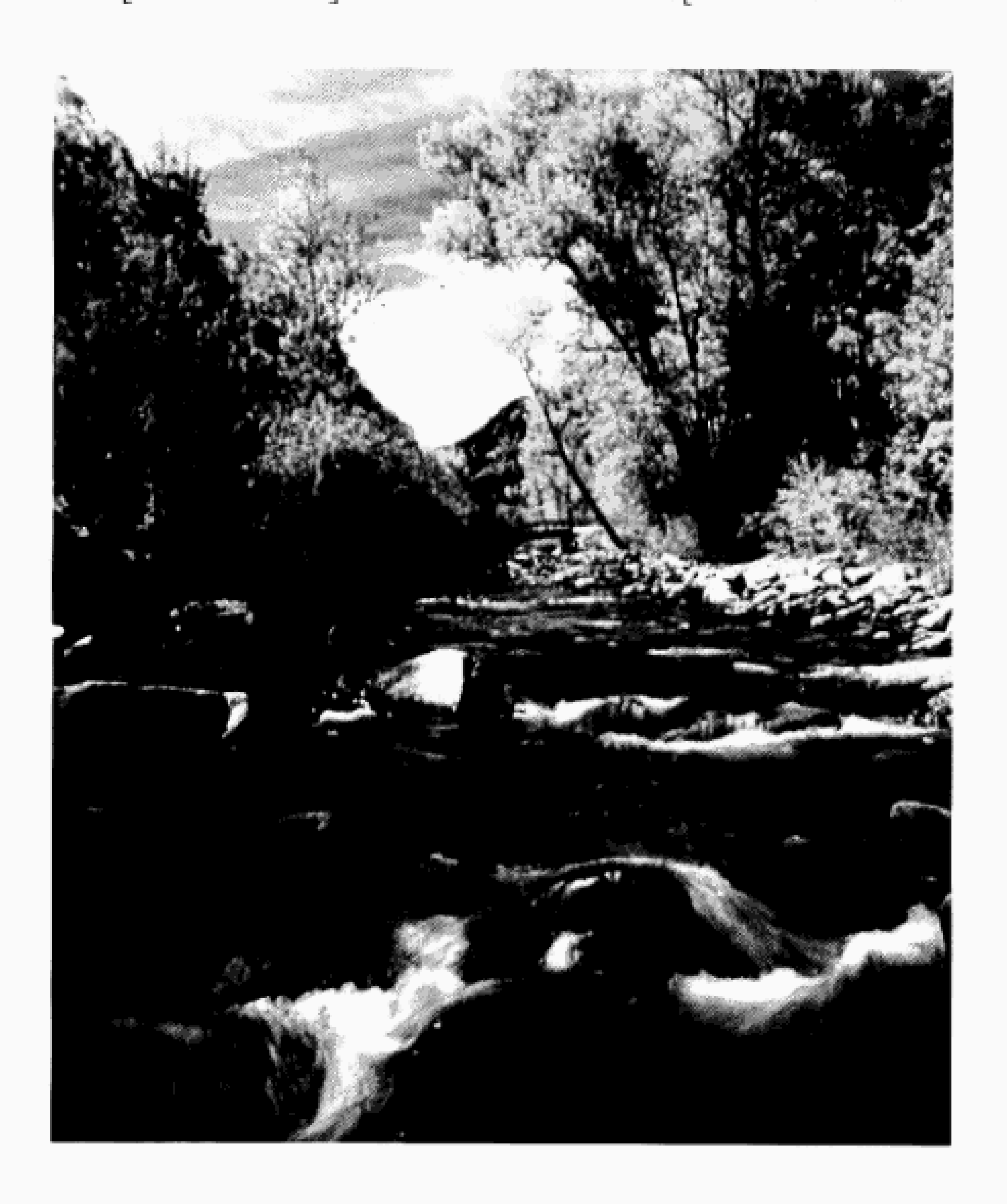
diront: Ô Seigneur! Nous avons soif, donne-nous à boire. On leur montrera la direction et on leur dira: Buvez alors! Ainsi, ils seront rassemblés en Enfer qui ressemble à un mirage et où ils se détruiront les uns les autres avant de tomber dans le Feu. Ensuite viendront les chrétiens et on leur dira: Qu'est ce que vous adoriez? Ils répondront: Nous adorions Jésus, le fils d'Allah. On leur dira: Vous êtes des menteurs, Allah ne s'est jamais donné compagne ni enfant, qu'est ce que vous voulez maintenant? Ils diront la même chose que les premiers et seront jetés dans le Feu. Puis, il ne restera que ceux qui adoraient Allah, les pieux et les hypocrites. Allah, le Seigneur de l'univers leur apparaîtra dans une image proche de celle qu'ils pensaient de Lui. Il leur dira: Qu'est ce que vous attendez? Chaque nation a suivi ce qu'elle adorait. Ils répondront: Nous quittâmes les gens dans le monde au moment où nous avions le plus besoin d'eux et nous ne les avions pas pris pour amis. Maintenant, nous attendons notre Seigneur que nous adorons. Allah dira: "Je suis votre Seigneur". Ils répéteront deux ou trois fois: Nous n'adorons qu'Allah". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 105)

c) Abou Saîd Al-Khoudri ﵁ raconta: Nous avons dit:Ô Messager d'Allah! verrons-nous notre Seigneur le jour de la résurrection"? Le Messager d'Allah répondit: "Eprouvez-vous de la gêne à pourvoir voir le soleil ou la lune quand aucun nuage ne les cache"? On dit: "Non, Ô Messager d'Allah". Il ﷺ dit: "Eh bien, c'est de cette manière que vous allez Le voir le jour de la résurrection. Ensuite, le Prophète ﷺ dit: Un annonciateur dira: Que celui qui adorait une chose la suive. Les gens de la croix suivront leur croix, les idolâtres suivront leurs idoles et chaque polythéiste suivra sa fausse divinité. Quant à cette *Oumma* (communauté islamique), elle restera avec ses hypocrites et une partie des gens des Saintes Ecritures (les juifs et les chrétiens). Puis, les juifs seront appelés et on leur dira: Qu'est ce que vous adoriez? Ils répondront: Nous adorions Ezra, le fils d'Allah. On leur dira: Vous êtes des menteurs, Allah ne s'est jamais donné compagne ni enfant, qu'est ce que vous voulez maintenant? Ils diront diront: Ô Seigneur! Nous avons soif, donne-nous à boire. On leur montrera la direction et on leur dira: Buvez alors! Ainsi, ils seront rassemblés en Enfer qui ressemble à un mirage et ils se détruiront les uns les autres avant de tomber dans le Feu. Ensuite, viendront les chrétiens et on leur dira: Qu'est ce que vous adoriez? Ils répondront: Nous adorions Jésus, le

fils d'Allah. On leur dira: Vous êtes des menteurs, Allah ne s'est jamais donné compagne ni enfant, qu'est ce que vous voulez maintenant? Ils diront la même chose que les premiers et seront jetés dans le Feu. Puis, il ne restera que ceux qui adoraient Allah, les pieux et les hypocrites. Allah, le Seigneur de l'univers leur apparaîtra dans une image proche de celle qu'ils pensaient de Lui. Il leur dira: Qu'est ce que vous attendez? Chaque nation a suivi ce qu'elle adorait. Ils répondront: Nous quittâmes les gens dans le monde au moment où nous avions le plus besoin d'eux et nous ne les avions pas pris pour amis. Maintenant, nous attendons notre Seigneur que nous adorons. Allah dira: "Je suis votre Seigneur". Ils répliqueront: "Tu es notre Seigneur"? En ce jour-là, personne ne parlera à Lui qu'à travers les prophètes. Ensuite on leur dira: "Avez-vous un signe avec lequel vous reconnaissez votre Seigneur"? Ils diront: La Jambe. Allah découvrira alors Sa Jambe et chaque croyant se prosternera devant lui et ne restera que ceux qui se prosternaient par ostentation et pour réputation; lorsqu'ils voudront se prosterner, leurs dos deviendront une seule vertèbre et ils ne seront pas capables de se prosterner. Ensuite, on dressera le *Sirât* (le pont) sur la géhenne où il y a des pinces qui ressemblent aux épines du saadân. Avez-vous vus les épines du Saadân? les présents répondirent: "Oui". Il dit: Eh bien, (ces pinces) seront ainsi mais, à part Allah, aucun ne peut en connaître vraiment l'immensité. Donc, (ces pinces) attraperont les gens selon leurs œuvres: quelques-uns périront, d'autres seront coupés avant d'être sauvés. Ensuite, lorsqu'Allah décide d'accorder Sa miséricorde à qui il veut parmi les habitants de l'enfer, il donnera Ses ordres aux anges afin de faire sortir ceux qui adoraient Allah [dans le bas-monde]. Ils les reconnaîtront grâce aux traces de prosternations et les feront alors sortir (du Feu). Allah a interdit au Feu de "manger" les traces de la prosternation et ainsi, ils sortiront du Feu qui "dévorera" tout le fils d'Adam à l'exception des marques de prosternation. Le dernier musulman traversera le *Sirât* comme si on le tirait sur le pont. Personne n'est si argumentant auprès de son Seigneur plus que les croyants en faveur de leurs frères qui accéderont en Enfer; Ils diront: Ô notre Seigneur ils riaient avec nous, jeûnaient avec nous et accomplissaient le pèlerinage avec nous et Tu les envoies en Enfer? Allah dira (aux anges): Faites sortir ceux que vous connaissez. Ils (les anges) se rendront près d'eux et le reconnaîtront par leurs images dont un groupe parmi eux fut brûlé par

le feu jusqu'à la moitié du pieds, un autre groupe jusqu'aux talons. Ils le feront sortir et diront: Ô notre Seigneur! Nous avons fait sortir ceux dont Tu as ordonnès. Il dira: Faites sortir quiconque a dans le cœur le poids d'un dinar de foi. En suite Il dira: Faites sortir quiconque a dans le cœur le poids d'un dinar de foi. Ensuite Il dira: Quiconque a le poids d'un demi-dinar, et ainsi de suite jusqu'à dire: Quiconque a le poids d'un atome". Abou Saïd dit: Si vous ne me croyez pas, lisez: {Certes, Allah ne lèse (personne), fût-ce du poids d'un atome. S'il est une bonne action, Il la double, et accorde une grosse récompense de Sa part}(V.4:40)." Le Prophète ﷺ ajouta: "Ensuite, les Prophètes, les anges et les croyants intercéderont, et (enfin) le Tout-puissant (Allah) dira: Maintenant il ne reste que Mon Intercession. Il tiendra une poignée de Feu duquel Il prendra des gens dont les corps ont été brûlés et ils seront jetés dans une rivière dans le seuil du Paradis, appelée l'Eau de la Vie. Ils grandiront sur ses banques comme grandit une semence arrosée par le torrent. Vous avez remarqué comment une semence grandit à côté d'une roche ou à côté d'un arbre et comment le côté en face du soleil est habituellement vert, alors que le côté dans l'ombre est blanche. Ces gens sortiront (de la Rivière de la Vie) comme des perles et auront des colliers (en or). Ensuite, ils entreront dans le Paradis après quoi les habitants du Paradis diront: Ce sont les gens émancipés par le Tout Gracieux (Allah). Il les a admis au Paradis sans qu'ils n'aient fait aucune bonne action et sans avancer aucune bonne œuvre (pour eux-mêmes). Ensuite, on leur dira: Ceci est pour vous et vous aurez son équivalent aussi". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 9, Hadith No. 532B)

31. Ils [les juifs et les chrétiens] ont pris leurs rabbins et leurs moines, ainsi que le Christ fils de Maryam [Marie], comme Seigneurs en dehors d'Allah (en les obéissant à faire des choses non ordonnés par Allah), alors qu'ils [les juifs et les chrétiens] ont été commandés (dans la *Tawrât* [la Torah] et *Al-Injil* [l'Evangile]) de n'adorer qu'un seul *Ilâh* [Dieu - Allah]. *Lâ ilâha illa Houwa* [Pas de divinité à



part Lui]![52] Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'ils (Lui) associent.

32. Ils [les juifs et les chrétiens] veulent éteindre avec leurs bouches la lumière d'Allah [avec ce que le Prophète Mohammad ﷺ a été envoyé - le pur monothéisme], alors qu'Allah ne veut que parachever sa lumière, quelque répulsion qu'en aient les *Kâfiroun* [mécréants].

33. C'est Lui qui a envoyé Son messager [Mohammad ﷺ] avec la bonne direction et la religion de la vérité [l'Islam], afin qu'elle triomphe sur toute autre religion, quelque répulsion qu'en aient les *Mouchrikoune* [les polythéistes, les païens, les idolâtres, les mécréants en l'unicité d'Allah].

34. Ô vous qui croyez! Beaucoup de rabbins (juifs) et de moines (chrétiens) dévorent les biens des gens illégalement et (leur) obstruent le sentier d'Allah [la religion d'Allah - le monothéisme islamique]. A ceux qui thésaurisent l'or et l'argent [qui ne prélèvent pas leur *Zakât*] et ne les dépensent pas dans le sentier d'Allah, annonce un châtiment douloureux,

35. le jour où (ces trésors [*kanz*] dont la *Zakât* n'a pas été prélevée) seront portés à l'incandescence dans le feu de l'Enfer et qu'ils en seront cautérisés, front, flancs et dos:

---

[52] (V.9:31) Une fois pendant que le Messager d'Allah ﷺ récitait ce verset, Adi ibn Hâtim dit: "Ô Messager d'Allah! Ils ne les adorent pas (c-à-d les rabbins et les moines)". Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Ils le font certainement. (Ils [c-à-d les rabbins et les moines] ont accordé des choses légales et interdit des choses illégales, et ils les ont suivis; et en faisant ainsi, ils les ont adorés vraiment)." (Rapporté par Ahmad, At-Tirmidhi et Ibn Jarir).



voici ce que vous avez thésaurisé pour vous-mêmes. Goûtez de ce que vous thésaurisiez"[53]

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'At-Tawbah (V.9:88, 93, 111, 128, 129):

88. Mais le Messager [Mohammad ﷺ] et ceux qui ont cru avec lui (au monothéisme islamique) ont lutté avec leurs biens et leurs personnes (pour la Cause d'Allah). Ceux-là

[53] (V.9:35) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque possède des biens qui lui ont été accordés par Allah et n'acquitte pas la *Zakât*, sa richesse se transformera, le jour de la résurrection, en serpent chauve, vénimeux avec deux tâches noires aux yeux. Le serpent entourera son cou et mordra ses joues et lui dira: Je suis ta richesse, je suis ton trésor. Puis le Prophète ﷺ récita le verset: {Que ceux qui gardent avec avarice ce qu'Allah leur donne par Sa grâce, ne comptent point cela comme bon pour eux. Au contraire, c'est mauvais pour eux: au Jour de la Résurrection} (3:180)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 486)

auront les bonnes choses et ce sont eux qui réussiront.

93. Il n'y a de voie (de reproche), vraiment, que contre ceux qui demandent d'être dispensés,[54] alors qu'ils sont riches. Il leur plaît de demeurer avec celles qui sont restées à l'arrière. Et Allah a scellé leurs cœurs (contre la droiture) et ils ne savent pas (ce qu'ils perdent).

111. Certes, Allah a acheté des croyants, leurs personnes et

---

[54] (V.9:93) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "L'un des Prophètes partit en expédition. Il dit à ses partisans: Quiconque ayant épousé une femme sans avoir encore consommé son mariage ne me suivra pas, ni quiconque ayant construit une maison sans avoir bâti son toit, ni encore quiconque ayant acheté des moutons ou des chamelles et qui attend qu'elles accouchent. Dans le chemin, il s'approcha d'un village au moment de la prière du *Asr* (l'aprés-midi). Il dit au soleil: Tu suis les ordres d'Allah et moi aussi. Ô Mon Dieu Retiens-la (de se coucher). Il fut retenu jusqu'à ce que qu'ils aient remporté la victoire. On rassembla les butins. Le feu vint pour les détruire. Mais il ne le fit pas. (Le feu envoyé par Allah (Dieu) devait détruire les butins).* Le Prophète dit: "Il y a parmi vous quelqu'un qui a dérobé une partie du butin. Qu'un représentant de chaque tribu me fasse allégeance! La main de l'un des représentants se colla à la sienne. Le Prophète lui dit: Le voleur du butin appartient à ta tribu. Que tous les siens me fassent acte d'allégeance. Les mains de deux ou trois hommes se collèrent à sa main. Il leur dit: Vous avez commis le péché *d'Al-Ghouloul*. Ils ont apporté alors une tête d'or si grande que celle d'une vache. Le feu vint et brûla le butin. Quant à nous (les musulmans), Allah nous a accordé les butins légitimes vu notre faiblesse et notre incapacité. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 353)

* Allah envoyait un feu pour brûler le butin.

leurs biens en échange du Paradis. Ils combattent dans le sentier d'Allah: Ils tuent, et ils se font tuer. C'est une promesse authentique qu'il a prise sur Lui-même dans la *Tawrât* [la Thora], *Al-Injil* [l'Evangile] et le Coran Et qui est plus fidèle qu'Allah à son engagement? Réjouissez-vous donc de l'échange que vous avez fait: Et C'est là le très grand succès.[55]

128. Certes, un Messager [Mohammad ﷺ] pris parmi vous, est venu à vous, (un Messager) auquel pèsent lourd les difficultés que vous subissez, qui est plein de sollicitude pour vous, qui est compatissant et

---

[55] (V.9:111) a) Abou Houraira ﷺ rapporta avoir entendu le Messager d'Allah ﷺ dire: "Le combattant pour la cause d'Allah, or Allah Seul connaît celui qui combat réellement pour Sa cause, ressemble à la personne en jeûne et en prière. Allah s'est engagé pour le combattant dans sa voie de le faire accéder au Paradis s'il le fait mourir ou de le faire retourner chez lui sain et sauf avec, à la fois, la rétribution (dans l'au-delà) et un butin. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 352)

b) Jâbir ibn Abdillah ﷺ dit: Le jour de la bataille (*Ghazwa*) d'Ohod, un homme vint voir le Prophète ﷺ et lui dit: Peux-tu me dire où je serai si jamais je suis tué? Le Prophète ﷺ lui répondit: "Au Paradis". L'homme jeta, alors, des dattes qu'il avait avec lui et se lança dans la bataille jusqu'à ce qu'il tombât en martyr. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 5, Hadith No. 377)

c) Ibn Omar dit: J'ai entendu le Messager d'Allah ﷺ dire: "Si vous (1) pratiquez *Bai'a Al-Inah* (transaction commerciale consistant à vendre des marchandises à quelqu'un pour un certain prix et puis les racheter de lui à un moindre prix), (2) suivez les queues des vaches (c-à-d chérissez l'agriculture), (3) abandonnez le *Jihâd* (le combat sacré) pour la Cause d'Allah, Allah vous couvrira d'humiliation qui ne sera enlevée que si vous retournez à votre religion". (Abou Dawoud, Hadith No. 3462)

miséricordieux envers les croyants.

129. Alors, s'ils se détournent dis (Ô Mohammad): "Allah me suffit. *Lâ ilâha illâ Houwa* [Il n'y a de divinité que Lui]. En Lui je place ma confiance; et Il est le Seigneur du Trône immense"[56]



---

[56] (V.9:129) a) Ibn Abbâs dit: Allah nous suffit; Il est notre meilleur garant, ce fut Abraham qui dit cela quand on le jeta dans le feu; Mohammad ﷺ aussi le dit quand on lui dit: {Les gens se sont rassemblés contre vous, craignez-les. Cela accrut leur foi et ils dirent: {Allah nous suffit; Il est notre meilleur garant}. (V.3:173) (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 86)

b) Ibn Abbâs dit: La dernière formulation d'Ibrâhîm (Abraham ﷺ) quand il fut jeté dans le feu, était: "{Allah nous suffit; Il est notre meilleur garant (de mes affaires)}". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith number 87)

Mousrifoune: Ceux qui ont renié Allah et Ses Prophètes et transgressé l'ensemble des limites en s'engageant à tout genre de péchés.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Younes (V.10:9-30):

9. Ceux qui croient (en l'unicité d'Allah et aux six piliers de la foi qui sont: croire en Allah, à Ses anges, Ses livres, Ses messagers, au jour de la Résurrection et au *K̲adar* [Destin]) et font de bonnes œuvres, leur Seigneur les guidera à cause de leur foi. A leurs pieds les ruisseaux couleront dans les Jardins des délices [le Paradis].

10. Là, leur invocation sera "*Sobh̲âna-kal-lâhoumma* [Gloire à Toi Ô Allah]", et leur salutation: "*Salâm* [paix]", et la fin de leur invocation: "*Al-h̲amdou lillâh rabbil-*

A̲lamin [Louange à Allah, Seigneur des *A̲lamine* [les hommes, les djinns et tout ce qui existe autre qu'Allah]".

11. Et si Allah hâtait le malheur des gens avec autant de hâte qu'ils cherchent le bonheur, le terme de leur vie aurait été décrété. Mais Nous laissons ceux qui n'espèrent pas Notre rencontre confus et hésitants dans leur transgression.

12. Et quand le malheur touche l'homme, il fait appel à Nous, couché sur le côté, assis ou debout. Puis quand Nous le délivrons de son malheur, il s'en va comme s'il ne Nous avait point imploré pour un mal qui l'a touché. C'est ainsi que furent embellies aux *Mousrifine* [outranciers ceux qui démentent Allah et Ses Prophètes, transgressent les limites d'Allah en commettant toutes sortes de crimes et de péchés] leurs actions.

13. Nous avons fait périr les générations d'avant vous lorsqu'elles eurent été injustes alors que leurs messagers leur avaient apporté des preuves. Cependant, elles n'étaient pas disposées à croire. C'est ainsi que Nous rétribuons les *Moujrimine* [criminels, polythéistes, pécheurs].

14. Puis nous fîmes de vous des successeurs sur terre après eux, pour voir comment vous agiriez.

15. Et quand leur sont récités Nos versets en toute clarté, ceux qui n'espèrent pas notre rencontre disent: "Apporte un Coran autre que celui-ci" ou bien "Change-le". Dis (Ô Mohammad): "Il ne m'appartient pas de le changer de mon propre chef. Je ne fais que suivre ce qui m'est révélé. Je crains, si je désobéis à mon Seigneur, le châtiment d'un jour terrible [le jour de la Résurrection]".

16. Dis (Ô Mohammad): "Si Allah avait voulu, je ne vous l'aurais pas récité et Il ne vous l'aurait pas non plus fait connaître. Je suis bien resté, avant cela, tout un âge parmi vous. Ne raisonnez-vous donc pas?".

17. Qui est plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, ou qui traite de mensonges Ses *Ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.]? Vraiment, les *Moujrimoune* [criminels, pécheurs, mécréants et polythéistes] ne réussissent pas.

18. Ils adorent au lieu d'Allah ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profiter et disent: "Ceux-ci sont nos intercesseurs auprès d'Allah". Dis: "Informerez-vous Allah de ce qu'il ne connaît pas dans les cieux et sur la terre?" Pureté à Lui, Il est Très élevé au-dessus de ce qu'ils Lui associent!

19. Les gens ne formaient (à l'origine) qu'une seule communauté [une seule religion - le monothéisme islamique]. Puis ils divergèrent. Et si ce n'était une décision préalable de ton Seigneur, les litiges qui les opposaient auraient été tranchés.[57]

20. Et ils disent: "Que ne fait-on descendre sur lui (Mohammad ﷺ) un miracle de son Seigneur?" Alors, dis: "L'inconnaissable relève seulement d'Allah. Attendez donc; je serai avec vous parmi ceux qui attendent (le jugement d'Allah).

---

[57] (V.10:19) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Chaque nouveau-né vient au monde avec *Al-Fitrah* (en étant monothéiste), mais ce sont ses parents qui le rendent judaïque, chrétien ou mage. Comme un animal qui accouche un animal parfait, le trouvez-vous mutilé?" (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 467)

21. Et quand Nous faisons goûter aux gens une miséricorde après qu'un malheur les a touchés, voilà qu'ils dénigrent Nos *Ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.]. Dis: "Allah est plus prompt à réprimer (ceux qui dénigrent Ses versets)". Car Nos anges enregistrent vos dénigrements.[58]

22. C'est Lui qui vous fait aller sur terre et sur mer, quand vous êtes en bateau. (Ces bateaux) les emportèrent, grâce à un bon vent. Ils s'en réjouirent jusqu'au moment où, assaillis par un vent impétueux, assaillis de tous côtés par les vagues, se jugeant enveloppés (par la mort), ils prièrent Allah, Lui vouant le culte (et disant): "Certes, si Tu [Allah] nous sauves de ceci, nous serons parmi les reconnaissants!".[59]

---

[58] (V.10:21) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Des anges se succèdent auprès de vous pendant la nuit, et d'autres durant le jour, ils se réunissent lors de la prière de l'aurore (*As-Soubh*) et celle de l'après midi (*Al-Asr*). Ceux qui ont passé la nuit avec vous remontent au Ciel et Allah leur demandera, alors qu'il en est Plus informé: "Comment avez-vous laissé Mes serviteurs"? Ils répondront: "Nous les avons laissés en train de faire la prière; de même lorsque nous les avons trouvés". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 446)

[59] (V.10:22) Ibn Kathir dans son Livre de *Tafsîr* dit au sujet du verset "Et quand le mal vous touchent en mer..." (V. 17:67): Ikrimah ibn Abi Jahl a fui du Messager d'Allah ﷺ pendant la conquête de Makkah. Il s'embarqua dans la mer rouge en direction de l'Ethiopie, mais un vent orageux a attaqué leur bateau, de vagues énormes leur venaient de tous les côtés et ils surent qu'ils furent encerclés. Les gens dans le bateau se dirent les uns aux autres: "Aucun ne peut nous sauver autre qu'Allah (le Seul Dieu des cieux et la terre). Alors, invoquez Allah (en croyant en Lui Seul sincèrement) pour vous sauver de la noyade)". Ikrimah se dit: 'Par Allah! Si aucun ne peut servir d'utilité dans la mer autre qu'Allah (Seul) alors, sans doute, aucun ne peut servir d'utilité



23. Lorsqu'il les a sauvés, les voilà qui, sur terre, transgressent [désobéissent à Allah] injustement. Ô gens! Votre transgression [désobéissance à Allah] ne retombera que sur vous-mêmes. C'est une jouissance temporaire de la vie présente. Ensuite [à la fin], C'est vers Nous que sera votre retour, et Nous vous rappellerons alors ce que vous faisiez.

---

sur la terre autre qu'Allah (Seul). Ô Allah! Je Te promets que si Tu me sauves de ce danger, J'irai et mettrai mes mains dans les mains de Mohammad, et sûrement, je le trouverai plein de pitié et de gentillesse. Ils furent sauvés (par Allah), ils revinrent à leur rivage et sortirent de la mer. Ensuite, Ikrimah alla au Messager d'Allah, Mohammad ﷺ, lui raconta son histoire, embrassa l'Islam (comme il avait promis) et devint un parfait Musulman". (*Tafsir Ibn Kathir*)

24. La vie présente est comparable à une eau que Nous faisons descendre du ciel et qui se mélange à la végétation de la terre dont se nourrissent les hommes et les bêtes. Puis, lorsque la terre prend sa parure et s'embellit, et que ses habitants pensent qu'elle est à leur entière disposition, Notre Ordre lui vient, de nuit ou de jour, C'est alors que Nous la rendrons toute moissonnée, comme si elle n'avait pas été florissante la veille. Ainsi exposons-Nous les *Ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.] pour des gens qui réfléchissent.

25. Allah appelle à la demeure de la paix [le Paradis, en acceptant la religion d'Allah, le monothéisme islamique, et en faisant les bonnes actions et s'abstenant du polythéisme et des mauvaises actions] et guide qui Il veut vers un droit chemin.

26. A ceux qui agissent en bien est réservée la meilleure (récompense, c-à-d le Paradis) et même davantage [avoir l'honneur de regarder le Visage d'Allah]. Nulle fumée noircissante, nul avilissement ne couvriront leurs visages. Ceux-là sont les gens du Paradis, où ils demeureront éternellement.

27. Et ceux qui ont commis de mauvaises actions, la rétribution d'une mauvaise action sera l'équivalent. Un avilissement les couvrira, pas de protecteur pour eux contre Allah, comme si leurs visages se couvraient de lambeaux de ténèbres nocturnes. Ceux-là sont les gens du Feu où ils demeureront éternellement.

28. (Et rappelle-toi) le jour où Nous les rassemblerons tous. Puis, Nous dirons à ceux qui ont donné (à Allah) des associés (pour lesquels vous avez voué le culte dans la vie mondaine): "A votre place, vous et vos associés". Nous les

séparerons les uns des autres et leurs associés diront: "Ce n'est pas nous que vous adoriez".

29. Allah suffit comme témoin entre nous et vous. En vérité, nous étions indifférents à votre adoration".

30. Là, chaque âme éprouvera (les conséquences de) ce qu'elle a précédemment accompli. Et ils seront ramenés vers Allah, leur vrai *Mawlâ* [Maître]; et leurs inventions [fausses divinités] s'éloigneront d'eux.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Houd (V.11:108-113):

108. Et quant aux bienheureux, ils seront au Paradis, pour y demeurer éternellement tant que dureront les cieux et la terre - à moins que ton Seigneur n'en décide autrement - c'est là un don qui n'est jamais interrompu.

109. Ne sois donc pas en doute (Ô Mohammad) au sujet de ce que ceux-là adorent. Ils n'adorent que comme leurs ancêtres adoraient auparavant. Et Nous leur donnerons la totalité de leur part, sans en rien retrancher.

110. Et Nous avons déjà donné à Moussâ [Moïse] le Livre. Il y eut des divergences à son sujet. S'il n'y avait pas un décret préalable de la part de ton Seigneur, tout aurait été décidé entre eux. Et ils sont, à son sujet (le Coran), pleins d'un doute troublant.

111. Très certainement, ton Seigneur fera leur pleine rétribution à tous pour leurs œuvres... Il est Parfaitement Connaisseur de ce qu'ils font.

112. Demeure sur le droit chemin comme il t'est commandé, ainsi que ceux qui sont revenus (à Allah) avec toi. Et ne commettez pas d'excès. Car vraiment Il observe ce que vous faites.

113. Et ne vous penchez pas vers les injustes: sinon le Feu vous atteindrait. Vous n'avez pas d'alliés en dehors d'Allah. Et vous ne serez pas secourus.[60]



[60] (V.11:113) Le péché de celui qui protège un hérésiarque (celui qui innove une hérésie dans la religion) ou l'aide à s'engager à des péchés. Ceci a été rapporté par Ali ﷺ sur l'autorité du Prophète ﷺ. Assim dit: J'ai dit à Anas: "Est-ce que le Messager d'Allah a sanctifié Al-Madina?" Il répondit: "Oui, Al-Madina est sacrée de tel (endroit) à tel (endroit), Ses arbres ne doivent pas être coupés, aucune hérésie n'y est autorisée; alors quiconque y innove une hérésie (mauvaises actions), sera maudit par Allah, par Ses anges et par tout le monde". Ensuite, Moussâ ibn Anas m'a dit qu'Anas ajouta: "... ou donne refuge à un hérésiarque ou un pécheur..." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 9, Hadith No. 409)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ar-Raad (V.13:18-25):

18. Pour ceux qui répondent à (l'appel de) leur Seigneur (en croyant en l'unicité d'Allah et en suivant Son Messager Mohammad ﷺ) est réservée *Al-Housnâ* [la meilleure fin]. Et quant à ceux qui ne Lui répondent pas [qui ne croient pas en l'unicité d'Allah et ne suivent pas Son Messager Mohammad ﷺ], s'ils avaient tout ce qui est sur la terre, et autant encore, ils l'offriraient en rançon (pour se racheter du châtiment mais en vain). Ceux-là auront le pire compte et l'Enfer sera leur refuge. Quel détestable lit de repos.[61]

19. Celui qui sait que ce qui t'est révélé (Ô Mohammad) de la part de ton Seigneur est la vérité, est-il semblable à l'aveugle? Seuls les gens doués d'intelligence réfléchissent bien.

20. Ceux qui remplissent leur engagement envers Allah et ne violent pas *Al-mîthâk* [pacte, traité].

21. Qui unissent ce qu'Allah a commandé d'unir [les liens de parenté], redoutent leur Seigneur et craignent une malheureuse reddition de compte.

22. Et qui endurent dans la recherche de l'agrément d'Allah, accomplissent la Salât et dépensent (dans le bien), en secret et en public, de ce que Nous leur avons attribué,

---

[61] (V.13:18) Anas ibn Mâlik ﷺ rapporta que le Prophète d'Allah ﷺ dit: "Un mécréant sera interrogé: Suppose que tu as autant d'or que le plein de la terre, l'offrirais-tu pour te rançonner (du feu de l'Enfer)? Il répondra: Oui. Alors, on lui dira: Tu as été demandé une chose plus facile que ceci (n'associe aucun dans le culte) avec Allah (c-à-d accepter l'Islam, mais tu as refusé)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 546)

et repoussent le mal par le bien. Aceux-là, la bonne demeure finale.

23. Les jardins d'Eden, où ils entreront, ainsi que tous ceux de leurs ascendants, conjoints et descendants, qui ont été de bons croyants. De chaque porte, les Anges entreront auprès d'eux (en disant):

24. "*Salâmon alaykom* [Paix sur vous], pour ce que vous avez enduré!" - Comme est bonne votre demeure finale!".

25. (Mais) ceux qui violent leur pacte avec **Allah** après l'avoir engagé, et rompent ce qu'Allah a commandé d'unir [les liens de parenté] et commettent le désordre sur terre, auront la malédiction et la mauvaise demeure [l'Enfer].[62]

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ar-Raad (V.13:28):

28. Ceux qui ont cru [en l'unicité d'Allah et ont suivi le pur monothéisme islamique], et dont les cœurs se tranquillisent à l'évocation d'Allah". N'est-ce point par l'évocation d'Allah que se tranquillisent les cœurs?[63]

---

[62] (V.13:25) Joubair ibn Mot'im ﷺ rapporta qu'il entendit le Prophète ﷺ dire: "Le *Kâtia* (celui qui rompt les liens de la parenté) n'accédéra pas au Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 13)

[63] (V.13:28) Le mérite de *Thikr Allah* (évoquer le nom d'Allah [c-à-d Le glorifier et Le louer]).

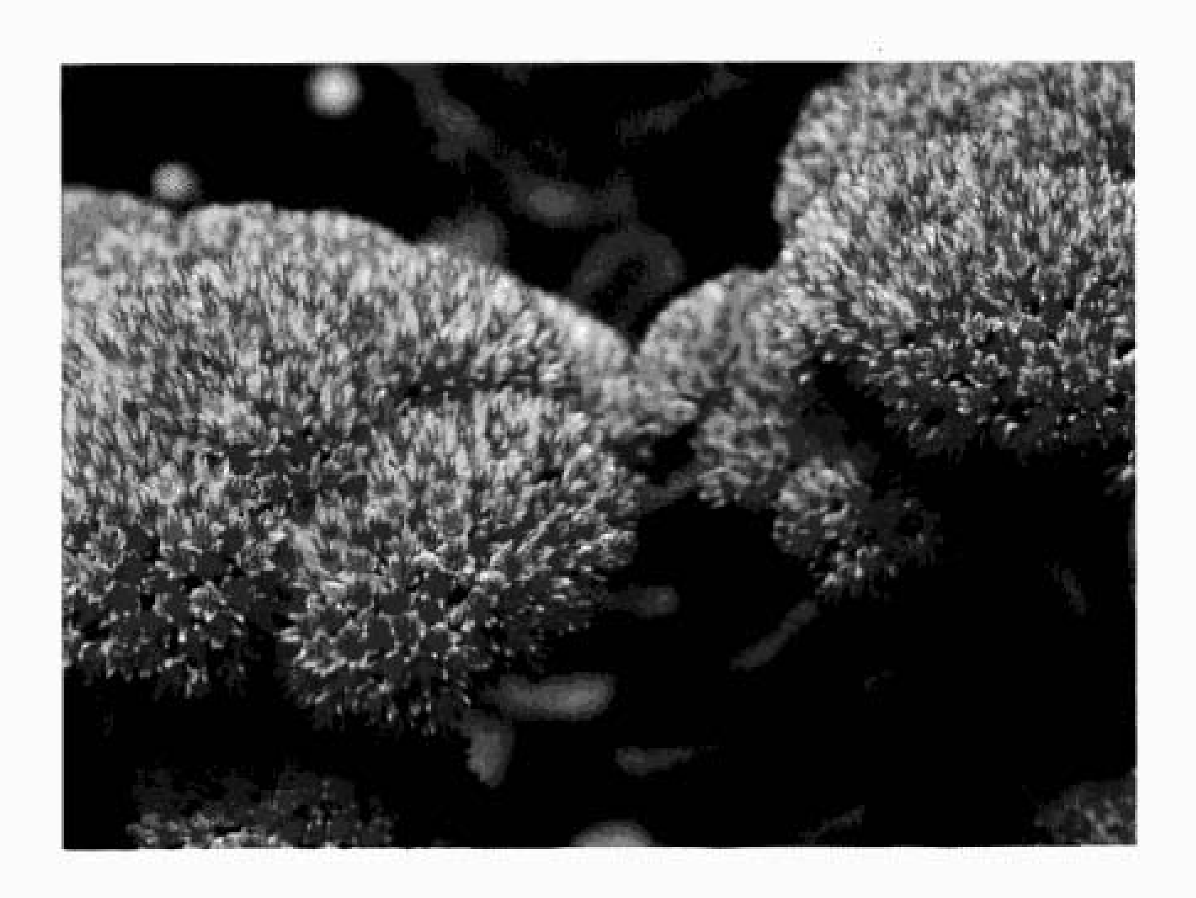
a) Abou Moussâ ﷺ rapporta: Le Prophète ﷺ dit: "L'exemple de celui qui invoque et glorifie son Seigneur comparé à celui qui ne le fait pas est comme une créature vivante comparée à une créature morte". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 416)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui dit: *Sobhân-Allâhi wa bihamdihi* [Exalté et loué soit Dieu]" cent fois par jour, verra ses péchés se dissiper même s'ils étaient semblables à l'écume de la mer". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 414)



c) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui dit "*La Ilâha illAllâh wa<u>h</u>dahou la charika lahou, lahoul-moulkou wa lohoul-<u>h</u>amdou, wa houwa <u>a</u>lâ kolli chayin <u>K</u>adir*"* cent fois par jour, aura la même récompense que celle de libérer dix esclaves, cent bonnes œuvres lui seront inscrites dans son registre et cent péchés seront effacés de son registre. Cette prière lui sera un bouclier contre Satan ce jour-là et personne ne sera capable de faire une meilleure pie que lui, sauf celui qui fait plus que ça". (Sahih Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 412)

* Il n'y a point de divinité en dehors d'Allah l'Unique, sans associé aucun, à Lui appartient la Souveraineté de l'univers et à Lui sont destinées toutes les louanges et Il a le Pouvoir de tout faire.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ar-Raad (V.13:35):

35. Tel est le Paradis qui a été promis aux *Mouttakine* [les pieux] sous lequel coulent les ruisseaux; ses fruits sont perpétuels, ainsi que son ombrage. Voilà la fin des *Mouttakine* [les pieux], tandis que la fin des mécréants sera le Feu.[64]

---

[64] (V.13:35) "Voici la description du Paradis qui a été promis aux *Mouttakine* (les pieux qui croient en le monothéisme islamique): Il y aura là des ruisseaux d'une eau jamais malodorante, et des ruisseaux d'un lait au goût inaltérable, des ruisseaux d'un vin délicieux à boire, ainsi que des ruisseaux d'un miel purifié et il y a là, pour eux, des fruits de toutes sortes, ainsi qu'un pardon de la part de leur Seigneur. (Ceux-là) seront-ils pareils à ceux qui s'éternisent dans le Feu et qui sont abreuvés d'une eau bouillante qui leur déchire les entrailles?" (V. 47:15)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Hajj (V.22:5-23):

5. Ô hommes! Si vous doutez au sujet de la Résurrection, c'est Nous qui vous avons créés de terre, puis d'une *Noutfah* [goutte de sperme], puis d'une adhérence puis d'un embryon (normalement) formé aussi bien qu'informé pour vous montrer (Notre Omnipotence) et Nous déposerons dans les matrices ce que Nous voulons jusqu'à un terme fixé. Puis Nous vous en sortirons (à l'état) de bébé,[65] pour qu'ensuite vous atteignez votre maturité. Il en est parmi vous qui meurent (jeunes) tandis que d'autres parviennent au plus vil de l'âge si bien qu'ils ne savent plus rien de ce qu'ils connaissaient auparavant. De même tu vois la terre desséchée: dès que Nous y faisons descendre de l'eau elle remue, se gonfle, et fait pousser toutes sortes de splendides couples de végétaux.

---

[65] (V.22:5) Abdoullah ibn Mas'oud ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ qui ne dit que la vérité dit: "Chacun de vous est créé en entier dans l'utérus de sa mère durant quarante jours. Il devient ensuite un être identique à une sangsue pour une période similaire, puis un morceau de viande pour une période identique. Allah envoie un ange ayant reçu l'ordre d'écrire quatre mots: On lui ordonne d'écrire son œuvre, sa nourriture, la date de sa mort et s'il était heureux ou malheureux (s'il est voué au Paradis ou en Enfer). L'âme lui est insufflée ensuite. Ainsi, l'un d'entre-vous pourrait faire de bonnes œuvres au point qu'il n'y aura entre lui et le Paradis qu'une coudée, puis ce qui lui a été prédestiné prend le dessus et il agira en conséquence à l'instar des gens de l'Enfer. De même, il se peut qu'une personne agisse mal jusqu'à ce qu'il n'y ait entre lui et l'Enfer qu'une coudée. Or la prédestination qui lui a été écrite prend alors le dessus le poussant à agir, en fin de compte, à l'instar des gens du Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 549)

6. Il en est ainsi parce qu'Allah est la vérité; et c'est Lui qui rend la vie aux morts; et c'est Lui qui est Omnipotent.

7. Et que l'Heure arrivera; pas de doute à son sujet, et qu'Allah ressuscitera ceux qui sont dans les tombeaux.

8. Or, il y a des gens qui discutent au sujet d'Allah sans aucune science, ni guide, ni Livre pour les éclairer.

9. Affichant une attitude orgueilleuse[66] pour égarer les gens du sentier d'Allah. A lui l'ignominie ici-bas; et Nous Lui ferons goûter le Jour de la Résurrection, le châtiment de la fournaise.

10. Voilà, pour ce que tes deux mains ont préparé (ici-bas)! Cependant, Allah n'est point injuste envers Ses serviteurs.

11. Il en est parmi les gens qui adorent Allah marginalement. S'il leur arrive un bien, ils s'en tranquillisent, et s'il leur arrive une épreuve, ils détournent leur visage (c-à-d retournent à la mécréance après avoir embrassé l'Islam), perdant ainsi (le bien) de l'ici-bas et de l'au-delà. Telle est la perte évidente

12. Ils invoquent en dehors d'Allah, ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profiter. Tel est l'égarement profond!

13. Ils invoquent ce dont le mal est certainement plus

---

[66] (V.22:9) Abdoullah ibn Mas'oud ﷛ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui a, dans son cœur, un grain d'arrogance n'accédera pas au Paradis". Quelqu'un dit: "Comment serait le cas d'une personne qui aime porter de beaux vêtements et de belles chaussures"? Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Dieu est Beau et aime la beauté; l'arrogance consiste à ridiculiser la Vérité et mépriser les gens". (Sahîh Mouslim, Livre de la foi, Vol. 1, Hadith No. 164)

proche que l'utilité. Quel mauvais *Mawlâ* [patron], et quel mauvais compagnon!

14. Ceux qui croient (au monothéisme islamique) et font de bonnes œuvres (conformément au Coran et à la Sunna), Allah les fait entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis], car Allah fait certes ce qu'Il veut.

15. Celui qui pense qu'Allah ne le [Mohammad ﷺ] secourra pas dans l'ici-bas et dans l'au-delà, qu'il tende une corde jusqu'au ciel, puis qu'il la coupe, et qu'il voie si sa ruse va faire disparaître ce qui l'enrage.

16. C'est ainsi que Nous le fîmes descendre (le Coran) en versets clairs et qu'Allah guide qui Il veut.

17. Certes, ceux qui ont cru (en Allah et Son Messager Mohammad ﷺ), les juifs, les sabéens (les adorateurs des étoiles), les *nazaréens* [les chrétiens], les *majous* [les mages] et ceux qui donnent à Allah des associés, Allah tranchera entre eux le jour du Jugement, car Allah est certes témoin de toute chose.[67]

---

[67] (V.22:17) "Certes, ceux qui ont cru, les juifs, les chrétiens et les sabéens,* quiconque a cru en Allah, au Jour dernier et a accompli de bonnes œuvres, tous auront leurs récompenses auprès de leur Seigneur; ils n'éprouveront aucune crainte et ils ne seront jamais affligés". (V.2:62) Ce verset ne doit pas être mal interprété par le lecteur comme a été cité par Ibn Abbâs ؓ (*Tafsîr At-Tabari*) que ce verset a été abrogé par le verset 3:85: "Et quiconque désire une religion autre que l'Islam, ne sera point agréé, et il sera, dans l'au-delà, parmi les perdants". (c-à-d après la venue du Prophète Mohammad ﷺ sur la terre, aucune religion autre que l'Islam ne sera acceptée des gens).

* Une nation passée qui vivait à Mossul (en Irak) et disait *Lâ ilâha illAllah* (il n'y a point de divinité en dehors d'Allah) et lisait Az-Zabour (les psaumes de David).

18. N'as-tu pas vu que c'est devant Allah que se prosternent tous ceux qui sont dans les cieux et tous ceux qui sont sur la terre, le soleil, la lune, les étoiles, les montagnes, les arbres, les *Dawâbb* [les êtres vivants et les animaux], ainsi que beaucoup de gens? Il y en a aussi beaucoup qui méritent le châtiment. Et quiconque Allah avilit n'a personne pour l'honorer, car Allah fait ce qu'Il veut.

19. Voici deux clans adverses [les croyants et les mécréants] qui disputaient au sujet de leur Seigneur. A ceux qui ne croient pas, on taillera des vêtements de feu, tandis que sur leurs têtes on versera de l'eau bouillante.

20. Qui fera fondre ce qui est dans leurs ventres de même que leurs peaux.

21. Et il y aura pour eux des maillets de fer (pour les punir).

22. Toutes les fois qu'ils voudront en sortir (pour échapper) à la détresse, on les y remettra et (on leur dira): "Goûtez au châtiment de la Fournaise".

23. Certes Allah introduit ceux qui croient (en l'unicité d'Allah – le monothéisme islamique) et font de bonnes œuvres aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux. Là, ils seront parés de bracelets d'or, et aussi de perles; et leurs vêtements y seront de soie.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mo'minoune (V.23:1-11):

1. Bienheureux sont certes les croyants,
2. Ceux qui sont humbles dans leur Salât,
3. Qui se détournent d'*Al-Laghw* [futilités]
4. Qui s'acquittent de la *Zakât*,
5. Et qui préservent leurs sexes (de tout rapport sexuel illégal),

6. Si ce n'est qu'avec leurs épouses ou les esclaves qu'ils possèdent, car là vraiment, on ne peut les blâmer;

7. Alors que ceux qui cherchent au-delà de ces limites sont des transgresseurs;

8. Et qui veillent à la sauvegarde des *Amânât* [tous les devoirs ordonnés par Allah, l'honnêteté, la responsabilité morale et les dépôts qu'on leur a confiés] et honorent leurs engagements,

9. Et qui observent strictement leur (cinq) Salât (obligatoires en groupe à leur temps dû).

10. Ce sont eux les héritiers

11. qui hériteront *Al-Firdaws* [le Paradis] pour y demeurer éternellement.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Forkâne (V.25:61-77):

61. Que soit béni Celui [Allah] qui a placé au ciel des constellations et y a placé un luminaire (le soleil) et aussi une lune éclairante!

62. Et c'est Lui [Allah] qui a assigné une alternance à la nuit et au jour pour quiconque veut y réfléchir ou montrer sa reconnaissance.

63. Les (vrais) serviteurs du Tout Miséricordieux sont ceux qui marchent humblement sur terre, qui, lorsque les ignorants s'adressent à eux, disent: "Paix",

64. Qui passent les nuits prosternés et debout devant leur Seigneur;[68]

65. Qui disent: "Seigneur, écarte de nous le châtiment de l'Enfer", car son châtiment est permanent.

66. Quels mauvais gîte [l'Enfer] et lieu de séjour!

67. Qui, lorsqu'ils dépensent, ne sont ni prodigues ni avares mais se tiennent au juste milieu.

68. Qui n'invoquent pas d'autre *ilâh* [dieu] avec Allah et ne tuent pas l'âme qu'Allah a rendue sacrée, sauf à bon droit; qui ne commettent pas de fornication - car quiconque fait cela encourra une punition.[69]

69. Et le châtiment lui sera doublé, au Jour de la Résurrection, et il y demeurera éternellement couvert d'ignominie;

---

[68] (V.25:64) Ibn Abbâs dit: "Celui qui fait une prière à deux *Rak'ahs* ou plus après la Salât du *Ichâ*, sera compté parmi ceux cités dans ce verset". Al-Kalbi aussi dit: "Celui qui fait une prière à deux *Rak'ahs* après la Salât du *Maghrib* et quatre *Rak'ahs* après la Salât du *Ichâ* sera compté parmi ceux cités dans ce verset". (*Tafsîr Al-Kortobî*, Vol.13, Page 72)

[69] (V.25:68) (A) Abdoullah ﷺ dit: J'ai dit au Prophète ﷺ: Quel est le plus grand péché auprès d'Allah? Il répondit: "Que tu cherches un égal à Allah, Lui ton créateur". J'ai dit: C'est en fait un grand péché. Puis, j'ai demandé encore: Quel est le péché suivant? Il dit: "Que tu tues ton fils de peur qu'il partage ta nourriture". J'ai demandé encore: Quel est le péché suivant? Il dit: "Que tu commettes la fornication avec la femme de ton voisin". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 4)

(B) Anas ﷺ rapporta qu'on dit au Prophète ﷺ: "Quels sont les péchés majeurs"? Il dit: "Ils sont: (a) l'association de partenaires avec Allah en adoration, (b) la désobéissance aux parents, (c) tuer une âme (c-à-d l'assassinat), et (d) prendre un faux serment (intentionnellement)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 821)

70. Sauf celui qui se repent, croit (au monothéisme islamique) et accomplit une bonne œuvre; ceux-là Allah changera leurs mauvaises actions en bonnes, et Allah est Pardonneur et Miséricordieux;[70]

71. Et quiconque se repent et accomplit une bonne œuvre c'est vers Allah qu'aboutira son retour.

72. Ceux qui ne donnent pas de faux témoignages; et qui, lorsqu'ils passent auprès d'une frivolité, s'en écartent noblement;

73. Qui lorsque les *Ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.] de leur Seigneur leur sont rappelés, ne deviennent ni sourds ni aveugles;

74. Et qui disent: "Ô Seigneur! Donne-nous, en nos épouses et nos descendants, la joie des yeux, et fais de nous un guide pour *Al-Mouttakine* [les pieux qui croient

---

[70] (V.25:70) L'Islam abolit toutes les mauvaises actions antérieures. On peut alors émigrer (pour la cause d'Allah) et accomplir le *Hajj* (le pèlerinage à Makkah). (*Al-Lou'lou' wal-Morjân*, Vol. 1, chapitre 52)

Ibn Abbâs dit: Des païens qui avaient commis un grand nombre de meurtres et d'actes de fornication, vinrent à Mohammad ﷺ et lui dirent: Ô Mohammad! Ce que tu dis et auquel tu appelles les gens est bien, mais nous voudrions que tu nous informes si nous pouvons avoir l'expiation pour nos actions. Allah révéla le verset qui dit: {Qui n'invoquent pas d'autre dieu avec Allah et ne tuent pas la vie qu'Allah a rendue sacrée, sauf à bon droit; qui ne commettent pas de fornication..} (25:68). Et aussi le verset: "... sauf celui qui se repent..." (V.25:70)

Il dit aussi: {Dis: Ô *Ibâdi* (Mes serviteurs) qui avez commis des excès à votre propre détriment (en s'engageant à des péchés et mauvaises actions)! Ne désespérez pas de la miséricorde d'Allah}. (39:53). (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 334)

en le monothéisme islamique et craignent Allah (s'abstiennent de tous les péchés et les mauvaises actions)]".

75. Ceux-là auront pour récompense un lieu élevé (du Paradis) à cause de leur endurance, et ils y seront accueillis avec le salut et la paix,

76. Pour y demeurer éternellement. Quel beau gîte et lieu de séjour!

77. Dis (Ô Mohammad aux mécréants): Mon Seigneur ne se souciera pas de vous sans votre prière; mais vous avez, démenti (le Prophète). Votre (châtiment) sera inévitable et permanent.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Ankabout (V.29:57-59, 64):

57. Toute âme goûtera la mort. Ensuite c'est vers Nous que vous serez ramenés.

58. Et quant à ceux qui croient (en l'unicité d'Allah – le monothéisme islamique] et accomplissent de bonnes œuvres, Nous les installerons certes à l'étage dans le Paradis sous lequel coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Quelle belle récompense que celle de ceux qui font le bien,

59. Qui endurent, et placent leur confiance en leur Seigneur (seulement)!.

64. Cette vie ici-bas n'est qu'amusement et jeu. La

Demeure de l'au-delà est assurément la vraie vie [vie éternelle], s'ils (seulement) savaient![71]

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Lokmân (V.31:6-11):

6. Et, parmi les hommes, il est (quelqu'un) qui, dénué de science, achète de plaisantes paroles [musique, chanson] pour égarer (les gens) hors du chemin d'Allah et pour le prendre en raillerie. Ceux-là subiront un châtiment avilissant (dans le feu de l'Enfer).[72]

7. Et quand on lui récite Nos versets [le Coran], il tourne le dos avec orgueil, comme s'il ne les avait point entendus, comme s'il y avait un poids dans ses oreilles. Fais-lui donc l'annonce d'un châtiment douloureux.

---

[71] (V.29:64) Abou Houraira ﷺ rapporta également que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le premier groupe de gens qui accéderont au Paradis ressembleront à la pleine lune. Ils n'auront plus à cracher, ni à sécréter la morve, ni à faire besoin de nature. Leurs ustensiles seront en or, leurs peignes en or et en argent et leurs encensoirs en bois d'abbés. Leur sueur sentira le musc. Chacun d'eux aura deux épouses tellement belles qu'il est possible de voir la moelle de leurs jambes à travers la chair. Il n'y aura plus de conflits ni de haine entre eux, leurs cœurs seront unanimes. Ils glorifieront Allah matin et soir". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 468)

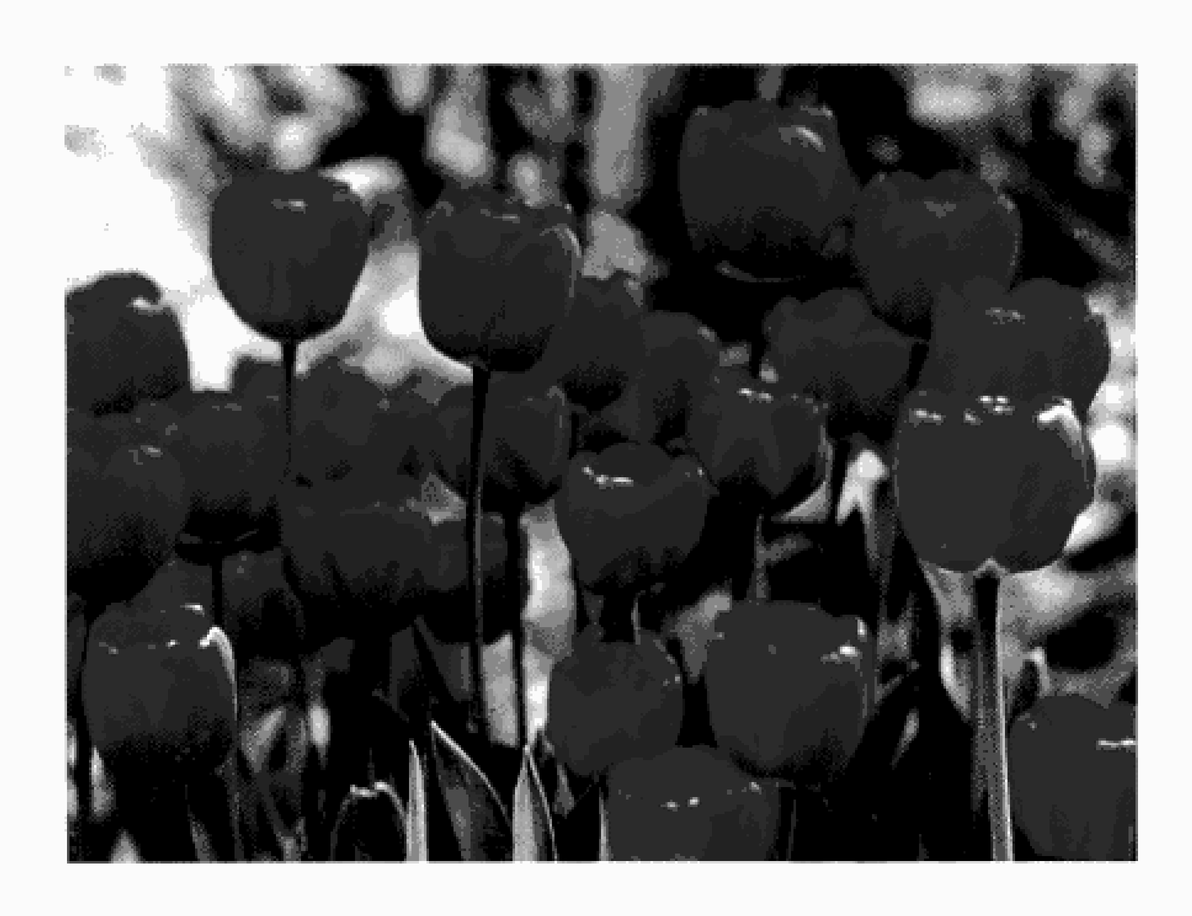
[72] (V.31:6) Abou Amir ou Abou Al-Ach'ari ﷺ rapporta qu'il entendit le Prophète ﷺ dire: "De parmi vous viendront des gens qui rendront licite la fornication, le port de la soie, le vin et l'usage des instruments musicaux et il y aura ceux qui resteront à côté d'une montagne et le soir quand leurs bergers retourneront avec les troupeaux et demanderont quelque chose, ils leur diront: "Revenez demain". Allah les détruira pendant la nuit et aplanira la montagne sur eux; Il transformera le reste d'eux en singes et en cochons et ils demeureront sur cette forme jusqu'au Jour de la Résurrection". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 7, Hadith No. 494B)

8. Ceux qui croient (en le monothéisme islamique) et accomplissent les bonnes œuvres auront les Jardins des délices [le Paradis],

9. Pour y demeurer éternellement, c'est en vérité une promesse d'Allah. C'est Lui le Puissant, le Sage.

10. Il a créé les cieux sans piliers que vous puissiez voir; et Il a enfoncé des montagnes fermes dans la terre pour l'empêcher de basculer avec vous; et Il y a propagé des animaux de toute espèce. Et du ciel, Nous avons fait descendre une eau, avec laquelle Nous avons fait pousser des plantes productives par couples de toute espèce.

11. Voilà la création d'Allah. Montrez-Moi donc ce qu'ont créé, ceux qui sont en dehors de Lui?" Mais *Adh-Dhâlimoune* [les polythéistes, les injustes et ceux qui ne croient pas en l'unicité d'Allah] sont dans un égarement évident.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Fâṯir (V.35:29-41):

29. Ceux qui récitent le Livre d'Allah, accomplissent la Salât, et dépensent en secret et en public de ce que Nous leur avons attribué, espèrent ainsi faire un commerce qui ne périra jamais,

30. Afin (qu'Allah) les récompense pleinement et leur ajoute de Sa grâce. Il est Pardonneur et Reconnaissant.

31. Et ce que Nous t'avons (Ô Mohammad) révélé du Livre [le Coran] est la Vérité (que toi [Ô Mohammad] et tes partisans devez suivre ses instructions) confirmant ce qui l'a précédé. Certes Allah est Parfaitement Connaisseur et Clairvoyant sur Ses serviteurs.

32. Ensuite, Nous fîmes héritiers du Livre [le Coran] ceux de Nos serviteurs que Nous avons choisis. Il en est parmi eux qui font du tort à eux-mêmes, d'autres qui se tiennent sur une voie moyenne, et d'autres avec la permission d'Allah devancent (tous les autres) par leurs bonnes actions; telle [l'héritage du Coran] est la grâce infinie.

33. Les jardins d Eden (éternels) où ils entreront, parés de bracelets en or ainsi que de perles; et là, leurs vêtements sont de soie.

34. Et ils diront: "Louange à Allah qui a écarté de nous l'affliction. Notre Seigneur est certes Pardonneur et Reconnaissant.

35. C'est Lui qui nous a installés, par Sa grâce, dans la Demeure de la stabilité, où nulle fatigue, nulle lassitude ne nous touchent".

36. Et ceux qui ont mécru (en l'unicité d'Allah – le monothéisme islamique) auront le feu de l'Enfer: on ne les achève pas pour qu'ils meurent; on ne leur allège rien de ses tourments. C'est ainsi que Nous récompensons tout négateur obstiné.

37. Et là, ils hurleront: "Ô Seigneur! Fais-nous sortir; nous ferons le bien, contrairement à ce que nous faisions". "Ne vous avons-Nous pas donné une vie assez longue pour que celui qui réfléchit réfléchisse? L'avertisseur, cependant, vous était venu. Et bien, goûtez (votre punition). Car pour *Adh-Dhâlimine* [les polythéistes et les injustes], il n'y a pas de secoureur".

38. Allah connaît l'Inconnaissable dans les cieux et la terre. Il connaît le contenu des poitrines.

39. C'est Lui qui a fait de vous des successeurs sur terre. Quiconque mécroit (en le monothéisme islamique), sa mécréance retombera sur lui. Leur mécréance n'ajoute aux mécréants qu'opprobre auprès de leur Seigneur. Leur mécréance n'ajoute que perte aux mécréants.[73]

---

[73] (V.35:39) Voyez la note en bas de page no. [9] a) page 27.

40. Dis (Ô Mohammad): "Voyez-vous vos associés que vous invoquez en dehors d'Allah? Montrez-moi ce qu'ils ont créé de la terre. Ont-ils été associés à la création des cieux? Ou leur avons-Nous apporté un Livre qui contient des preuves (pour ce qu'ils font?)" Non! Mais ce n'est qu'en tromperie que les *Dhâlimoune* [les polythéistes et les injustes] se font des promesses les uns aux autres.

41. Allah retient les cieux et la terre pour qu'ils ne s'affaissent pas. Et s'ils s'affaissaient, nul autre après Lui ne pourra les retenir. Il est Indulgent et Pardonneur.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Ya-Sin (V.36:11-27):

11. Tu avertis seulement celui qui suit le Rappel [le Coran] et craint le Tout Miséricordieux, malgré qu'il ne Le voit pas. Annonce-lui un pardon et une récompense généreuse.

12. C'est Nous qui ressuscitons les morts et écrivons ce qu'ils ont fait (pour l'au-delà) ainsi que leurs traces.[74] Et Nous avons dénombré toute chose dans un registre explicite.

13. Donne-leur comme exemple (l'histoire) des habitants de la cité [on dit qu'il s'agit d'Antioche (Antakia)], quand lui vinrent les envoyés.

---

[74] (V.36:12) Traces: C'est-à-dire leurs pas et leur marche sur la terre en allant aux mosquées pour les cinq prières quotidiennes, au *Jihâd* et pour tout autre bien ou mal qu'ils ont fait et dont ils ont laissé les traces après eux.

14. Quand Nous leur envoyâmes deux (envoyés) et qu'ils les traitèrent de menteurs. Nous (les) renforçâmes alors par un troisième et ils dirent: "Vraiment, nous sommes envoyés à vous".

15. Mais ils (les gens) dirent: "Vous n'êtes que des hommes comme nous. Le Tout Miséricordieux n'a rien fait descendre et vous ne faites que mentir".

16. Ils (les messagers) dirent: "Notre Seigneur sait qu'en vérité nous sommes envoyés à vous,

17. Et il ne nous incombe que de transmettre clairement (notre message)".

18. Ils dirent: "Nous voyons en vous un mauvais présage. Si vous ne cessez pas, nous vous lapiderons et un douloureux châtiment de notre part vous touchera".

19. Ils dirent: "Votre mauvais présage est avec vous-mêmes. Est-ce que (c'est ainsi que vous agissez) quand on vous (le) rappelle? Mais vous êtes des gens *Mousrifine* [extravagants, pécheurs, transgresseurs, outranciers]".

20. Et du bout de la ville, un homme vint en toute hâte et dit: "Ômon peuple! Suivez les messagers:

21. Suivez ceux qui ne vous demandent aucun salaire et qui sont sur la bonne voie.

22. Et qu'aurais-je à ne pas adorer Celui qui m'a créé? Et c'est vers Lui que vous serez ramenés.

23. Prendrais-je en dehors de Lui des *âlihahs* [divinités]? Si le Tout Miséricordieux [Allah] me veut du mal, leur intercession ne me servira à rien et ils ne me sauveront pas.

24. Je serai alors dans un égarement évident.

25. (Mais) je crois en votre Seigneur. Ecoutez-moi donc".

26. Alors, (quand les mécréants l'ont tué,) il (lui) fut dit: "Entre au Paradis". Il dit: "Ah si seulement mon peuple savait![75]

27. En raison de quoi mon Seigneur [Allah] m'a pardonné et mis au nombre des honorés".

---

[75] (V.36:26) a) Abou Moussâ ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Mon exemple et l'exemple du Message avec lequel Allah m'a envoyé sont comme un homme qui est venu à des gens et leur dit: 'J'ai vu de mes propres yeux les forces de l'ennemi et je ne suis qu'un avertisseur, alors sauvez-vous, sauvez-vous'! Un groupe de gens parmi eux lui obéirent et sortirent de nuit, doucement et furtivement et se sauvèrent, alors qu'un autre groupe de gens ne le crurent pas et ainsi l'armée les ont pris de matin et les ont détruits". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 489)

b) Anas ibn Mâlik ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Quiconque entre dans le Paradis n'aime pas revenir au monde ici-bas même s'il doit posséder tout le monde, excepté le martyr; il souhaite revenir au monde afin d'être martyrisé dix fois vu l'honneur et la dignité qu'il reçoit (auprès d'Allah)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 72)

c) Abdoullah ibn Abi Awfâ ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Sachez que le Paradis est sous l'ombre des épées (le *Jihâd* – la guerre sainte pour la Cause d'Allah)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 73)

d) Anas ibn Mâlik ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: Ô Allah! J'implore Ta protection contre l'impuissance, la paresse, la lâcheté et le vil âge, j'implore Ta protection contre les *Fitan* (tentations et détresses) de la vie et la mort et j'implore Ta protection contre le châtiment de la tombe". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 77)

e) Ibn Omar rapporta qu'il entendit le Messager d'Allah ﷺ dire: "Les gens sont comme les chameaux, de cent on peut à peine apercevoir un seul qui puisse être convenable comme monture". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 505)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ar-Raad (V.36:51-67):

51. Et on soufflera dans la Trompe (la seconde fois), et voilà que, des tombes, ils se précipiteront vers leur Seigneur,

52. En disant: "Malheur à nous! Qui nous a ressuscités de là où nous dormions"? C'est ce que le Tout Miséricordieux avait promis; et les Messagers avaient dit vrai.

53. Ce ne sera qu'un seul Cri [*Saihah*], et voilà qu'ils seront tous amenés devant Nous.

54. Ce jour-là [le jour de la Résurrection], aucune âme ne sera lésée en rien. Et vous ne serez rétribués que selon ce que vous faisiez.

55. Les gens du Paradis seront, ce jour-là, dans une occupation qui les remplit de bonheur,

56. Eux et leurs épouses sont sous des ombrages, accoudés sur les divans.

57. Là ils auront des fruits et ils auront ce qu'ils réclameront,

58. (On leur dira): "*Salâm* [paix et salut]! Parole de la part d'un Seigneur [Allah] Très Miséricordieux.

59. Ô *Moujrimoune* [criminels, polythéistes, pécheurs]! Tenez-vous à l'écart ce jour-là!

60. Ne vous ai-Je pas engagés, enfants d'Adam, à ne pas adorer le Diable? Car il est vraiment pour vous un ennemi déclaré,

61. Et (ne vous ai-Je pas engagés) à M'adorer (Seul – monothéisme islamique)? Voilà un chemin bien droit.

62. Et il [Satan] a très certainement égaré un grand nombre d'entre vous. Ne raisonniez-vous donc pas?

63. Voici l'Enfer qu'on vous promettait.

64. Brûlez-y aujourd'hui, pour avoir mécru".

65. Ce jour-là, Nous scellerons leurs bouches, tandis que leurs mains Nous parleront et que leurs jambes témoigneront de ce qu'ils avaient accompli. (On dit que la cuisse gauche sera le premier à témoigner) (*Tafsir Ibn Kathir*).

66. Et si Nous voulions, Nous effacerions leurs yeux et ils courront vers le chemin. Mais comment alors pourront-ils voir?

67. Et si Nous voulions, Nous les métamorphoserions (en animaux ou en objets) sur place; alors ils ne sauront ni avancer ni revenir.[76]

---

[76] Comme il s'est passé avec les juifs: "Puis, lorsqu'ils refusèrent (par orgueil) d'abandonner ce qui leur avait été interdit, Nous leur dîmes: 'Soyez des singes abjects', (c'est un avertissement sévère à l'espèce humaine de ne pas désobéir aux enseignements d'Allah)." (V.7:166)

Sahl ibn Saad rapporta que le Messager d'Allah dit: "Celui qui peut garantir (la chasteté) ce qui se trouve entre les os de ses deux mâchoires (sa bouche et sa langue) et ce qui est entre ses pieds (son organe sexuel),* je lui garantirai le Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 481)

* c-à-d Quiconque protège sa langue des conversations illégales, e.g., dire des mensonges, médire, etc., et sa bouche de manger et boire des choses illégales défendues, et son organe sexuel d'actes sexuels illégaux.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Sâd (V.38:49-88):

49. Cela est un rappel. C'est aux *Mouttakine* [pieux] qu'appartient, en vérité, la meilleure retraite.

50. Les Jardins d'Eden [le Paradis], aux portes ouvertes pour eux,

51. Où, accoudés, ils demanderont des fruits abondants et des boissons.

52. Et auprès d'eux seront *Kâssirât-out-Tarf* [les belles au regard chaste (ne désirant personne autre que leurs maris)], toutes du même âge.

53. Voilà ce qui vous [*Al-Mouttakoune* – les pieux qui croient en le monothéisme islamique] est promis pour le Jour des Comptes.

54. (On leur dira): Ce sera Notre attribution inépuisable.

55. Voilà! Alors qu'*At-Tâghoune* [transgresseurs, criminels, rebelles] auront certes la pire retraite,

56. L'Enfer où ils brûleront. Et quel affreux lit!

57. Voilà! Qu'ils y goûtent: Eau bouillante et eau purulente,

58. Et d'autres punitions du même genre.

59. Voici un groupe qui entre précipitamment (dans l'Enfer) en même temps que vous, nulle bienvenue à eux. Ils vont brûler dans le Feu.

60. Ils [les partisans des transgresseurs] dirent: "Pas de bienvenue pour vous, plutôt. C'est vous qui avez préparé cela pour nous". Quel mauvais lieu de séjour!

61. Ils dirent: "Seigneur, celui qui nous a préparé cela, ajoute-lui un double châtiment dans le Feu"



62. Et ils dirent: "Pourquoi ne voyons-nous pas des gens que nous comptions parmi les malfaiteurs?

63. Est-ce que nous les avons raillés (à tort) ou échappent-ils à nos regards"?

64. Telles sont en vérité les querelles des gens du Feu.

65. Dis (Ô Mohammad): "Je ne suis qu'un avertisseur. Point d'*ilâh* [divinité] à part Allah [nulle n'a le droit d'être adoré autre qu'Allah], l'Unique, le Dominateur Suprême,

66. "Seigneur des cieux et de la terre et de ce qui existe entre eux, le Puissant, le Grand Pardonneur".

67. Dis: "Ceci [le Coran] est une grande nouvelle,

68. Mais vous vous en détournez.

69. Je n'avais aucune connaissance de la cohorte sublime au moment où elle disputait (au sujet de la création d'Adam).

70. Il m'est seulement révélé que je suis un avertisseur clair".

71. (Rappelle-toi) quand ton Seigneur dit aux Anges: "Je vais créer d'argile un être humain.

72. Quand Je l'aurai bien formé et lui aurai insufflé de Mon Esprit, jetez-vous devant lui, prosternés".

73. Alors tous les Anges se prosternèrent,

74. A l'exception d'*Iblis* [Satan] qui s'enfla d'orgueil et fut du nombre des infidèles.

75. (Allah) lui dit: "Ô *Iblis*! Qui t'a empêché de te prosterner devant ce que J'ai créé de Mes mains? T'enfles-tu d'orgueil ou te considères-tu parmi les hauts placés?"

76. "Je suis meilleur que lui, dit (*Iblis*,) Tu m'as créé de feu et tu l'as créé d'argile".

77. (Allah) dit: "Sors d'ici, te voilà banni;

78. Et sur toi sera ma malédiction jusqu'au jour de la Rétribution".

79. "Ô Seigneur! dit (*Iblis* [Satan]), donne-moi donc un délai, jusqu'au jour où ils seront ressuscités".

80. (Allah) dit: "Tu es de ceux à qui un délai est accordé,

81. jusqu'au jour de l'Instant bien Connu".

82. "Par Ta puissance! dit (*Iblis* [Satan]), je les séduirai

assurément tous,

83. Sauf Tes serviteurs élus parmi eux".

84. (Allah) dit: "En vérité, et c'est la vérité que je dis,

85. J'emplirai certainement l'Enfer de toi et de tous ceux d'entre eux [les hommes] qui te suivront".

86. Dis (Ô Mohammad): "Pour cela [le Coran], je ne vous demande aucun salaire; et je ne suis pas du nombre des *Moutakallifine* [imposteurs, ceux qui forgent des choses qui n'existent pas].

87. Ceci (le Coran) n'est qu'un rappel aux *Alamine* [les hommes et les djinns].

88. Et certainement vous en aurez des nouvelles bientôt!"

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Az-Zoumar (V. 66:8)

8. Ô vous qui avez cru! Repentez-vous à Allah d'un repentir sincère. Il se peut que votre Seigneur vous efface vos fautres et qu'Il vous fasse entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux (le Paradis), le jour où Allah épargnera l'ignominie au Prophète (Muhammad) et à ceux qui croient avec lui. Leur lumière courra devant eux et (avec le registre de tout ce qu'ils ont fait - le livre des morts) dans leurs mains droites; ils diront:

" Seigneur, parfais-nous notre lumière (et ne nous la retire pas jusqu'à ce que nous traversons le Sirât [le pont glissant traversant au-dessus du Feu] em Paix) et pardonne-nous. Car tu es Omnipotent".[*]

---

[*] voyez la note en bas de page no. [51] pages 86-89.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Az-Zoumar (V.39:64-75):

64. Dis (Ô Mohammad aux polythéistes): "Me commanderez-vous d'adorer autre qu'Allah, Ô ignorants?"

65. En effet, il t'a été révélé (Ô Mohammad), ainsi qu'à ceux [les Messagers d'Allah] qui t'ont précédé: "Si tu donnes des associés à Allah, ton œuvre sera certes vaine; et tu seras très certainement du nombre des perdants.[77]

66. Tout au contraire, adore Allah seul et sois du nombre des reconnaissants".

67. Ils n'ont pas estimé Allah comme Il devrait l'être alors qu'au Jour de la Résurrection, Il fera de la terre entière une poignée,[78] et les cieux seront pliés dans Sa (main) droite. Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'ils Lui associent.

68. Et on soufflera dans la Trompe, et voilà que ceux qui seront dans les cieux et ceux qui seront sur la terre seront foudroyés, sauf ceux qu'Allah voudra (épargner). Puis on

---

[77] (V.39:65) a) Voyez la note en bas de page no. [45] page 76.

b) Anas ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ s'est renseigné au sujet des péchés majeurs. Il dit: "Ils sont: (a) l'association de partenaires avec Allah en adoration, (b) la désobéissance aux parents, (c) tuer une âme (c-à-d l'assassinat), et (d) prendre un faux serment (intentionnellement)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 821)

[78] (V.39:67) Abou Houraira ﷺ rapporta qu'il entendit le Messager d'Allah ﷺ dire: "Allah fera de la terre entière une poignée et les cieux seront pliés dans Sa Main droite puis Il dit Je suis le Souverain; où sont les souverains de la terre? (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 336)

y soufflera de nouveau, et les voilà debout à regarder (en attendant).[79]

69. Et la terre resplendira de la lumière de son Seigneur [Allah, quand Il viendra pour juger entre les gens]; le Livre sera déposé et on fera venir les prophètes et les témoins; on décidera parmi eux en toute équité et ils ne seront point lésés;

70. Et chaque âme sera pleinement rétribuée pour ce qu'elle aura œuvré. Il (Allah) connaît mieux ce qu'ils font.

71. Et ceux qui avaient mécru seront conduits par groupes à l'Enfer. Puis, quand ils y parviendront, ses portes s'ouvriront (soudainement comme une prison à l'arrivée des prisonniers) et ses gardiens leur diront: "Des messagers (choisis) parmi vous ne vous sont-ils pas venus,

---

[79] (V.39:68) a) Je serai le premier à reprendre mes esprits et je verrai Moïse debout à côté du Trône. Je ne saurai pas s'il était parmi ceux qui tombèrent inconscients et qu'ils se réveillèrent avant moi ou s'il était parmi ceux qu'Allah exempta du choc". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 337)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Entre les deux souffles de la Trompe, il y aura quarante". Les gens demandèrent: Ô Abâ Houraira! Quarante jours? J'ai refusé de répondre. Ils demandèrent encore: Quarante ans? J'ai refusé de répondre. Ils demandèrent: Quarante mois? J'ai refusé de répondre et poursuivi: "Tout ce qui se trouve dans le corps humain périra sauf la queue osseuse. De cet os, Allah reconstruira la totalité du corps". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 338)

* (V.41:30) *Istakâmou*: qui ont été fermes, c-à-d ils ont suivi la vraie religion (le Monothéisme Islamique), cru en l'unicité d'Allah et exécuté tout ce qui a été décrété par Allah (les bonnes actions) et s'abstiennent de ce qui est défendu par Allah (les péchés et les mauvaises actions).

vous récitant les versets de votre Seigneur et vous avertissant de la rencontre de votre jour que voici?" Ils diront: si, mais le décret du châtiment s'est avéré juste contre les mécréants.

72. "Entrez, (leur) dira-t-on, par les portes de l'Enfer, pour y demeurer éternellement". Qu'il est mauvais le lieu de séjour des orgueilleux!

73. Et ceux qui avaient craint leur Seigneur seront conduits par groupes au Paradis. Puis, quand ils y parviendront et que ses portes s'ouvriront (pour les





accueillir) ses gardiens leur diront: "*Salâmoun alaikom* [Salut à vous]! vous avez été bons: entrez donc, pour y demeurer éternellement".

74. Et ils diront: "Louange à Allah qui nous a tenu Sa promesse et nous a fait hériter la terre! Nous allons nous installer dans le Paradis là où nous voulons". Que la récompense de ceux qui font le bien est excellente!

75. Et tu verras les Anges faisant cercle autour du Trône (d'Allah), célébrant les louanges de leur Seigneur [Allah] et Le glorifiant. Et il sera jugé entre eux [toutes les créatures] en toute équité, et l'on dira: "Louange à Allah, Seigneur des *Alamine* [les hommes, les djinns et tout ce qui existe]".

5. Les actions qui guident au Paradis



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Ghâfir (V.40:7,8):

7. Ceux [les Anges] qui portent le Trône (d'Allah) et ceux qui l'entourent célèbrent les louanges de leur Seigneur, croient en Lui et implorent le pardon pour ceux qui croient (en l'unicité d'Allah disant): "Seigneur! Tu étends sur toute chose Ta miséricorde et Ta science. Pardonne donc à ceux qui se repentent et suivent Ton chemin et protège-les du châtiment de l'Enfer.

8. Seigneur! Fais-les entrer aux jardins d'Eden [le Paradis]

que Tu leur as promis, ainsi qu'aux vertueux parmi leurs ancêtres, leurs épouses et leurs descendants, car c'est Toi le Puissant, le Sage.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Ghâfir (V.40:40-46):

40. Quiconque fait une mauvaise action ne sera rétribuée que par son pareil; et quiconque, mâle ou femelle, fait une bonne action tout en étant croyant (en l'unicité d'Allah), alors ceux-là entreront au Paradis pour y recevoir leur subsistance (en abondance) sans compter.

41. Ô mon peuple! mais qu'ai-je à vous appeler au salut, alors que vous m'appelez au Feu?

42. Vous m'invitez à nier Allah et à Lui donner des associés dont je n'ai aucun savoir, alors que je vous appelle au Tout Puissant, au Grand Pardonneur.

43. Nul doute que ce à quoi vous m'appelez (à lui vouer le culte) ne peut exaucer une invocation ni ici-bas ni dans l'au-delà. C'est vers Allah qu'est notre retour, et *Al-Mousrifoune* [les polythéistes, les arrogants, ceux qui commettent les péchés majeurs et transgressent les limites d'Allah] sont eux les gens du Feu.

44. Bientôt vous vous rappellerez ce que je vous dis; et je confie mon sort à Allah. Allah est, certes, Clairvoyant sur les serviteurs.

45. Allah donc le protégea des méfaits de leurs ruses, alors que le pire châtiment cerna les gens de Pharaon:

46. Le Feu, auquel ils sont exposés matin et soir. Et le jour où l'Heure arrivera (il sera dit): "Faites entrer les gens de Pharaon au plus dur châtiment".

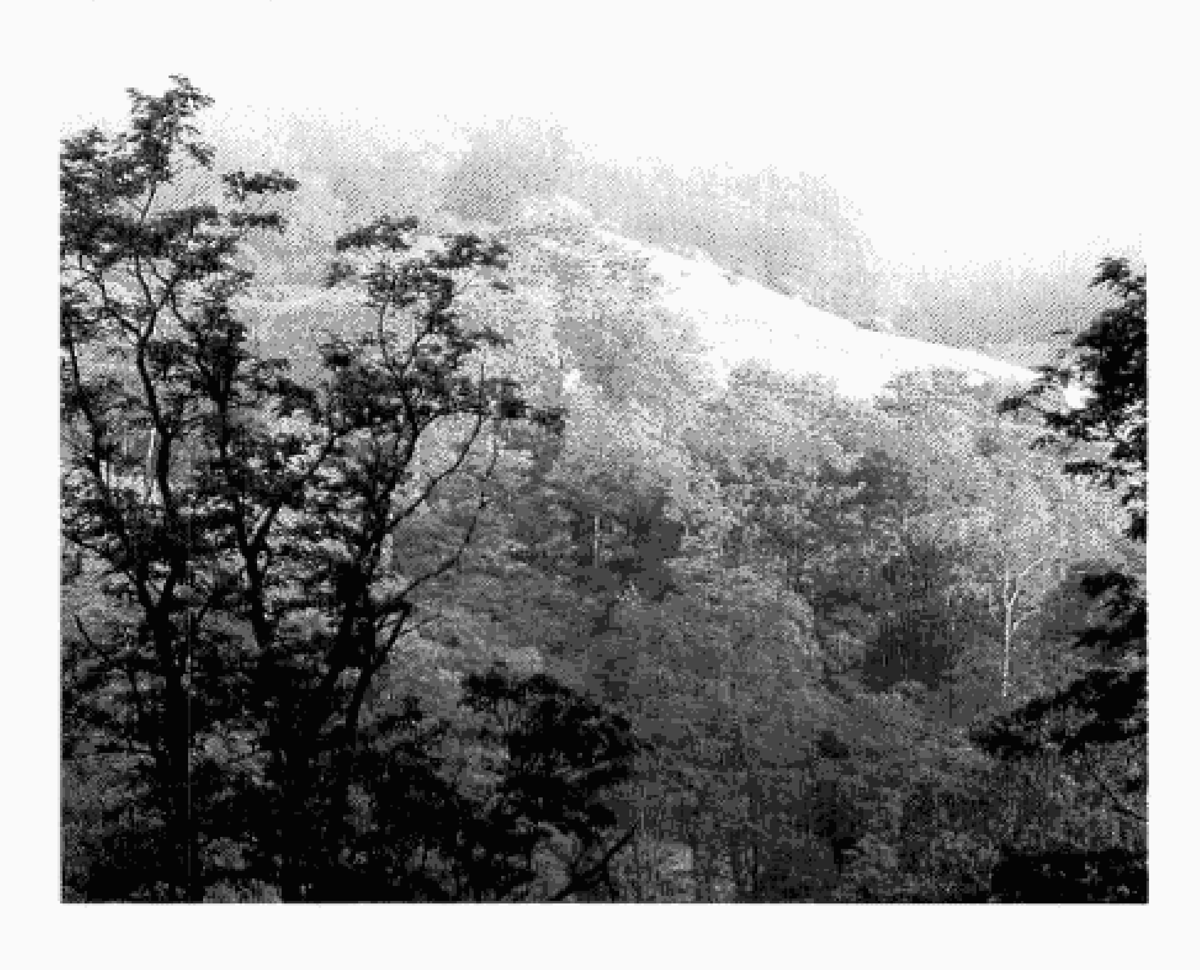
La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Foussilat (V.41:30-34):

30. Ceux qui disent: "Notre Seigneur est Allah", et qui se tiennent dans le droit chemin, les Anges descendent sur eux. "N'ayez pas peur et ne soyez pas affligés; mais ayez la bonne nouvelle du Paradis qui vous était promis.

31. Nous sommes vos protecteurs dans la vie présente et dans l'au-delà; et vous y aurez ce que vos âmes désireront et ce que vous réclamerez,

32. Un lieu d'accueil de la part d'un Très Grand Pardonneur, d'un Très Miséricordieux".

33. Et qui profère plus belles paroles que celui qui appelle à Allah (dit: 'Mon Seigneur est Allah', crois en Son unicité et agit selon Son ordre), fait bonne œuvre et dit: "Je suis du nombre des Musulmans?"



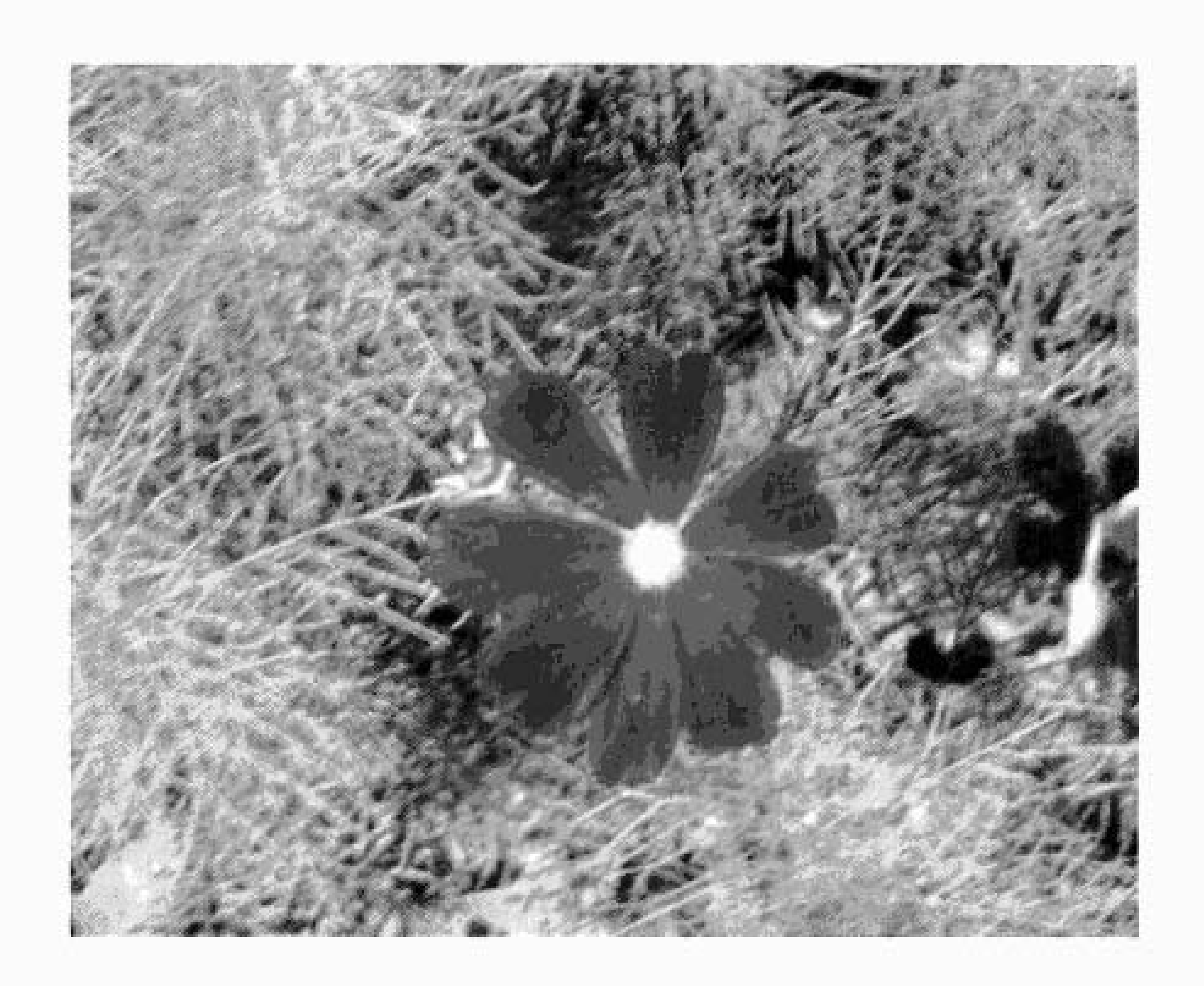
34. La bonne action et la mauvaise ne sont pas pareilles. Repousse (le mal) par ce qui est meilleur (Allah commande les croyants de patienter au moment de la colère et d'excuser ceux qui ne se comportent pas bien avec eux); et voilà que celui avec qui tu avais une animosité devient tel un ami chaleureux.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ach-Chourâ (V.42:7,8,22-25):

7. Et c'est ainsi que Nous t'avons révélé (Ô Mohammad) un Coran arabe, afin que tu avertisses la Mère des cités (Makkah) et ses alentours et que tu avertisses du Jour du rassemblement, - sur lequel il n'y a pas de doute - Un groupe au Paradis [ceux qui ont cru en Allah et suivi les enseignements du Messager d'Allah] et un groupe dans la fournaise ardente [ceux qui ont désobeilli à Allah et n'ont pas suivi les enseignements du Messager d'Allah].

8. Et si Allah avait voulu, Il en aurait fait une seule communauté. Mais Il fait entrer qui Il veut dans Sa miséricorde. Et *Adh-Dhâlimoune* [injustes, polythéistes] n'auront ni maître ni secoureur.





22. Tu verras *Adh-Dhâlimine* [injustes, polythéistes] épouvantés par ce qu'ils ont fait, et le châtiment s'abattra sur eux (inéluctablement). Et ceux qui croient (en l'unicité d'Allah – le monothéisme islamique) et accomplissent les bonnes œuvres, seront dans les sites fleuris des jardins, ayant ce qu'ils voudront auprès de leur Seigneur. Telle est la grande grâce [le Paradis]!

23. Telle est la (bonne nouvelle) qu'Allah annonce à ceux de Ses serviteurs qui croient (en l'unicité d'Allah – le monothéisme islamique) et accomplissent les bonnes œuvres! Dis (Ô Mohammad): "Je ne vous en demande aucun salaire si ce n'est l'affection en égard à (nos liens) de parenté". Et quiconque accomplit une bonne action, Nous répondons par (une récompense) plus belle encore. Allah est certes Pardonneur et Reconnaissant.

24. Ou bien ils disent: "Il a inventé un mensonge contre Allah". Or, si Allah voulait, Il scellerait ton cœur (et ainsi tu oublies tout ce que tu connais du Coran). Par Ses Paroles [le Coran] cependant, Allah efface le faux et confirme la vérité [l'Islam]. Il connaît parfaitement le contenu des poitrines (des humains).

25. Et c'est lui qui agrée de Ses serviteurs le repentir, pardonne les méfaits et sait ce que vous faites.[80]

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Az-Zokhrof (V.43:66-78):

66. Attendent-ils seulement que l'Heure leur vienne à l'improviste, sans qu'ils ne s'en rendent compte?

67. Les amis, ce jour-là, seront ennemis les uns des autres; excepté *Al-Mouttakine* [les pieux qui croient en le

---

[80] (V.42:25) Chaddâd ibn Aws ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "La maîtresse des formules de supplication pour le pardon d'Allah est de dire: *Allâhoumma Anta Rabbi, lâ ilâha illâ Anta. Khalaktani wa anâ abdouka, wa anâ alâ ahdika wa waadika mastataatou. Aouthou bika min charri ma sanaatou, abouou laka biniamatika alayya, wa abouou laka bithanbi faghfirli fa innahou lâ yaghfirouth-thounouba illâ Anta*".* Le Prophète ﷺ ajouta: "Si quelqu'un le dit pendant la journée et meurt le même jour avant le soir, il sera parmi les habitants du Paradis et si quelqu'un le dit la nuit avec foi et meurt avant la levée du jour, il sera parmi les habitants du Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 318)

*Ô Allah! Tu es mon Seigneur; il n'y a nulle divinité, que Toi, Tu m'as créé et je suis Ton serviteur, je suis fidèle à mon engagement et à ma promesse (à Toi) tant que cela m'est possible; J'implore Ta protection contre le mal que Tu as créé; je reconnais devant Toi tous les bienfaits dont Tu m'as comblé et je Te confesse tous mes péchés. Alors je T'implore de me pardonner, car personne ne pardonne les péchés hormis Toi.

monothéisme islamique et craignent Allah en s'abstenant des péchés et des mauvaises actions] et aiment Allah (en observant les bonnes actions).

68. "Ô Mes serviteurs! Vous ne devez avoir aucune crainte aujourd'hui; vous ne serez point affligés,

69. Ceux qui croient en Nos *ayât* [preuves, versets, signes, révélations, etc.] et sont musulmans (c-à-d qui se soumettent totalement à la volonté d'Allah et croient en l'unicité d'Allah - le monothéisme islamique),

70. "Entrez au Paradis, vous et vos épouses, vous y serez fêtés".

71. On fera circuler parmi eux des plats d'or et des coupes; et il y aura là (pour eux) tout ce que les âmes désirent et ce qui réjouit les yeux;" - et vous y demeurerez éternellement.





72. Tel est le Paradis qu'on vous fait hériter pour ce que vous faisiez (dans le bas monde).

73. Il y aura là pour vous beaucoup de fruits dont vous mangerez".

74. Quant aux *Moujrimine* [criminels, pécheurs, mécréants], ils demeureront éternellement dans le châtiment de l'Enfer,

75. Qui ne sera jamais interrompu pour eux et où ils seront en désespoir.

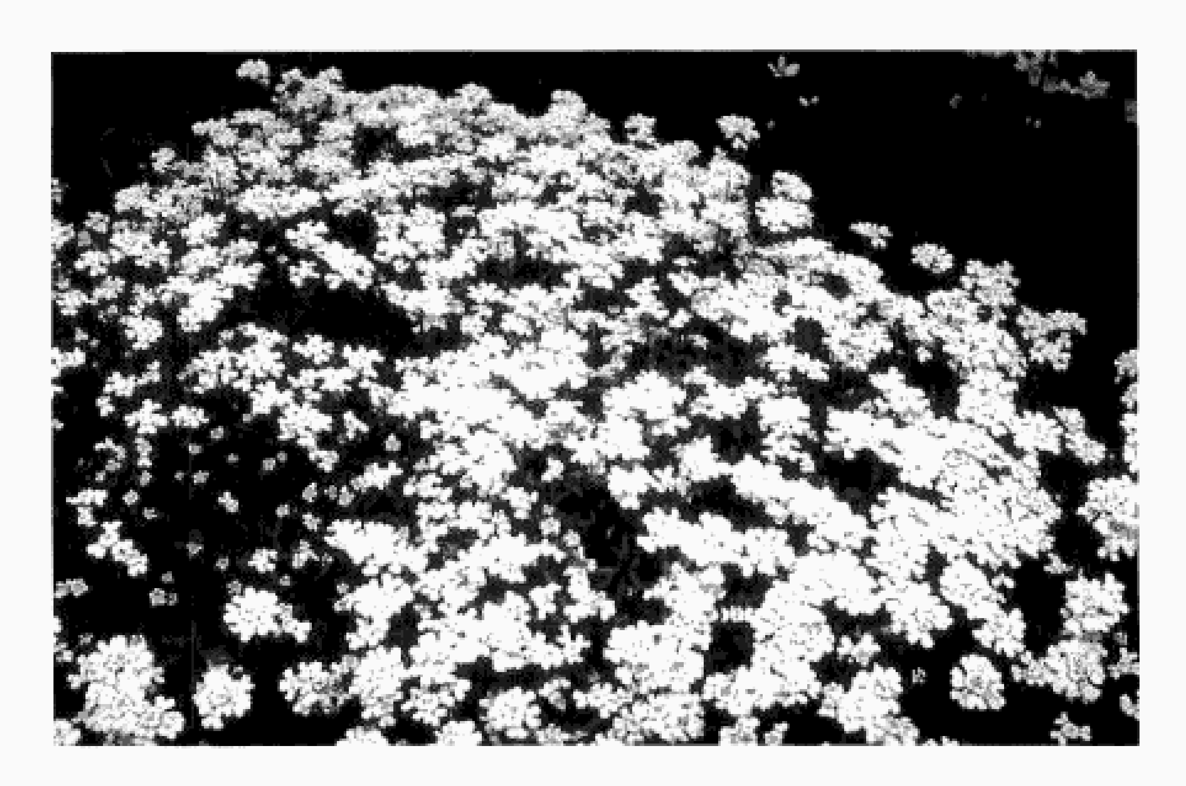
76. Nous ne leur avons fait aucun tort, mais c'étaient eux les *Dhâlimnoune* [polythéistes, injustes].

77. Et ils crieront: "Ô Mâlik (le gardien de l'Enfer)! Que ton Seigneur nous achève!" Il dira: "En vérité, vous êtes pour y demeurer (éternellement)"!

78. "Certes, Nous vous avions apporté la Vérité [Mohammad ﷺ avec le Coran]; mais la plupart d'entre vous détestaient la Vérité".[81]

---

[81] (V.43:78) Voyez la note en bas de page no. [9] a) et b) pages 27 et 28.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Ahkâf (V.46:13-20):

13. Ceux qui disent: "Notre Seigneur est Allah" et qui ensuite se tiennent sur le droit chemin [le monothéisme islamique]. Ils ne doivent avoir aucune crainte et ne seront point affligés.

14. Ceux-là sont les gens du Paradis où ils demeureront éternellement, en récompense de ce qu'ils faisaient.

15. Et Nous avons enjoint à l'homme de la bonté envers ses parents (mère et père) :Sa mère l'a péniblement porté et en a péniblement accouché; et sa gestation et son sevrage durent trente mois; puis quand il (l'homme) atteint ses pleines forces et atteint quarante ans, il dit: " Seigneur! Inspire-moi pour que je rende grâce au bienfait dont Tu m'as comblé ainsi Qu'à mes parents (mère et père) et pour que je fasse une bonne œuvre que Tu agrées. Et fais que ma postérité soit de moralité saine. Je me repens à Toi et je suis du nombre des Soumis".

16. Ce sont ceux-là dont Nous acceptons le meilleur de ce qu'ils œuvrent et passons sur leurs méfaits, (ils seront) parmi les gens

17. Quant à celui qui dit à ses parents (mère et père): "Fi de vous deux! Me promettez-vous qu'on me fera sortir de la terre alors que des générations avant moi sont passées?" Et les deux, implorant le secours d'Allah, (lui dirent): "Malheur à toi! Crois. Car la promesse d'Allah est véridique". Mais il (répond): "Ce ne sont que des contes d'Anciens".[82]

18. Ce sont ceux-là qui ont mérité la sentence (prescrite) en même temps que des communautés déjà passées avant eux parmi les djinns et les hommes. Ils étaient réellement perdants.

19. Et il y a des rangs (de mérite) pour chacun, selon ce qu'ils ont fait afin qu'Allah leur attribue la pleine récompense de leurs œuvres; et ils ne seront point lésés.

20. Et le jour où ceux qui ont mécru seront présentés au Feu (il leur sera dit): "Vous avez dissipé vos (biens) excellents et vous en avez joui pleinement durant votre vie sur terre: on vous rétribue donc aujourd'hui du châtiment avilissant, pour l'orgueil dont vous vous enfliez injustement sur terre, et pour votre perversité".

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Mohammad (V.47:1-15):

1. Ceux qui ont mécru (en l'unicité d'Allah et au message du Prophète Mohammad) et obstrué le chemin d'Allah [le monothéisme islamique], Il a rendu leurs œuvres vaines.[83]

2. Et ceux qui on cru et accompli de bonnes œuvres et ont cru en ce qui a été descendu sur Mohammad - et c'est la vérité venant de leur Seigneur - Il leur efface leurs méfaits et améliore leur condition.

---

[82] (V.46:17) Voyez la note en bas de page no. [79] a) et b) page 132.

[83] (V.47:1) Voyez la note en bas de page no. [9] a) et b) pages 27 et 28.

3. Il en est ainsi parce que ceux, qui ont mécru ont suivi le Faux et qui ceux qui ont cru, ont suivi la Vérité émanant de leur Seigneur. C'est ainsi qu'Allah propose leurs exemples aux gens.

4. Lorsque vous rencontrez (au combat – le *Jihâd* pour la Cause d'Allah) ceux qui ont mécru frappez-en les cous. Puis, quand vous les avez dominés, enchaînez-les solidement [captivez-les]. Ensuite, c'est soit la générosité (c-à-d libérez-les sans rançon), soit la rançon (selon ce qui est plus bénéfique à l'Islam), jusqu'à ce que la guerre dépose ses fardeaux. Il en est ainsi [vous êtes ordonnés par Allah de continuer à livrer le *Jihâd* contre les mécréants jusqu'à ce qu'ils embrassent l'Islam et soient sauvés du feu de l'Enfer ou au moins deviennent sous votre protection], car si Allah voulait, Il se vengerait Lui-même d'eux, mais c'est pour vous éprouver les uns par les autres. Et ceux qui seront tués dans le



chemin d'Allah, Il ne rendra jamais vaines leurs actions.[84]

---

[84] (V.47:4) Le *Jihâd* (la guerre sainte) dans la voie d'Allah par tous les moyens (force, armement, logistique, financement, savoir, etc.) occupe une place importante dans l'Islam et constitue l'une des bases fondamentales sur lesquelles repose la religion islamique. En effet, c'est grâce au *Jihâd* que l'Islam continue à exister, la parole d'Allah (*lâ ilâha illallâh*), Ses lois sont rehaussées et la religion est propagée. Si le *Jihâd* est abandonné, qu'Allah nous en préserve, l'Islam sera détruit, les musulmans tomberont dans l'avilissement et perdront leur honneur, leurs terres seront occupées et leur loi disparaîtra. Ainsi, le *Jihâd* est un devoir obligatoire pour tout musulman et quiconque parmi les musulmans essaie de s'y dérober ou ne nourrit pas en son for intérieur le dessein de combattre dans la voie d'Allah, mourra avec certaines qualités des hypocrites.

a) Abdqullah ibn Mas'oud ﷺ rapporta qu'il a dit au Messager d'Allah ﷺ: Ô Messager d'Allah! Quelle est la meilleure oeuvre (après la foi)? Il dit: la Salât (la prière) à son temps. Il demanda: Et après cela? Il dit: l'obéissance et la bonté envers les parents (père et mère). Il demanda: Et après cela? Il répondit: Le *Jihâd* dans la voie d'Allah. Puis le Messager d'Allah ﷺ se tut. Si je l'avais interrogé davantage, il m'aurait répondu davantage. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 41)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quiconque croit en Allah et en Son Messager, accomplit la prière et observe le jeûne du mois de Ramadan, Allah le fera entrer au Paradis, même s'il n'a pas combattu pour la cause d'Allah et resta chez lui". Les gens dirent: "Ô Messager d'Allah! Annoncerions-nous la bonne nouvelle aux gens"? Le Messager d'Allah ﷺ leur dit: "Il y a dans le Paradis cent grades qu'Allah a réservés aux combattants pour Sa cause, l'intervalle entre chaque deux grades est équivalent à l'espace qui sépare le ciel de la terre. Si vous implorez Allah, demandez-lui *Al-Firdaws*, l'endroit le plus haut et le plus central du Paradis". Je crois qu'il dit aussi: "et au dessus, se trouve le Trône du Très Miséricordieux d'où coulent les rivières du Paradis". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 48)

5. Il les guidera et améliorera leur condition.

6. Et les fera entrer au Paradis qu'Il leur aura fait connaître (i.e., ils sauront leurs places dans le Paradis mieux que leurs demeures dans le monde)[85] (*Tafsir Ibn Kathir*).

7. Ô vous qui croyez! Si vous faites triompher (la cause de) Allah, Il vous fera triompher et raffermira vos pas.

8. Et quant à ceux qui ont mécru (en l'unicité d'Allah et ont refusé de suivre le pur monothéisme islamique), il y aura un malheur pour eux, et Il rendra leurs œuvres vaines.[86]

---

c) Le souhait d'être martyrisé.

Abou Houraira ﷺ rapporta que Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Par Celui Qui détient mon âme dans Sa Main, n'était-ce la crainte d'imposer à ma communauté ce qui lui serait pénible, je sortirais à la tête de chaque expédition qui combat dans la voie d'Allah; Par Celui Qui détient mon âme dans Sa Main, j'aurais souhaité être tué dans la voie d'Allah puis ressuscité et combattre jusqu'à la mort, puis ressuscité et combattre de nouveau jusqu'à la mort". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 54)

[85] (V.47:6) Abou Saïd Al-Khoudri ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Quand les croyants passent indemnes (par le pont dressé au dessus de) l'enfer, ils seront retenus sur un pont dressé entre le Paradis et l'Enfer où ils se rendent mutuellement justice concernant les litiges qu'ils avaient entre eux dans la vie ici-bas. Une fois purifiés de leurs péchés, ils seront admis au Paradis. Par Celui qui détient l'âme de Mohammad entre les mains, chacun de vous reconnaîtra sa demeure au Paradis mieux qu'il ne reconnaît sa maison dans ce monde". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith No. 542)

* (V.48:6) *Mouchrikoune*: Les polythéistes, les païens, les idolâtres et ceux qui ne croient pas en l'unicité d'Allah et Son Messager Mohammad ﷺ.

[86] (V.48:8) a) Abdoullah ibn Amr ibn Al-As ﷺ rapporta qu'on lui avait demandé quelle était la description du Messager d'Allah ﷺ dans la Torah (l'Ancien Testament). Il répondit: Par Allah, il a été décrit dans la Torah avec certaines de ses qualificatifs mentionnés dans le Coran:

9. C'est parce qu'ils ont de la répulsion pour ce qu'Allah a fait descendre [le Coran et les lois islamiques]; Il a rendu donc vaines leurs œuvres.

10. N'ont-il pas parcouru la terre pour voir ce qu'il est advenu de leurs prédécesseurs? Allah les a détruits. Pareilles fins sont réservées aux mécréants.

11. C'est qu'Allah est vraiment le *Mawlâ* [Seigneur, Maître, Allié, Protecteur] de ceux qui ont cru; tandis que les mécréants n'ont pas de *Mawlâ* [Seigneur, Maître, Allié, Protecteur].

12. Ceux qui croient (en l'unicité d'Allah le monothéisme islamique) et accomplissent de bonnes œuvres, Allah les fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis]. Et ceux, qui mécroient, jouissent et mangent comme mangent les bestiaux; et le Feu sera leur lieu de séjour.

{Ô Prophète! Nous t'avons envoyé en tant que témoin, annonciateur de la bonne nouvelle pour mettre en garde (les gens) et protéger les gentils (les illustrés). Tu es Mon serviteur et Mon messager. Je t'ai surnommé *Al-Moutawakil* (celui qui dépend d'Allah). Tu n'es ni cruel, ni vulgaire, ni braillard dans les marchés. Tu ne fais pas du mal à celui qui te fait du mal mais tu pardonnes et tu absous. Allah ne lui fera rendre l'âme tant qu'il n'a pas corrigé la religion tordue et que les gens n'aient pas dit: *Lâ Ilâha IllAllâh*! (Il n'y a point de divinité en dehors d'Allah), expression qui ouvrira des yeux aveugles, des oreilles sourdes et des cœurs fermés}". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 362).

b) Al-Moughira ﷺ dit que le Prophète ﷺ se levait pour faire le *Tahajjoud* (la prière nocturne) au point que ses pieds (ou ses jambes) s'enflaient de fatigue. Lorsqu'on lui disait: Pourquoi fais-tu ainsi alors que tu as les péchés passés et futurs pardonnés, il ﷺ disait: "Ne devrais-je pas être un serviteur reconnaissant"? (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 360)

13. Et que de cités, bien plus fortes que ta cité [Makkah] dont (la population) t'a expulsé (Ô Mohammad), avons-Nous fait périr, et ils n'eurent point de secoureur.

14. Est-ce que celui qui se base sur une preuve claire venant de son Seigneur est comparable à ceux dont on a embelli les mauvaises actions et qui ont suivi leurs propres passions.

15. Voici la description du Paradis qui a été promis aux *Mouttakine* [les pieux qui croient en le monothéisme islamique]: il y aura là des ruisseaux d'une eau jamais malodorante, et des ruisseaux d'un lait au goût inaltérable, et des ruisseaux d'un vin délicieux à boire, ainsi que des ruisseaux d'un miel purifié. Et il y a là, pour eux, des fruits de toutes sortes, ainsi qu'un pardon de la part de leur Seigneur. (Ceux-là) seront-ils pareils à ceux qui s'éternisent dans le Feu et qui sont abreuvés d'une eau bouillante qui leur déchire les entrailles?

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Fat'h (V.48:4-10, 28, 29):

4. C'est Lui qui a fait descendre *As-Sakinah* [le calme, la quiétude, la sérénité] dans les cœurs des croyants afin qu'ils ajoutent une foi à leur foi. À Allah appartiennent les armées des cieux et de la terre; et Allah est Omniscient et Sage.

5. Afin qu'Il fasse entrer les croyants et les croyantes dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux (c-à-d le Paradis) où ils demeureront éternellement et afin de leur effacer leurs méfaits. Cela est auprès d'Allah un énorme succès.

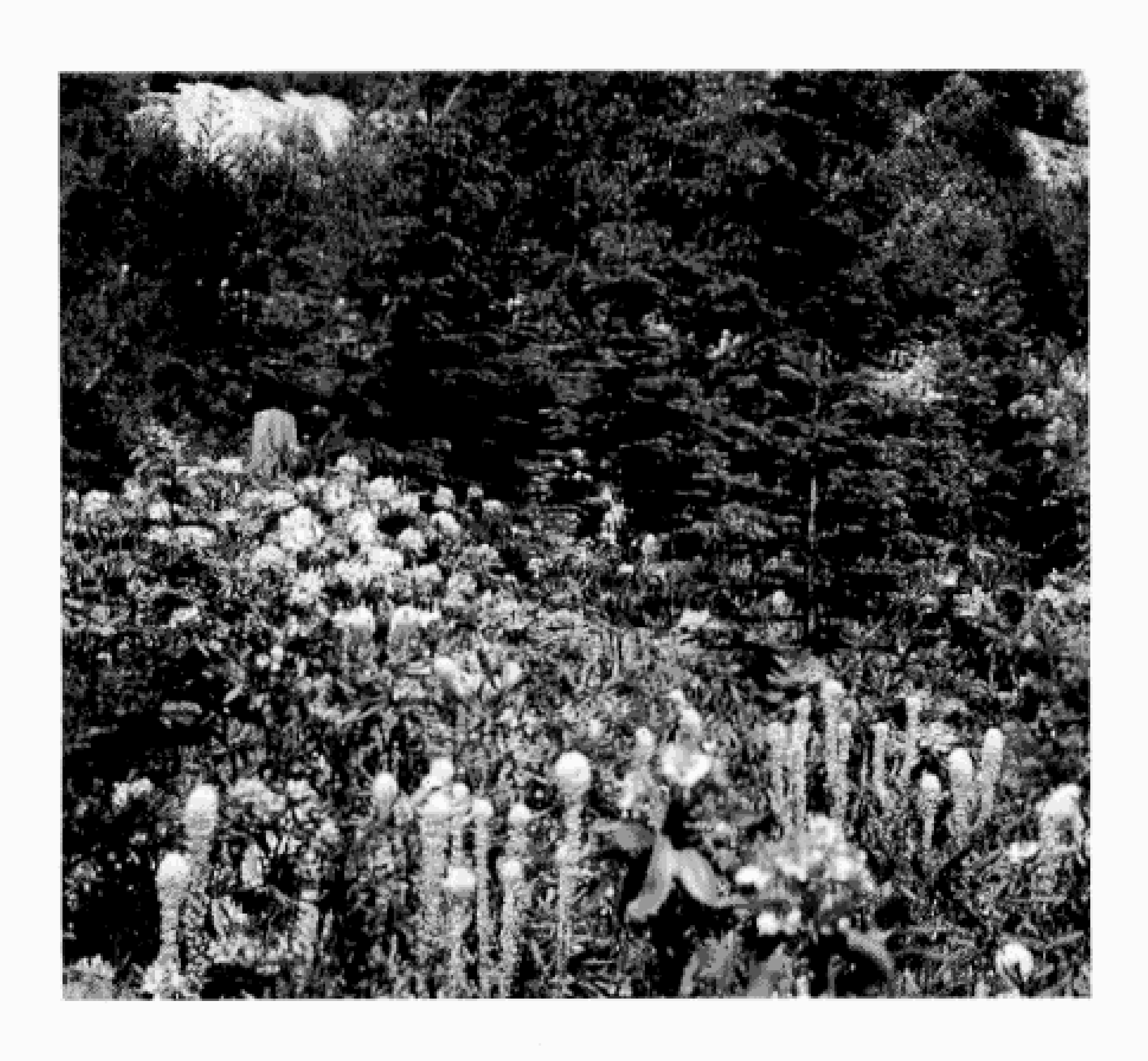
6. Et afin qu'Il châtie *Al-Mounâfikine* [les hypocrites], hommes et femmes, et *Al-Mouchrikine*, hommes et femmes, qui pensent du mal d'Allah. Qu'un mauvais sort tombe sur eux. Allah est courroucé contre eux, les a maudits, et leur a préparé l'Enfer. Quelle mauvaise destination!

7. À Allah appartiennent les armées des cieux et de la terre; et Allah est Puissant et Sage.

8. Nous t'avons envoyé (Ô Mohammad) en tant que témoin, annonciateur de la bonne nouvelle et avertisseur,

9. Pour que vous croyiez (Ô les hommes) en Allah et en Son messager, que vous L'honoriez, reconnaissiez Sa dignité, et Le glorifiez matin et soir.

10. Ceux qui te prêtent *Al-Bai'ah* [serment d'allégeance] (Ô Mohammad) ne font que prêter serment à Allah: la main d'Allah est au-dessus de leurs mains. Quiconque viole le serment ne le viole qu'à son propre détriment; et quiconque remplit son engagement envers Allah, Il lui apportera bientôt une énorme récompense.



28. C'est Lui qui a envoyé Son messager (Mohammad) avec la droiture et la religion de vérité [l'Islam] pour la faire triompher sur toute autre religion. Allah suffit comme témoin.

29. Mohammad est le Messager d'Allah. Et ceux qui sont avec lui sont durs envers les mécréants, miséricordieux entre eux. Tu les vois inclinés, prosternés, recherchant d'Allah grâce et agrément. Leurs visages sont marqués par la trace (de foi) laissée par la prosternation. Telle est leur image dans la *Tawrât* [la Thora]. Et l'image que l'on donne d'eux dans l'*Injil* [l'Evangile] est celle d'une semence qui sort sa pousse, puis se raffermit, s'épaissit, et ensuite se dresse sur sa tige, à l'émerveillement des semeurs. (Allah) par eux (les croyants) remplit de dépit les mécréants. Allah promet à ceux d'entre eux qui croient (c-à-d tous ceux qui suivent le monothéisme islamique, la religion du Prophète Mohammad ﷺ jusqu'au jour de la Résurrection) et font de bonnes œuvres, un pardon et une énorme récompense (c-à-d le Paradis).

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate de Kâf (V.50:30-35, 39-40):

30. Le jour où Nous dirons à l'Enfer; "Es-tu rempli?" Il dira: "Y en a-t-il encore?"[87]

31. Le Paradis sera rapproché à proximité des *Mouttakine*.[88]

---

[87] (V.50:30) la Formulation d'Allah: "Il (l'Enfer) dira: Y en a-t-il encore?"

Anas ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Les gens seront jetés dans le Feu et ce dernier dira: Y en a-t-il encore, et ce jusqu'à ce qu'Allah mette Son Pied sur lui en lui disant: *Katt! Katt!* (Assez! Assez)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 371)

[88] (V.50:31) *Al-Mouttakoune*: Les pieux qui croient au Monothéisme Islamique et craignent Allah (ils s'abstiennent de tout genre de péchés) et aiment Allah beaucoup (en faisant les bonnes actions).

32. (On leur dira:) "Voilà ce qui vous a été promis, (ainsi qu') à tout homme plein de repentir et respectueux (en se conformant aux prescriptions divines et n'adorant qu'Allah Seul, c-à-d embrasser la religion d'Allah – le monothéisme islamique),

33. Qui redoute le Tout Miséricordieux [Allah] bien qu'il ne Le voit pas, et qui vient (vers Lui) avec un cœur porté à l'obéissance (à Lui et absolument exempt de tout genre de polythéisme).

34. Entrez-y en toute sécurité". Voilà le jour de l'éternité!

35. Il y aura là pour eux tout ce qu'ils voudront. Et auprès de Nous, il y en a davantage encore (pour eux, i.e., voir Allah Tout Puissant).

39. Endure donc (Ô Mohammad) ce qu'ils disent et célèbre la louange de ton Seigneur avant le lever du soleil et avant (son) coucher (c-à-d les prières du *Fajr*, du *Dhohr* et d'*Al-Asr*);[89]

---

[89] (V.50:39) a) Kais narra que Jarîr dit: "Un soir nous étions en compagnie du Prophète ﷺ lorsqu'il regarda la lune et nous dit: "Vous allez voir votre Seigneur comme vous voyez cette lune, et vous n'allez éprouver aucune difficulté. Si vous pouvez veiller, autant que vous pouvez, à accomplir la prière avant le lever du soleil et la prière avant son coucher, faites-le. Puis il récita: {... Célèbre les louanges de ton Seigneur, avant le lever du soleil et avant son coucher}" (50: 39). Ismâël dit: "Observe ces prières et ne les rate pas". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith No. 529)

b) Mouâth ibn Jabal rapporta que le Prophète (le Messager d'Allah ﷺ) lui dit: "Veux-tu que je t'indique les portes de la bonté? Ce sont: (1) Le jeûne est un rempart contre l'Enfer, (2) la charité (*As-Sadakât*) (les actions de charité dans la voie d'Allah) éteint (efface) les péchés, comme l'eau éteint le feu, et (3) la prière de l'homme en pleine nuit (surtout pendant le dernier tiers de la nuit)". Ensuite le Prophète ﷺ récita: "Ils arrachent leurs flancs de leurs lits". (V.32:16) (Abou Dawoud et At-Tirmithi)

40. et célèbre Sa gloire, une partie de la nuit (pendant les prières du *Maghrib* et du *Ichâ* ainsi que les prières nocturnes facultatives) et à la suite des prosternations (prières) (c-à-d *Soubhânallh, Al-hamdou lillâh, Allâhou Akbar*).





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Najm (V.53:10-18):

10. Il [Allah] révéla à Son serviteur [Mohammad par le truchement de Gabriel] ce qu'Il révéla.

11. Le cœur (du Prophète) n'a pas menti en ce qu'il a vu.

12. Lui [Mohammad] contestez-vous donc ce qu'il voit (durant le *Miarâj* [ascension du Prophète Mohammad vers les sept cieux par son corps et son âme]?[90]

---

[90] (V.53:12) *Al-Miarâj* (c-à-d l'ascension du Prophète Mohammad ﷺ par son corps et son âme).

Anas ibn Malik ؓ dit: Abou Tharr ؓ rapportait souvent que le Prophète ﷺ dit: "On fendit un jour le plafond de ma maison quand j'étais à la Mecque, l'archange Jibrîl (Gabriel ؑ) descendit. Il ouvrit ma poitrine et la lava avec l'eau de Zamzam, puis il apporta un vase en or plein de sagesse et de foi et versa le contenu dans ma poitrine, après cela il la referma. Ensuite, il prit ma main et s'envola avec moi vers le ciel. Arrivés au (premier) ciel proche de ce bas-monde, Jibrîl dit à

l'ange gardien de ce ciel: "Ouvre". L'ange répondit: "Qui est là"? Jibrîl répondit: "C'est Jibrîl". L'ange dit: "Y a-t-il quelqu'un avec toi"? Jibrîl répondit: "Oui, je suis avec Mohammad ﷺ". L'ange demanda: "Est-il sollicité en haut"? Jibrîl répondit: "Oui". Quand il ouvrit, nous y pénétrâmes et trouvâmes un homme assis. Il y avait à sa droite comme à sa gauche une masse noire. En regardant celle qui était à sa droite, il souriait, et en regardant celle qui était à sa gauche, il pleurait. Il dit en s'adressant à moi: "Bienvenue au Prophète pieux et fils pieux". "Qui est-ce"? demandai-je à Jibrîl qui me répondit: "C'est Adam ﷺ et les deux masses noires qui sont à sa droite et à sa gauche représentent les âmes de sa descendance; Ceux à sa droite sont les habitants du Paradis et ceux à sa gauche sont les habitants de l'Enfer. C'est pourquoi quand il regarde à droite il sourit et quand il regarde à gauche il pleure. Parvenus au deuxième ciel, Jibrîl dit au gardien de ce dernier: "Ouvre". Le gardien lui répondit de la même façon que le premier avant d'ouvrir la porte". Anas ajouta ici que le Prophète ﷺ trouva respectivement dans les différents cieux: Adam, Idrîs, Moussa (Moïse), Issâ (Jésus) et Ibrâhîm (Abraham ﷺ). Le Prophète ne mentionna pas comment étaient leurs demeures, il avait seulement dit qu'il avait trouvé Adam au ciel le plus proche de ce bas-monde et Ibrâhîm au sixième ciel. Puis, Anas reprit le récit du Prophète ﷺ: "Quand Jibrîl ﷺ passai chez Idrîs qui me dit: "Bienvenue au Prophète pieux et frère pieux". "Qui est-ce"? demandai-je à Jibrîl qui me répondit: "Cest Idrîs". Puis, on passa près de Moussâ qui me dit: "Bienvenue au Prophète pieux et frère pieux". "Qui est-ce"? demandai-je à Jibrîl qui me répondit: "Cest Moussâ". Puis, on passa près de Issâ qui me dit: "Bienvenue au Prophète pieux et frère pieux". "Qui est-ce"? demandai-je à Jibrîl qui me répondit: "C'est Issâ". On arriva ensuite au niveau d'Ibrâhîm qui me dit: "Bienvenue au Prophète pieux et fils pieux". "Qui est-ce"? demandai-je à Jibrîl qui me répondit: "C'est Ibrâhîm". Ibn Abbâs et Abou Habba Al-Ansâri ajoutèrent que le Prophète ﷺ dit: "Enfin, Jibrîl me fit monter jusqu'à un niveau où je pouvais entendre le grincement des Plumes". Anas dit en reprenant le fil du récit du Prophète ﷺ: "Là, Allah prescrivit pour ma communauté cinquante Salât (prières) [par jour]. En revenant, je passai près de Moussâ ﷺ qui me demanda: "Qu'est-ce qu'Allah a prescrit pour ta communauté"? Je répondis: "Cinquante Salât". Il me dit: "Retourne à ton Seigneur car ta communauté ne pourra pas



13. Il [Mohammad] l'a pourtant vu, lors d'une autre descente (c-à-d une autre fois),

14. Près de *Sidrat-il-Mountahâ* [le lotus céleste, un arbre au septième ciel que l'Ange Gabriel ne pouvait dépasser; ce fut lors de l'ascension du Prophète Mohammad],

15. Près d'elle se trouve le jardin de *Ma'wâ*:

16. Au moment où le lotus était couvert de ce qui le couvrait.

17. La vue (de Mohammad) n'a nullement dévié (ni à gauche ni à droite) ni outrepassé la mesure (fixée pour lui).

18. Il [Mohammad] a bien vu certaines des grandes merveilles de son Seigneur [Allah].

---

endurer à cela". Je retournai donc vers le Seigneur, Il me diminua alors la moitié. Je revins à Moussâ et lui dis: "Il a diminué la moitié". Moussâ me dit: "Retourne à ton Seigneur, car ta communauté ne pourra pas endurer à cela. Je retournai donc au Seigneur qui diminua encore la moitié. Mais de retour chez Moussâ, il me dit: "Retourne à ton Seigneur, car ta communauté ne pourra pas endurer à cela". Je retournai au Seigneur qui me dit: "Elles sont cinq en nombre et cinquante en récompense, car Je ne change pas de Parole". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 429)

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Isrâ (V.17:1):

1. Gloire et Pureté à Celui qui de nuit, fit voyager Son serviteur [Mohammad], de la Mosquée *Al-Harâm* (à Makkah) à la Mosquée *Al-Aksâ* (à Jérusalem) dont Nous avons béni l'alentour afin de lui [Mohammad] faire voir certaines de Nos *Ayât* [preuves, signes, merveilles, etc.]. C'est Lui, vraiment, l'Audient, le Clairvoyant.[91]

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Isrâ (V.17:3):

3. (Vous), les descendants de ceux que Nous avons transportés dans l'arche avec Nouh (Noé). Celui-ci était vraiment un serviteur fort reconnaissant.[92]

---

[91] (V.17:1) Jâbir ibn Abdillah rapporta qu'il entendit le Messager d'Allah ﷺ dire: "Quand les gens de Kouraich ne me crurent pas, je me mis devant la Kaaba et Allah me montra Jérusalem devant moi, je commençai alors à la décrire pour eux en la regardant". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 5, Hadith No. 226)

[92] chapitre 38. La Formulation d'Allah ﷻ: "(Ô vous) descendants de ceux que Nous avons transportés dans l'arche avec Nouh (Noé)! Celui-ci était vraiment un serviteur fort reconnaissant". (V.17:3)

236. Abou Houraira ﷺ dit: On apporta de la viande cuite au Messager d'Allah ﷺ, puis on lui passa de la viande tirée de l'avant-bras, car c'était la partie qu'il aimait. Il mangea un bout, puis dit: "Je serai le maître de tous les gens le Jour de la Résurrection. Savez-vous pourquoi? Allah rassemblera tous les êtres vivants tant d'anciennes générations que des dernières générations, et ce sur le même plan pour que la voix de l'annonceur soit claire à tous et pour qu'ils soient tous visibles. Le soleil sera si proche des gens que leur souffrance sera insupportable et intolérable. Les gens diront: Ne voyez-vous pas dans quel état êtes-vous? N'allez-vous pas chercher quelqu'un pour qu'il intercède pour vous auprès de votre Seigneur? Les gens diront les uns aux autres:

Allons à Adam! Alors, ils partiront à Adam et lui diront: Tu es le père des êtres humains; Allah t'a créé avec Sa propre Main, a soufflé en toi de Son Âme et à ordonné les anges de se prosterner devant toi, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous? Adam leur dira: Aujourd'hui, mon Seigneur est dans un état de colère dans lequel Il n'a jamais été auparavant et dans lequel Il ne sera pas après. Il m'interdit l'arbre (d'en manger), mais je Le désobéis. Moi-même! Moi-même! Moi-même! Partez à quelqu'un d'autre, allez voir Noé. Ils partiront chez Noé à qui ils diront: Ô Noé! Tu as été le premier messager aux peuples de la terre et Allah s'est référé à toi en tant que serviteur fort reconnaissant, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous? Noé leur dira: Aujourd'hui mon Seigneur est dans un état de colère dans lequel Il n'a jamais été auparavant et Il ne sera pas après. J'avais le droit de faire définitivement accepter une invocation et je la fis contre mon peuple. Moi-même! Moi-même! Moi-même! Partez à quelqu'un d'autre, allez voir Ibrâhîm (Abraham). Ils partiront chez Abraham à qui ils diront: Ô Abraham! Tu as été le Messager et le bien-aimé d'Allah parmi le peuple de la terre, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous? Abraham leur dira: Aujourd'hui, mon Seigneur est dans un état de colère dans lequel Il n'a jamais été auparavant et Il ne sera pas après. J'ai dit trois mensonges. Moi-même! Moi-même! Moi-même! Partez à quelqu'un d'autre, allez voir Moïse. Ils partiront chez Moïse à qui ils diront: Ô Moïse! Tu as été le Messager d' Allah et Allah t'a hissé au-dessus des hommes en t'accordant son Message et en s'adressant directement à toi, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous? Moïse leur dira: Aujourd'hui,, mon Seigneur est dans un état de colère dans lequel Il n'a jamais été auparavant et Il ne sera pas après. J'ai tué un homme dont je n'avais pas l'ordre de tuer. Moi-même! Moi-même! Moi-même! Partez à quelqu'un d'autre, allez voir Jésus. Ils partiront chez Jésus à qui ils diront: Ô Jésus! Tu as été le Messager d'Allah, Sa Parole (Sois! et elle fut) qu'il envoya à Marie et une partie de Son âme (*Rouh*), tu parlas au gens alors que tu étais dans le berceau, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous? Jésus leur dira: Aujourd'hui, mon Seigneur est dans un état de colère dans lequel Il n'a jamais été auparavant et Il ne sera pas après. Je ne citerai pas de péchés, mais je dirai: Moi-même! Moi-même! Moi-même! Partez à quelqu'un

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'As-Sajdah (V.32:15-17):

15. Seuls croient en Nos *Ayât* [preuves, signes, versets, révélations, etc.] ceux qui, lorsqu'on les leur rappelle, tombent prosternés et, par des louanges à leur Seigneur, célèbrent Sa gloire et ne s'enflent pas d'orgueil.[93]

---

d'autre, allez voir Mohammad ﷺ". Ils partiront chez Mohammad ﷺ à qui ils diront: Ô Mohammad! Tu as été le Messager et le dernier de ses Prophètes, Allah pardonna tous tes péchés passés, présents et futurs, intercède pour nous auprès de ton Seigneur, vois-tu dans quel état sommes-nous"? Le Prophète ﷺ poursuivit: "Puis, j'irai au-dessous du Trône d'Allah et me prosternerai devant mon Seigneur. Allah m'aidera à Le louer et Le glorifier comme Il n'a jamais aidé quelqu'un d'autre avant moi. Puis on me dira: Ô Mohmmad! Lève ta tête, demande et il te sera accordé, intercède et ton intercession sera acceptée. Alors, Je lèverai ma tête et dirai: Ma communauté Ô Seigneur! Ma communauté Ô Seigneur! Ma communauté Ô Seigneur! On me dira: Mohammad! Fais entrer ceux de ta communauté qui n'ont pas de compte à rendre par la porte droite du Paradis, ils partageront les autres portes avec les gens". Le Prophète ﷺ dit encore: "Par Celui qui détient mon âme dans Sa Main, la distance entre les battants de chaque porte du Paradis est comme celle qui sépare Makkah de Himyar ou Makkah de Bosrâ (au Châm)." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 236)

[93] (V.32:15) Abdoullah ibn Mas'oud ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui a, dans son cœur, un grain d'arrogance n'accédera pas au Paradis". Quelqu'un dit: "Comment serait le cas d'une personne qui aime porter de beaux vêtements et de belles chaussures"? Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Dieu est Beau et aime la beauté; l'arrogance consiste à ridiculiser la vérité et mépriser les gens. (Sahîh Mouslim, Livre de la Foi, Vol.1, Hadith No. 164)

16. Ils s'arrachent de leurs lits pour invoquer leur Seigneur, par crainte et espoir; et ils font largesse de ce que Nous leur attribuons.[94]

17. Aucun être ne sait ce qu'on a réservé pour eux comme réjouissance pour les yeux, en récompense de ce qu'ils œuvraient!.



---

[94] (V.32:16) Mouâth ibn Jabal ﷺ rapporta que le Prophète (le Messager d'Allah ﷺ) lui dit: "Veux-tu que je t'indique les portes de la bonté? Ce sont: (1) Le jeûne est un rempart contre l'Enfer, (2) la charité (*As-Sadakât*, c-à-d les actions de charité dans la voie d'Allah) éteint (efface) les péchés, comme l'eau éteint le feu et (3) la prière de l'homme en pleine nuit (surtout pendant le dernier tiers de la nuit)". Ensuite le Prophète ﷺ récita: "Ils arrachent leurs flancs de leurs lits". (V.32:16) (Abou Dawoud et At-Tirmithi)



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Insân (V.76:2-31):

2. En effet, Nous avons créé l'homme d'une *Noutfah* [goutte de sperme mélangé aux composantes diverses] pour le mettre à l'épreuve. (C'est pourquoi) Nous l'avons fait entendant et voyant

3. Nous l'avons guidé dans le chemin, - qu'il soit reconnaissant ou ingrat.

4. Nous avons préparé pour les infidèles des chaînes, des carcans et une fournaise ardente.

5. *Al-Abrâr* [les vertueux qui croient en le monothéisme islamique] boiront d'une coupe dont le mélange sera de camphre,

6. D'une source de laquelle boiront les serviteurs d'Allah et ils la feront jaillir en abondance.

7. Ils accomplissent leurs vœux et ils redoutent un jour dont le mal s'étendra partout,

8. Et offrent la nourriture, malgré son amour, au *Miskine* [le démuni], à l'orphelin et au prisonnier,

9. (Disant): "C'est pour le visage d'Allah que nous vous nourrissons: nous ne voulons de vous ni récompense ni gratitude.

10. Nous redoutons, de notre Seigneur, un jour terrible et catastrophique".

11. Allah les protégera donc du mal de ce jour-là, et leur fera rencontrer *Nadrah* [la splendeur] et la joie,

12. Et les rétribuera pour ce qu'ils auront enduré, en leur donnant le Paradis et des (vêtements) de soie.

13. Ils y seront accoudés sur des divans, n'y voyant ni soleil ni froid glacial (car dans le Paradis, il n'y a ni soleil ni lune).

14. Ses ombrages les couvriront de près, et ses fruits inclinés bien bas (à portée de leurs mains).

15. Et l'on fera circuler parmi eux des récipients d'argent et des coupes cristallines,

16. En cristal d'argent, dont le contenu a été savamment dosé.

17. Et là, ils seront abreuvés d'une coupe dont le mélange sera de gingembre,

18. Puisé là-dedans à une source qui s'appelle *Salsabîl*.

19. Et parmi eux, circuleront des garçons éternellement jeunes. Quand tu les verras, tu les prendras pour des perles éparpillées.

20. Et quand tu regarderas là-bas [dans le Paradis], tu verras un délice (incroyable) et un vaste royaume.

21. Ils porteront des vêtements verts de satin et de brocart. Et ils seront parés de bracelets d'argent. Et leur Seigneur les abreuvera d'une boisson très pure.

22. (Et on leur dira:) Cela sera pour vous une récompense, et votre effort sera reconnu.

23. En vérité c'est Nous qui avons fait descendre sur toi (Ô Mohammad) le Coran graduellement.

24. Endure donc (Ô Mohammad) ce que ton Seigneur [Allah, en transmettant Son message aux hommes] a décrété, et n'obéis ni au pécheur, parmi eux, ni au grand mécréant.

25. Et invoque le nom de ton Seigneur, matin et après-midi [c-à-d en faisant les prières du *Fajr*, *Dhohr* et le *Asr*];

26. Et prosterne-toi devant Lui une partie de la nuit [la prière du *Maghrib* et celle du *Ichâ*]; et glorifie-Le de longues (heures) pendant la nuit [c-à-d le *Tahajjoud*].

27. Ces gens-là [les mécréants] aiment (la vie) éphémère (la vie sur terre) et laissent derrière eux un jour bien lourd (le Jour du Jugement).

28. C'est Nous qui les avons créés et avons fortifié leur constitution. Quand Nous voulons, cependant, Nous les remplaçons (facilement) par leurs semblables.

29. Ceci [les versets du Coran] est un rappel. Que celui qui veut prenne donc le chemin vers son Seigneur [Allah]!

30. Cependant, vous ne saurez vouloir, à moins qu'Allah veule. Et Allah est Omniscient et Sage.

31. Il fait entrer qui Il veut dans Sa miséricorde. Et quant aux *Dhâlimine* [polythéistes, injustes], Il leur a préparé un châtiment douloureux.



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'An-Nâzi'ât (V.79:34-46):

34. Puis quand viendra le grand cataclysme [le jour de la Rétribution],

35. Le jour où l'homme se rappellera à quoi il s'est efforcé,

36. L'Enfer sera pleinement visible à celui qui regardera...

37. Quant à celui qui aura dépassé les limites (par mécréance et désobéissance à Allah)

38. Et aura préféré la vie présente (c-à-d suivre ses passions),

40. Et pour celui qui aura redouté de comparaître devant son Seigneur, et préservé son âme de la passion,

41. Le Paradis sera alors son refuge.

42. Ils t'interrogent (Ô Mohammad) au sujet de l'Heure: "Quand va-t-elle jeter l'ancre? (- Quand viendra-t-elle?".)

43. Quelle (science) en as-tu pour le leur dire?

44. Son terme n'est connu que de ton Seigneur.

45. Tu [Ô Mohammad] n'es que l'avertisseur de celui qui la redoute.

46. Le jour où ils la verront, il leur semblera n'avoir demeuré qu'un soir ou un matin.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Lail (V.92:5-10):

5. Celui qui donne (la charité) et craint (Allah),

6. Et déclare véridique *Al-Housnâ* [la plus belle récompense - le Paradis],[95]



---

[95] (V.92:6) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Chaque matin, deux anges descendent et l'un d'eux dit: Ô Seigneur! Donne substitut à celui qui dépense et l'autre dit: Ô Seigneur! Donne dégât à celui qui retient". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 2, Hadith No. 522)

7. Nous lui faciliterons la voie au plus grand bonheur.

8. Et quant à celui qui est avare, se dispense (de l'adoration d'Allah).[96]

9. Et traite de mensonge *Al-Housnâ*,

10. Nous lui faciliterons la voie à la plus grande difficulté.



---

[96] (V.92:8) Ali ﷺ dit: Nous étions dans un cortège funèbre à Bakial-Gharkad. Le Prophète ﷺ arriva, s'assit et nous nous assîmes autour de lui. Il avait un bâton avec lequel il pointait sur la terre en inclinant la tête, puis il dit: "chacun de vous, chaque âme créée, a sa place prescrite soit dans le Paradis soit dans l'Enfer, soit heureuse soit malheureuse". Un homme dit: Ô Messager d'Allah! Pourquoi ne comptons-nous pas sur nos destins et n'abandonnons-nous pas l'œuvre; celui qui est parmi les heureux sera destiné aux œuvres des heureux et celui qui est parmi les malheureux sera destiné aux œuvres des malheureux? Le Prophète ﷺ dit: "Quant aux heureux, les bonnes œuvres leur seront facilitées. De la sorte, les mauvaises œuvres seront aussi facilitées aux malheureux". Puis il récita: {Celui qui donne et craint (Allah) et déclare véridique la plus belle récompense, Nous lui faciliterons la voie au plus grand bonheur}. (V.92: 5-10) (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith No. 472)



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Bourouj (V.85:4-14):

4. Périssent les gens d'*Al-Okhdoud* (un endroit sur la frontière du Yémen et de l'Arabie Saoudite un long fossé dans lequel un roi du Yémen, un usurpateur, avait persécuté et avait brûlé vifs les croyants de son pays au 6ème siècle).[97]

---

[97] (V.85:4) L'histoire du Garçon et le Roi. Chouaib ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Parmi les peuples qui vécurent avant vous, il y avait un roi qui avait un sorcier. Quand le sorcier devint vieux, il dit à son roi: 'Je suis devenu vieux et mon terme s'approche, alors envoie-moi un garçon à qui j'enseignerai la magie'. Le roi lui envoya un garçon et le sorcier se mit à lui apprendre la sorcellerie. Chaque jour, le garçon se rendait chez le sorcier, il passait par un moine qui se trouvait sur le chemin. Il s'arrêtait et écoutait son discours en toute admiration. Quand il arrivait chez le sorcier, ce dernier le battait pour son retard. Le garçon se plaignit auprès du moine qui lui dit: "Quand tu as peur du sorcier, dis-lui: 'Les miens m'ont occupé', et quand tu as peur des tiens, dis-leur: 'Le sorcier m'a occupé'. Ainsi, le garçon utilisa ce prétexte auprès des deux et continua ainsi pendant une période. Un jour, une créature géante et terrifiante apparut sur le chemin et les gens ne pouvaient plus passer. Le garçon se dit: 'Aujourd'hui, je saurai si le sorcier est mieux que le moine'. Il prit une pierre et dit: 'Ô Allah! Si Tu

aimes les actes et les œuvres du moine plus que ceux du sorcier, alors tue cette créature afin que les gens puissent passer'. Il jeta la pierre sur la créature et la tua sur-le-champ, ouvrant ainsi le chemin pour les gens. Le garçon se rendit ensuite chez le moine et l'informa de l'incident. Ce dernier lui dit: 'Ô mon enfant! Aujourd'hui tu es mieux que moi et tu as achevé ce que j'ai constaté! Tu seras mis à l'épreuve. Dans le cas où tu serais mis à l'épreuve, n'informe personne sur moi'. Le garçon eut le pouvoir de guérir les gens qui souffraient de cécité, de lèpre et d'autres maladies. En cette époque-là, le roi avait un courtisan qui était devenu aveugle et qui avait appris ce que le garçon faisait en faveur des malades. Il se rendit chez lui en apportant un grand nombre de cadeaux avec lui. Il dit au garçon: 'Tous ces cadeaux sont les tiens si tu me guéris'. Le garçon répondit: 'Je ne guéris personne, c'est Allah qui guérit les gens. Si tu crois en Allah et que tu Le supplies, Il te guérira'. Ainsi, l'homme crut et supplia Allah et fut de sitôt guéri.

Plus tard, le courtisan se rendit auprès du roi et prit la même place qu'il avait l'habitude de prendre auparavant. Le roi lui demanda: 'Qui t'a redonné la vue?'. Le courtisan répondit: 'Mon Seigneur'. Le roi demanda: 'Je l'ai fait?'. Le courtisan dit: 'Mon Seigneur et le tien, Allah'. Le roi dit: 'As-tu un autre seigneur en dehors de moi?'. Le courtisan dit: 'Oui, ton seigneur et le mien est Allah'. Le roi ordonna qu'il soit torturé à tel point qu'il dut lui avouer son histoire avec le garçon. Ainsi, le roi fit venir le garçon dans sa cour et lui demanda: 'Ô garçon! Est-ce que ta magie est devenue si perfectionnée que tu peux guérir la cécité, la lèpre et les autres maladies?'. Le garçon répondit: 'Je ne guéris personne, c'est Allah qui guérit'. Le roi lui demanda: 'Moi?' Le garçon répondit: 'Non'. Le roi demanda: 'As-tu un autre seigneur en dehors de moi?'. Le garçon dit: 'Oui, ton seigneur et le mien est Allah'. Le roi ordonna qu'il soit torturé à tel point qu'il dut lui avouer son histoire avec le moine. Ainsi, on fit venir le moine à la cour du roi et celui-ci l'ordonna d'abandonner sa religion. Le moine refusa et le roi ordonna qu'on apporte une scie et qu'on la mette au milieu de sa tête. Puis, on la soupa en deux. Ensuite, on ordonna le courtisan d'abandonner sa religion, mais il refusa de le faire. On lui scia la tête qui tomba de son corps, coupée en deux. Ensuite, on ordonna le garçon d'abandonner sa religion, mais il refusa de le faire et le roi ordonna qu'il soit envoyé au sommet d'une certaine montagne avec

des gens. Il dit aux gens: 'Grimpez la montagne avec lui jusqu'au sommet et voyez s'il abandonne sa religion. Autrement, jetez-le du sommet de la montagne'. Ils le prirent et quand ils arrivèrent au sommet de la montagne, il dit: 'Ô Allah! Sauve-moi d'eux par Ton moyen que Tu choisis'. Ensuite, la montagne trembla et tous les gens qui étaient avec le garçon tombèrent. Il retourna au roi en marchant. Ce dernier lui demanda: 'Qu'as-tu fait aux gens qui étaient avec toi?'. Le garçon répondit: 'Allah m'a sauvé d'eux'. Le roi ordonna ses hommes de prendre le garçon dans un bateau jusqu'au large de la mer; s'il renonçait à ses croyances, ce serait bien, sinon ils fallaient le jeter dans la mer. Ainsi les hommes le prirent au large de la mer. Le garçon dit: Ô Allah! Sauve-moi d'eux par tout moyen que Tu choisis'. De suite, tous les hommes qui étaient avec lui se noyèrent. Puis, il retourna au roi en marchant. Ce dernier lui demanda: 'Qu'as-tu fait aux gens qui étaient avec toi?'. Le garçon répondit: 'Allah m'a sauvé d'eux'. Ensuite, il dit au roi: 'Tu ne pourras pas me tuer à moins que tu fasses ce que je t'ordonne de faire, si tu exécutes ce que je t'ordonne de faire, tu seras, alors, en mesure de me tuer'. Le roi lui demanda: 'De quoi s'agit-il?'. Le garçon lui dit: 'Rassemble les gens dans un lieu élevé et attache-moi au tronc d'un arbre, puis prend une flèche de mon carquois et dis 'Au nom d'Allah, le Seigneur du garçon'. Si tu fais cela, tu pourras me tuer'. Le roi fit tout ce que le garçon proposa. Il mit une flèche dans l'arc et la tira en disant 'Au nom d'Allah, le Seigneur du garçon'. La flèche perça la tempe du garçon qui mourut en mettant sa main sur la blessure. Les gens proclamèrent: 'Nous croyons en le Seigneur du garçon'. Puis, on dit au roi: 'As-tu vu ce qui s'est passé? Ce que tu craignais s'est produit. Par Allah! Tous les gens croient désormais en le Seigneur du garçon'. Le roi ordonna qu'un fossé soit creusé au début des chemins. Le fossé fut creusé et on y alluma un feu. Ensuite, le roi dit: 'Celui qui abandonne sa religion, laissez-le partir et celui qui refuse jetez-le dans le feu. Une femme qui allaitait son bébé vint et elle semblait hésitante devant le feu. Son bébé lui dit: 'Sois patiente mère, car, certes, tu suis la vérité'. (Alors, elle se jeta dans le fossé du feu avec son enfant pour être avec les martyrs dans le Paradis)". (Sahîh Mouslim, Hadith No. 7148)

5. Par le feu plein de combustible.

6. Cependant qu'ils étaient assis tout autour [du feu],

7. Ils étaient ainsi témoins de ce qu'ils faisaient des croyants (c-à-d le supplice du feu),

8. À qui ils ne leur reprochaient que d'avoir cru en Allah, le Puissant, le Digne de louange,

9. À qui appartient la royauté des cieux et de la terre. Allah est témoin de toute chose.

10. Ceux qui font subir des épreuves aux croyants et aux croyantes, puis ne se repentent pas (à Allah), auront le châtiment de l'Enfer et le supplice du feu.

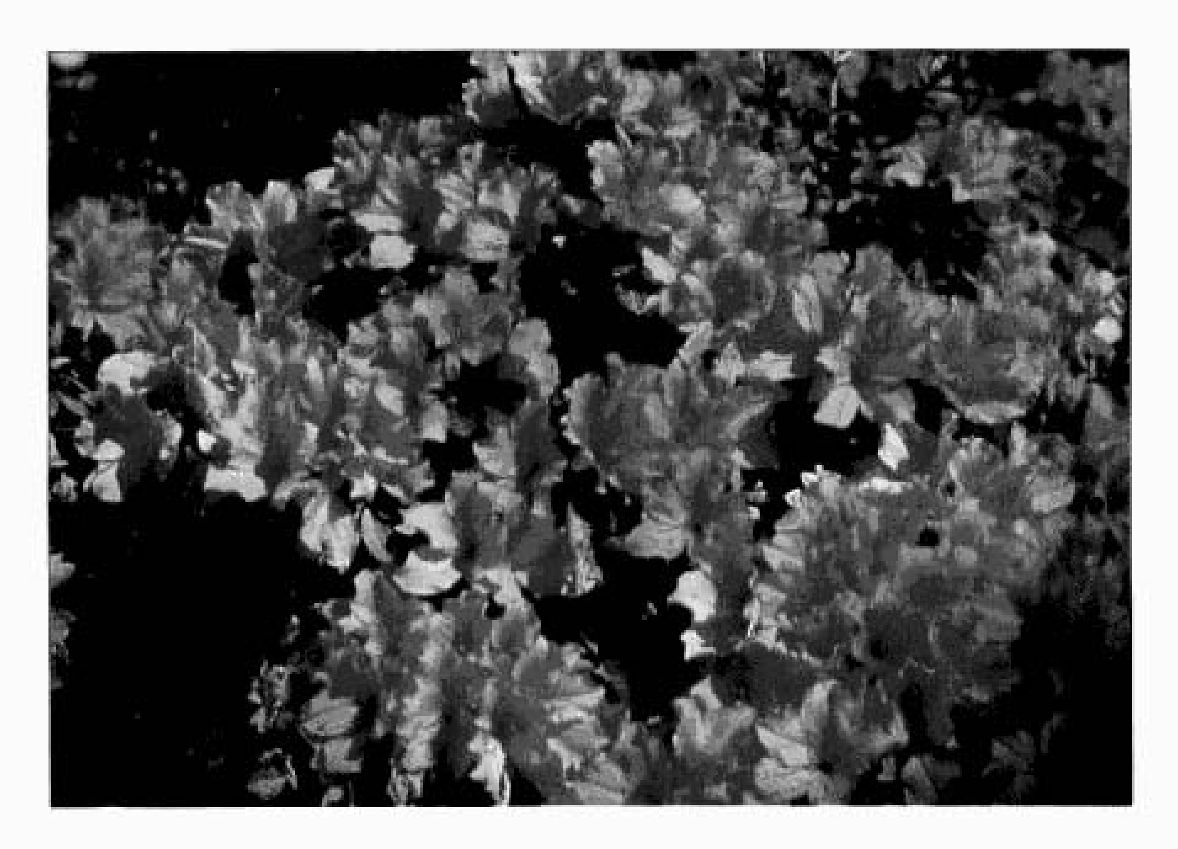
11. Ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres auront des jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis]. Cela est le grand succès.

12. La riposte [là punition] de ton Seigneur (Ô Mohammad) est redoutable.

13. C'est Lui, certes, qui commence (la création de toutes choses) et la refait (le jour de la Résurrection).

14. Et c'est Lui le Pardonneur, le Tout Affectueux (des pieux qui sont de vrais croyants en le monothéisme islamique).





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Ghâchiyah (V.88:1-16):

1. T'est-il parvenu le récit de l'enveloppante (le Jour de la Résurrection qui couvre toute chose)?

2. Ce jour-là, il y aura des visages humiliés (ceux des mécréants, les juifs et les chrétiens, etc.).[98]

---

[98] (V.88:2) Ô vous à qui on a donné le Livre! Croyez à ce que Nous avons fait descendre, en confirmation de ce que vous aviez déjà, avant que Nous effacions des visages et les retournions sens devant derrière, ou que Nous les maudissions comme Nous avons maudit les gens du Sabbat.* Car le commandement d'Allah est toujours exécuté. (V.4:47)

* Ce verset est un sévère avertissement pour les juifs et les chrétiens, en sens qu'ils doivent obligatoirement croire au Messager d'Allah, Mohammad ﷺ, suivre son message (le pur monothéisme islamique) et suivre le Coran.

Voyez la note en bas de page no. [9] pages 27 et 28.

3. Préoccupés (par le culte de fausses divinités dans le monde ici-bas), harassés (d'humilité et de disgrâce le jour de la Résurrection).[99]

Allah Tout-Puissant dit: "Ils (les juifs et les chrétiens) ont pris leurs rabbins et leurs moines, ainsi que le Christ fils de Marie, comme Seigneurs en dehors d'Allah, alors qu'on ne leur a commandé que d'adorer un Dieu unique. Pas de divinité à part Lui! Gloire à Lui! Il est au-dessus de ce qu'ils (Lui) associent". (V.9:31)

Une fois pendant que le Messager d'Allah ﷺ récitait ce verset, Adi ibn Hâtim dit: "Ô Messager d'Allah! Ils ne les adorent pas (c-à-d les rabbins et les moines)". Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Ils le font certainement. [Ils (c-à-d les rabbins et les moines) ont accordé des choses légales et interdit des choses illégales, et ils (c-à-d les juifs et les chrétiens) les ont suivis; et en faisant ainsi, ils les ont adorés vraiment]". [Rapporté par Ahmad, At-Tirmidhi et Ibn Jarir. (*Tafsîr At-Tabarî*, Vol. 10, page No. 114)]

[99] (V.88:3) Voyez la note en bas de page no. [45] page 76.



4. Ils brûleront dans un Feu ardent,

5. Et seront abreuvés d'une source bouillante.

6. Il n'y aura pour eux d'autre nourriture que des plantes épineuses [Darîa],

7. Qui n'engraisse, ni n'apaise la faim.

8. Ce jour-là, il y aura des visages épanouis,

9. Contents de leurs efforts (leurs bonnes œuvres faites dans le monde ici-bas et leur croyance en le monothéisme islamique),

10. Dans un haut jardin,

11. Où ils n'entendent aucune futilité.

12. Là, il y aura une source coulante.

13. Là, des divans élevés,

14. Et des coupes posées,

15. Et des coussins rangés

16. Et des tapis étalés (partout).

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Baiyyinah (V.98:6-8):

6. Les infidèles [qui ne croient pas en la religion de l'Islam, le Coran et le Prophète Mohammad] parmi les gens du Livre [les juifs et les chrétiens], ainsi que les *Mouchirikine*,[100] iront au feu de l'Enfer, pour y demeurer éternellement. De toute la création, ce sont eux les pires.

7. Quant à ceux qui croient (en l'unicité d'Allah et en son

[100] (V.98:6) *Al-Mouchrikoune*: Les polythéistes, les païens, les idolâtres et ceux qui ne croient pas en l'unicité d'Allah et Son Messager Mohammad ﷺ.

Messager Mohammad y compris tous les enseignements ordonnés par l'Islam) et accomplissent les bonnes œuvres, ce sont les meilleurs de toute la création.

8. Leur récompense auprès d'Allah sera les jardins de séjour [le Paradis], sous lesquels coulent les ruisseaux, pour y demeurer éternellement. Allah les agrée et ils L'agréent. Telle sera (la récompense) de celui qui craint son Seigneur.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Kamar (V.54:47-55):

47. Les *Moujrimoune* [criminels, polythéistes, pécheurs] sont certes, dans l'égarement et la folie.

48. Le jour où on les traînera dans le Feu sur leurs visages, (on leur dira): "Goûtez au contact de *Sakar* (la chaleur brûlante de l'Enfer)".

49. Nous avons créé toute chose avec *Kadar* [le destin divin de toutes choses avant leur création],

50. Et Notre ordre est une seule (parole); (il est prompt) comme un clin d'œil.

51. En effet, nous avons fait périr des peuples semblables à vous. Y a-t-il quelqu'un pour s'en souvenir?

52. Et tout ce qu'ils ont fait est mentionné dans les registres,

53. Et tout fait, petit et grand, est consigné (sur la Tablette Réservée *Al-Lawh Al-Mahfoudh*).

54. *Al-Mouttakoune* [les pieux qui croient en le monothéisme islamique et craignent Allah en s'abstenant de tout genre de péchés] seront dans des Jardins et parmi des ruisseaux,

55. dans un séjour de vérité [le Paradis], auprès d'un Souverain Omnipotent [Allah, l'Unique, le Glorieux, le Très-Haut, le Majestueux].

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Ar-Rahmân (V.55:46-78):

46. Et pour celui [le vrai croyant monothéiste qui accomplit autant que possible les devoirs ordonnés par Allah et Son Messager et qui s'abstient de tous les péchés et les mauvaises actions interdits en Islam] qui aura craint de comparaître devant son Seigneur, il y aura deux jardins (c-à-d dans le Paradis);[101]

47. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

48. Aux branches touffues.

49. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

50. Ils y trouveront deux sources courantes.

51. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

52. Ils contiennent deux espèces de chaque fruit.

53. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

---

[101] (V.55:46) Aïcha (la femme du Prophète ﷺ) dit: Je me suis renseignée auprès du Messager d'Allah ﷺ au sujet de ce (verset suivant): "qui donnent ce qu'ils donnent, tandis que leurs cœurs sont pleins de crainte [à la pensée] qu'ils doivent retourner à leur Seigneur..." (V.23:60) elle demanda aussi: "Est-ce qu'il s'agit de ceux qui boivent le vin et qui volent?" Le Messager d'Allah ﷺ répondit: "Non, Ô fille d'As-Siddik, ce sont plutôt ceux qui jeûnent, prient et s'acquittent de la charité. Ils ont peur que leurs bonnes actions ne soient pas acceptées par Allah. Ce sont plutôt ceux qui s'empressent d'accomplir les bonnes actions". (23:61) (*Sounan At-Tirmithi*, Hadith No. 3225)

54. Ils seront accoudés sur des tapis doublés de brocart, et les fruits des deux jardins seront à leur portée (pour être cueillis).

55. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

56. Ils y trouveront *Kâssirât-out-Tarf* [femmes aux regards chastes ne désirant que leur maris seulement], qu'avant eux aucun homme ou djinn n'aura déflorées.

57. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

58. Elles seront aussi belles que le rubis et le corail.





59. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

60. Y a-t-il d'autre récompense pour le bien, que le bien?

61. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

62. En deçà de ces deux jardins il y aura deux autres jardins (i.e., dans le Paradis).

63. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

64. Ils sont d'un vert (de couleur) sombre.

65. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

66. Dans lesquelles il y aura deux sources jaillissantes.

67. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

68. Ils contiennent des fruits, des palmiers, et des grenadiers.

69. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

70. Là, il y aura (dans le Paradis) *Khairâtoun Hissân* [femmes belles et vertueuses].

71. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

72. Des houris cloîtrées dans les tentes,

73. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

74. Qu'avant eux aucun homme ou djinn n'a déflorées.

75. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

76. Ils seront accoudés sur des coussins verts et des tapis épais et jolis.

77. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous (Ô hommes et djinns)?

78. Béni soit le Nom de ton Seigneur [Allah], Plein de Majesté et de Munificence!



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Wâkiah (V.56:88-96):

88. Si celui-ci est du nombre des *Moukarrabine* [rapprochés d'Allah],

89. Alors (il aura) du repos, de la grâce et un Jardin de délices.

90. Et s'il [le décédé] est du nombre des gens de la droite,

91. Il sera (accueilli par ces mots): "Paix à toi" de la part des gens de la droite,

92. Et s'il [le décédé] est de ceux qui avaient traité de mensonge (la résurrection) et s'étaient égarés,

93. Alors, il sera installé dans une eau bouillante,

94. Et il brûlera dans la Fournaise.

95. C'est cela la pleine certitude.

96. Glorifie donc le nom de ton Seigneur, le Très Grand!

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Hadîd (V.57:12, 20-23):

12. Le jour où tu verras les croyants et les croyantes, leur lumière courant devant eux et à leur droite; (on leur dira): "Voici une bonne nouvelle pour vous, aujourd'hui: des Jardins [le Paradis] sous lesquels coulent les ruisseaux pour y demeurer éternellement". Tel est l'énorme succès.

20. Sachez que la vie présente n'est que jeu, amusement, vaine parure, une course à l'orgueil entre vous et une rivalité dans l'acquisition des richesses et des enfants. Elle est en cela pareille à une pluie: la végétation qui en vient émerveille les cultivateurs, puis elle se fane et tu la vois donc jaunie; ensuite elle devient des débris. Et dans l'au-delà, il y a un dur châtiment (pour les mécréants et les malfaiteurs), et aussi pardon et agrément d'Allah. Et la vie présente n'est que



jouissance trompeuse.

21. Hâtez-vous vers un pardon de votre Seigneur [Allah] ainsi qu'un Paradis aussi large que le ciel et la terre, préparé pour ceux qui ont cru en Allah et en Ses Messagers. Telle est la grâce d'Allah qu'Il donne à qui Il veut. Et Allah est le Détenteur de l'énorme grâce.

22. Nul malheur n'atteint la terre ni vos personnes, qui ne soit enregistré dans un Livre [*Al-Lawh al-Mahfoudh*] avant que Nous ne l'ayons créé; et cela est certes facile à Allah,

23. Afin que vous ne vous tourmentiez pas au sujet de ce qui vous a échappé, ni n'exultiez pour ce qu'Il vous a donné. Et Allah n'aime point tout présomptueux plein de gloriole.[102]

---

[102] (V.57:23) Abdoullah ibn Mas'oud ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Celui qui a, dans son cœur, un grain d'arrogance n'accédera pas au Paradis". Quelqu'un dit: "Comment serait le cas d'une personne qui aime porter de beaux vêtements et de belles chaussures"? Le Messager d'Allah ﷺ dit: "Dieu est Beau et aime la beauté; l'arrogance consiste à ridiculiser la vérité et mépriser les gens". (Sahîh Mouslim, Livre de la Foi, Vol.1, Hadith No. 164)



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Moujâdalah (V.58:20-22):

20. Ceux qui s'opposent à Allah et à Son messager [Mohammad] seront parmi les plus humiliés.

21. Allah a prescrit: "Assurément, Je triompherai, Moi ainsi que Mes Messagers". En vérité Allah est Fort et Puissant.

22. Tu n'en trouveras pas (Ô Mohammad), parmi les gens qui croient en Allah et au Jour dernier, qui prennent pour amis ceux qui s'opposent à Allah et à Son Messager [Mohammad], fussent-ils leurs pères, leurs fils, leurs frères ou les gens de leur tribu. Il a prescrit la foi dans leurs cœurs et Il les a aidés de Son *Rouh* [secours, lumière, preuve, droiture]. Il les fera entrer dans des Jardins [le Paradis] sous lesquels coulent les ruisseaux, où ils demeureront éternellement. Allah les agrée et ils L'agréent. Ceux-là sont le parti d'Allah. Le parti d'Allah est celui de ceux qui réussissent.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'As-Saff (V.61:1-14):

1. Ce qui est dans les cieux et ce qui est sur la terre glorifient Allah, et Il est le Puissant, le Sage.

2. Ô vous qui avez cru! Pourquoi dites-vous ce que vous ne faites pas?

3. C'est une grande abomination auprès d'Allah que de dire ce que vous ne faites pas.

4. Allah aime ceux qui combattent dans Son chemin en rang serré pareils à un édifice renforcé.[103]

5. Et (souviens-toi) quand Moussâ [Moïse] dit à son peuple: "Ô mon peuple! Pourquoi me maltraitez-vous alors que vous savez que je suis vraiment le Messager d'Allah (envoyé) à vous?" Puis quand ils dévièrent (du chemin d'Allah), Allah fit dévier leurs cœurs, car Allah ne guide pas les gens pervers.

6. Et (souviens-toi) quand Issâ [Jésus] fils de Marie dit: "Ô Enfants d'Israël! Je suis vraiment le Messager d'Allah

---

[103] (V.61:4) a) Abou Saîd ﷺ rapporta qu'on dit: Ô Messager d'Allah! Qui est le meilleur des gens? Le Messager d'Allah ﷺ répondit: "Un croyant qui combat pour la cause d'Allah offrant pour cela sa propre vie et ses biens". Les gens dirent: "Et ensuite"? "Un croyant ayant pris retraite dans un sentier montagneux adorant Allah et épargnant aux gens ses méfaits", répondit-il ﷺ. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 45)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta avoir entendu le Messager d'Allah ﷺ dire: "Le combattant pour la cause d'Allah, or Allah Seul connaît celui qui combat réellement pour Sa cause, ressemble à la personne en jeûne et en prière. Allah s'est engagé pour le combattant dans sa voie de le faire accéder au Paradis s'il le fait mourir, ou de le faire retourner chez lui sain et sauf avec, à la fois, la rétribution (dans l'au-delà) et le butin". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 352)



(envoyé) à vous, confirmateur de ce qui, dans la *Tawrât* [la Thora], est antérieur à moi, et annonciateur d'un Messager à venir après moi, dont le nom sera "Ahmad".[104] Puis quand celui-ci [Ahmad, c-à-d Mohammad ﷺ] vint à eux avec des preuves évidentes, ils dirent: "C'est là une magie manifeste".[105]

---

[104] (V.61:6) c-à-d le deuxième nom de Prophète Mohammad ﷺ et il (Ahmad) signifie littéralement: "Celui qui loue Allah plus qu'autrui".

[105] (V.61:6) a) Joubair ibn Mot'im ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "J'ai cinq noms: Je suis Mohammad et Ahmad; Je suis *Al-Mâhi* (l'effaceur) par lequel Allah efface l'incroyance; Je suis *Al-Hâchir* qui sera le premier à être ressuscité; et je suis *Al-Akib* (Il n'y aura pas de Prophète après moi)". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith No. 732)

Abou Houraira ؓ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Par Celui (Allah) dont mon âme est entre les mains, ibn Maryam (Jésus-Christ)* ne tardera pas à descendre parmi vous et vous gouverner équitablement (par la loi du Coran). Il brisera la croix, tuera le porc, abolira la *Jizya* (capitation perçue des non musulmans acceptant la protection des musulmans). L'argent (de la charité) sera en abondance



7. Et qui est plus injuste que celui qui invente un mensonge contre Allah, alors qu'il est appelé à l'Islam? Et Allah ne guide pas *Adh-Dhâlimine* [polythéistes, injustes et mécréants].

8. Ils veulent éteindre de leurs bouches la lumière d'Allah [i.e., la religion de l'Islam, ce Coran et le Prophète Mohammad ﷺ], alors qu'Allah parachèvera Sa lumière en dépit de l'aversion des mécréants.

9. C'est Lui qui a envoyé Son messager [Mohammad ﷺ] avec la droiture et la Religion de Vérité [l'Islam], pour la placer au-dessus de toute autre religion, en dépit de l'aversion des *Mouchrikine* [polythéistes, païens, idolâtres et mécréants].

10. Ô vous qui avez cru! Vous indiquerai-je un commerce qui vous sauvera d'un châtiment douloureux?

---

au point de ne plus trouver de personne pour l'accepter)". (Voyez *Fat'h Al-Bâri*) (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 425)

* Issâ le fils de Maryam (Jésus fils de Marie) descendra en tant que leader des musulmans. Ceci est un sévère avertissement aux chrétiens qui prétendent être les adeptes de Issâ. Il brisera la Croix et tuera les cochons et abolira la *Jizya* (capitation) et il sera exigé de toute l'humanité d'embrasser l'Islam sans aucune alternative.

11. Vous croyez en Allah et en Son messager [Mohammad ﷺ] et vous combattez avec vos biens et vos personnes dans le chemin d'Allah, et cela vous est bien meilleur, si vous saviez!

12. Il vous pardonnera vos péchés et vous fera entrer dans des Jardins [le Paradis] sous lesquels coulent les ruisseaux, et dans des demeures agréables dans les jardins d'Eden [le Paradis]. Voilà l'énorme succès.

13. Et Il vous accordera d'autres choses encore que vous aimez bien: un secours (venant) d'Allah et une victoire prochaine. Et annonce la bonne nouvelle aux croyants.

14. Ô vous qui avez cru! Soyez les alliés d'Allah, à l'instar de ce que Issâ ibn Maryam [Jésus fils de Marie] a dit aux *Hawâriyyine* [apôtres]: "Qui sont mes alliés (pour la cause) d'Allah?" - Les *Hawâriyyoune* [apôtres] dirent: "Nous sommes les alliés d'Allah [c-à-d nous combattrons pour Sa Cause]". Un groupe des Enfants d'Israël crut, tandis qu'un groupe nia. Nous aidâmes donc ceux qui crurent contre leur ennemi, et ils triomphèrent.





La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'At-Talâk (V.65:11):

11. Un Messager [Mohammad ﷺ] qui vous récite les versets d'Allah [le Coran] comme preuves claires, afin de faire sortir, ceux qui croient et accomplissent les bonnes œuvres, des ténèbres (du polythéisme et de l'ignorance) à la lumière (du pur monothéisme islamique). Et quiconque croit en Allah et fait le bien, Il le fait entrer aux Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux [le Paradis], pour y demeurer éternellement. Allah lui a fait une belle attribution.

La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Hâkkah (V.69:19-36):

19. Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa main droite, il dira: "Tenez! Lisez mon livre.

20. J'étais sûr d'y trouver mon compte".

21. Il jouira d'une vie agréable:

22. Dans un Jardin haut placé

23. Dont les fruits sont à portée de la main.

24. "Mangez et buvez agréablement pour ce que vous avez avancé dans les jours passés".

25. Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa main gauche, il dira: "Hélas pour moi! J'aurai souhaité qu'on ne m'ait pas remis mon livre,

26. Et ne pas avoir connu mon compte...

27. Hélas, comme j'aurai souhaité que (ma première mort) fût la définitive.

28. Ma fortune ne m'a servi à rien.

29. Mon autorité est anéantie et m'a quitté!"

30. (On dira): "Saisissez-le! Puis, mettez-lui un carcan;

31. Ensuite, brûlez-le dans la Fournaise;

32. Puis, liez-le avec une chaîne de soixante-dix coudées,

33. Car il ne croyait pas en Allah, le Très Grand.

34. Et n'incitait pas à nourrir *Al-Miskine* [l'indigent].

35. Il n'a pour lui ici, aujourd'hui, point d'ami chaleureux (pour le protéger),

36. Ni d'autre nourriture que du pus ".



La Formulation d'Allah, l'Exalté, le Très Haut dans la Sourate d'Al-Mouddaththir (V.74:38-48):

38. Toute âme est l'otage de ce qu'elle a acquis.

39. Sauf les gens de la droite [les vrais pieux qui croient en le monothéisme islamique]:

40. Dans des Jardins [le Paradis], ils s'interrogeront

41. Au sujet des *Moujrimine* [polythéistes, criminels, mécréants] (et ils leur diront):

42. "Qu'est-ce qui vous a acheminés à Sakar?"

43. Ils diront: "Nous n'étions pas de ceux qui faisaient la Salât,

44. Et nous ne nourrissions pas *Al-Miskine* [l'indigent],

45. Et nous nous associions à ceux qui tenaient des conversations futiles,

46. Et nous traitions de mensonge le jour de la Rétribution,

47. Jusqu'à ce que nous vînt la vérité évidente [la mort]".

48. Ne leur profitera point donc, l'intercession des intercesseurs.

6. Un message aux croyants

Je voudrais raconter ici l'histoire de Jaafar, le fils d'Abi Tâlib (l'oncle du Prophète Mohammad ﷺ), un nouveau converti Musulman avec ses compagnons qui émigrèrent de Makkah en Ethiopie pendant les premiers jours de l'Islam s'enfuyant des vices et des peines que les païens de Kouraich leur avaient infligé. Quand ils arrivèrent en Ethiopie, An-Najâchi, le Roi d'Ethiopie les accueillit. Les païens de Kouraich envoyèrent une mission au Roi d'Ethiopie pour les renvoyer à Makkah. Le Roi consulta ses dignités royales, moines et prêtres à leur sujet. Ils se réunirent tous dans le palais du Roi. Ensuite, Jaafar leur récita les versets suivants du Saint Coran:

La Sourate de Maryam (Marie) 19

Au Nom d'Allah, le Tout Clément, le Tout Miséricordieux

1. Kâf, Hâ, Yâ, Ayn, Sâd[Ces lettres sont l'un des miracles du Coran et Allah Seul connaît leurs sens].

2. C'est un récit de la miséricorde de ton Seigneur envers Son serviteur Zakaria [Zacharie].

3. Lorsqu'il invoqua son Seigneur [Allah] d'une invocation secrète,

4. Et dit: "Ô Mon Seigneur! Mes os sont affaiblis et ma tête s'est enflammée de cheveux blancs. (Cependant), je n'ai jamais été malheureux (déçu) en te priant, Ô mon Seigneur!

5. Je crains (le comportement) de mes héritiers après moi. Et ma propre femme est stérile. Accorde-moi, de Ta part, un descendant

6. Qui hérite de moi et hérite de la famille de Yaakoub [Jacob] (l'héritage du savoir et de la prophétie et non celui des richesses). Et fais qu'il te soit agréable, Ô mon Seigneur!".

7. Ô Zakaria [Zacharie]! Nous t'annonçons la bonne nouvelle d'un fils. Son nom sera Yahyâ (Jean). Nous ne lui avons pas donné auparavant d'homonyme.

8. Et (Zacharie) dit: "O mon Seigneur! Comment aurai-je un fils, quand ma femme est stérile et que je suis très avancé en vieillesse?"

9. (Allah) lui dit: "Ainsi sera-t-il! Ton Seigneur a dit: "Ceci m'est facile. Et avant cela, Je t'ai créé alors que tu n'étais rien".

10. "Ô mon Seigneur! dit (Zakaria [Zacharie]), accorde-moi un signe". "Ton signe, dit (Allah,) sera que tu ne pourras pas parler aux gens pendant trois nuits tout en étant bien portant.

11. Il sortit donc du *Mihrâb* [un endroit de prière ou une chambre privée] vers son peuple; puis il leur fit signe de prier matin et soir.

12. (On dit à son fils): "Ô Yahyâ [Jean]! Tiens fermement au Livre (la *Tawrât* [la Thora])!" Nous lui donnâmes la sagesse alors qu'il était enfant,

13. Ainsi que la tendresse de Notre part et la pureté. Il était pieux

14. Et dévoué envers ses père et mère; et ne fut ni violent ni désobéissant (à Allah ou à ses parents).

15. Que le *Salâm* [la paix] soit sur lui le jour où il naquit, le jour où il mourra, et le jour où il sera ressuscité vivant!

16. Mentionne, dans le Livre [le Coran]. (Ô Mohammad!)! Maryam [Marie], quand elle se retira de sa famille en un lieu vers l'Orient.

17. Elle mit entre elle et eux un voile. Nous lui envoyâmes Notre *Rouh* [l'archange Gabriel], qui se présenta à elle sous la forme d'un homme parfait.

18. Elle dit: "Je me réfugie contre toi auprès du Tout Miséricordieux [Allah]. Si tu es pieux, (ne m'approche point)".

19. Il [l'archange] dit: "Je suis en fait un Messager de ton Seigneur pour te faire don d'un fils pur".

20. Elle dit: "Comment aurais-je un fils, quand aucun homme ne m'a touchée, et que je ne suis pas prostituée"?

21. Il dit: "Ainsi sera-t-il! Cela M'est facile, a dit ton Seigneur! Et Nous ferons de lui un signe pour les gens, et une miséricorde de Notre part [Allah]. C'est une affaire déjà décidée".

22. Elle devint donc enceinte (de l'enfant), et elle se retira avec lui[106] en un lieu éloigné [c-à-d l'oued de Bethléhem à une distance de 4-6 miles de Jérusalem].

23. Puis les douleurs de l'enfantement l'amenèrent au tronc du palmier, et elle dit: "Malheur à moi! Que je fusse morte avant cet instant! Et que je fusse totalement oubliée!".

24. Alors, il [Issâ (Jésus) ou Jibril (Gabriel)] l'appela d'au-dessous d'elle, (lui disant:) "Ne t'afflige pas. Ton Seigneur a placé à tes pieds une source.

---

[106] (V.19:22) "Et (rappelle-toi de) celle qui avait préservé sa chasteté [Maryam (Marie la Vierge)]. Nous insufflâmes en elle un souffle (de vie) à travers Notre *Rouh* [Jibrîl (Gabriel)] * et fîmes d'elle ainsi que de son fils, un signe (un miracle) pour *Al-Alamin*e [les hommes, les djinns et tout ce qui existe autre qu'Allah]". (V.21:91)

* Il est dit que Jibrîl (Gabriel) a seulement soufflé dans la manche de la chemise de Maryam (Marie) et elle a conçu.

25. Secoue vers toi le tronc du palmier: il fera tomber sur toi des dattes fraîches et mûres.

26. Mange donc et bois et que ton œil se réjouisse! Si tu vois quelqu'un d'entre les hommes, dis (lui:) "Assurément, j'ai voué un jeûne[107] au Tout Miséricordieux [Allah]: je ne parlerai donc aujourd'hui à aucun être humain".



[107] (V.19:26) Le jeûne ici veut dire l'abstinence de manger et parler.

27. Puis elle vint auprès des siens en le portant (le bébé). Ils dirent: Ô Maryam [Marie]! Tu as fait une chose *Fariyy* [monstrueuse] (*Tafsir Ibn Kathir*)

28. Ô Sœur de (c-à-d comme) Haroun [108] Ton père n'était pas un homme de mal et ta mère n'était pas une prostituée".

29. Elle fit alors un signe vers lui (le bébé). Ils dirent: "Comment parlerions-nous à un bébé au berceau"?[109]

---

[108] (V.19:28) ce Hâroun (Aaron) n'est pas le frère de Moussâ (Moïse). Il était un autre homme pieux au temps de Maryam (Marie).

[109] (V.19:29) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Personne ne parla au berceau sauf trois: Jésus (Issâ), le second enfant fut d'un homme des fils d'Israël du nom de Jouraij. Ce dernier priait quand sa mère l'appela. Il se dit: Dois-je lui répondre ou continuer à prier? Il poursuivit alors sa prière et ne répondit pas à sa mère. Sa mère dit: Ô Allah! Ne lui donne pas la mort avant qu'il ne voie les visages des prostitués. Puis, et alors que Jouraij se trouvait dans son ermitage, une femme vint auprès de lui et tenta de le séduire, mais il refusa. Elle partit voir un berger et l'invita à faire l'amour avec elle. Plus tard, elle donna naissance à un garçon et prétendit qu'il fut celui de Jouraij. Les gens se rendirent chez lui, détruisirent son ermitage, le firent sortir de sa réclusion et l'insultèrent. Jouraij fit ses ablutions et pria avant de se rendre auprès de l'enfant auquel il dit: Ô enfant! Qui est ton père? L'enfant répondit: Le berger. Après avoir entendu la réponse de l'enfant, les gens dirent: Nous allons reconstruire ton ermitage en or. Il leur dit: Non, construisez-le de terre. Le troisième enfant qui parla au berceau fut cité dans l'histoire suivante: Une femme des fils d'Israël allaitait son enfant quand un cavalier séduisant passa à côté d'elle. Elle dit: "Ô Allah! Fais que mon enfant soit comme lui. A ce moment là, l'enfant laissa le sein et regarda le cavalier en disant: Ô Allah! Ne fais pas que je sois comme lui. L'enfant reprend le sein et se remit à s'allaiter". Abou Houraira ﷺ dit aussi: Comme si je voyais encore le Prophète ﷺ suçant son doigt. Le Prophète ﷺ poursuivit son récit en disant: "Après un moment, des gens passèrent avec une esclave et la mère pria une nouvelle fois: O Allah! Ne fais pas que mon enfant soit

30. Mais (le bébé Issâ [Jésus]) dit: "Je suis vraiment le serviteur d'Allah. Il m'a donné le Livre et m'a désigné Prophète.[110]

31. Où que je sois, Il m'a rendu béni; et Il m'a recommandé, tant que je vivrai, la Salât et la *Zakât* [la charité obligatoire];

32. Et la bonté envers ma mère. Il ne m'a fait ni violent ni malheureux.

33. Et que le *Salâm* [la paix] soit sur moi le jour où je naquis, le jour où je mourrai, et le jour où je serai ressuscité vivant".

34. Tel est Issâ ibn Maryam [Jésus fils de Marie]: parole de vérité dont ils doutent.

35. Il ne convient pas à (la Majesté de) Allah de S'attribuer un fils (comme le prétendent les chrétiens en disant Jésus est fils d'Allah). Gloire et Pureté à Lui! Quand Il décide d'une chose, Il dit seulement: "Sois!" et elle est.[111]

36. (Issâ [Jésus] dit: "Certes, Allah est mon Seigneur tout

---

comme elle. L'enfant laissa le sein et dit: Ô Allah! Fais que je sois comme elle. Quand la mère lui demanda la raison, l'enfant répondit: Le cavalier est un tyran alors que l'esclave est accusée à tort de vol et de fornication". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 645)

[110] (V.19:30) Voyez la note en bas de page no. [31] page 56.

[111] (V.19:35) Ibn Abbâs ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: Allah dit: {Le fils d'Adam m'a démenti et il n'a pas le droit de le faire, il M'a insulté et il n'a pas le droit de le faire. En ce qui concerne le mensonge, il présume que Je ne peux le recréer comme Je le fis auparavant; et en ce qui concerne l'insulte, il dit que Je Me suis donné un fils. Non, que je sois glorifié! Je ne me suis donné ni compagne ni enfant}. (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith 9)



comme votre Seigneur. Adorez-le donc. Voilà un droit chemin [la religion d'Allah le monothéisme islamique qu'Allah à commandé à tous Ses Prophètes" (*Tafsir Ibn Kathir*)

37. (Par la suite,) les sectes (de chrétiens) divergèrent entre elles. Alors, malheur aux mécréants [ceux qui ont témoigné faussement que Jésus est le fils d'Allah] lors de la vue d'un jour terrible [c-à-d le jour de la Résurrection quand ils seront jetés dans l'Enfer]![112]

38. Comme ils [les polythéistes et les mécréants] entendront et verront bien le jour où ils viendront à Nous! Mais aujourd'hui, *Adh-Dhâlimoune* [les polythéistes et les injustes] sont dans un égarement évident.

---

[112] (V.19:37) Il a été raconté par Abi Houraira ﷺ dans les Livres de Hadith de (At-Tirmithi, Ibn Mâja et Abi Dâwoud) que le Prophète ﷺ dit: "Les juifs et les chrétiens se sont divisés en soixante et onze ou soixante-douze sectes et cette nation (islamique) sera divisée en soixante-treize sectes dont toutes iront en Enfer sauf une seule, à savoir celle qui suit ce sur que je suis aujourd'hui, mes compagnons et moi (la voie de ceux qui suivent et appliquent le Coran et la Sunna du Prophète [ses ordres, ses actes de culte et ses formulations])".

39. Et avertis-les (Ô Mohammad) du jour du Regret, quand tout sera réglé; alors qu'ils sont (dans ce monde) inattentifs et qu'ils ne croient pas.[113]

40. C'est Nous, en vérité, qui hériterons la terre et tout ce qui s'y trouve, et c' est à Nous qu'ils seront ramenés.

41. Et mentionne dans le Livre [le Coran], Ibrahim [Abraham]. C'était un très véridique et un Prophète.

42. Lorsqu'il dit à son père: "Ô mon père! Pourquoi adores-tu ce qui n'entend ni ne voit, et ne te profite en rien?

43. Ô mon père! Il m'est venu de la science ce que tu n'as pas reçu; suis-moi, donc, Je te guiderai sur une voie droite.

44. Ô mon père! N'adore pas le Diable, car le Diable désobéit au Tout Miséricordieux [Allah]?

45. Ô mon père! Je crains qu'un châtiment venant du Tout Miséricordieux [Allah] ne te touche et que tu ne deviennes

---

[113] (V.19:39) Abu Saîd Al-Khoudri ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Le jour du jugement dernier, on amènera la mort dans la forme d'un bélier blanc et noir. Puis un héraut appellera: Ô gens du Paradis! Sur ce, ils tendront leurs cous et regarderont attentivement. Il demandera: Connaissez-vous celui-ci? Il diront: Oui, c'est la mort. Quand tous les gens du Paradis l'auront bien vue, le héraut appellera: Ô gens de l'Enfer. Sur ce, ils tendront leurs cous et regarderont attentivement. Il demandera: Connaissez-vous celui-ci? Ils diront: Oui, c'est la mort. Quand tous les gens de l'Enfer l'auront bien vue, le bélier sera égorgé et le héraut dira: Ô gend du Paradis! Eternité pour vous il n'y a plus de mort. O gens de l Enfer Eternité pou vous, il n'y a plus de mort. Puis le Prophète récita {Et avertis-les (Ô Mohammad) du Jour du regret (le jour de la Résurrection) quand tout sera réglé; alors qu'ils sont [dans ce monde] inattentifs et qu'ils ne croient pas". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 6, Hadith 754)

un allié du Diable (dans le feu de l'Enfer)" (*Tafsir Al-Kortobi*).

46. Il [le père] dit Ô Ibrahim [Abraham] Aurais tu du dédain pour mes divinités? Si tu ne cesses pas, certes je te lapiderai, éloigne-toi de moi pour bien longtemps".

47. Paix sur toi", dit Ibrahim [Abraham]. "J'implorerai mon Seigneur de te pardonner car Il m'a toujours comblé de Ses bienfaits.

48. Je me sépare de vous, ainsi que de ce que vous invoquez, en dehors d'Allah, et j'invoquerai mon Seigneur. J'espère ne pas être malheureux dans mon appel à mon Seigneur".

49. Puis, lorsqu'il se fut séparé d'eux et de ce qu'ils adoraient en dehors d'Allah, Nous lui fîmes don d'Isaac [Is'hâk] et de Yaakoub [Jacob]; et de chacun Nous fîmes un prophète.

50. Et Nous leur donnâmes de par Notre miséricorde (en abondance), et Nous leur accordâmes un langage sublime de vérité (par toutes les nations, c-à-d tout le monde les mentionne avec éloge).[114]

---

[114] (V.19:50) a) Voyez la note en bas de page no.[35] pages 63-65.

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Ibrâhim (le Prophète Abraham) Salut d'Allah sur lui a immigré en compagnie de Sârah. Il alla dans un village où il y avait un roi parmi les rois ou un tyran parmi les tyrans. Les gens dirent qu'Ibrâhim est venu avec une femme parmi les plus belles. Le roi fit demander à Ibrâhim qui était cette femme. Il répondit que c'était sa sœur. Ibrahim revint ensuite voir sa femme et lui dit: "Ne contredis pas ma parole, car je leur ai dit que tu es ma sœur. Or par Allah! Il n'y a d'autre croyant sur terre que moi et toi". Il l'envoya ensuite au roi. Celui-ci vint la voir. Sârah se mit alors à faire ses ablutions et à prier. Elle dit: Ô Allah! Si j'ai vraiment cru en Toi et en Ton Messager et que j'ai protégé ma chasteté contre quiconque à part mon mari, n'accorde alors aucun pouvoir à cet impie sur moi. Le tyran tomba par terre en convulsion au point de mouvoir inconsciemment les jambes". Abou Houraira ﷺ ajouta que Sârah dit:



Ô Allah! S'il meurt, on dira que c'est moi qui l'ait tué". Le roi reprit ses esprits. Alors, il se dirigea de nouveau vers elle. Elle fit ses ablutions et pria disant: "Ô Allah. Si j'ai cru en Toi et en Ton Prophète et que j'ai protégé ma chasteté contre quiconque à part mon mari, n'accorde alors aucun pouvoir à cet impie sur moi". Le roi tomba de nouveau par terre en état épileptique au point de mouvoir inconsciemment les jambes. Abou Hourayra rapporta qu'elle dit alors: Ô Allah! S'il meurt, on dira que c'était moi qui l'avais tué". Il reprit ses esprits pour la deuxième ou la troisième fois et dit: Par Allah, c'est un diable que vous m'avez envoyé. Renvoyez-la à Ibrâhim et donnez-lui Hâjar (Agar). Elle revint à Ibrâhim et lui dit: "As-tu vu comment Allah a mâté l'impie et nous a accordés une esclave pour le service". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 3, Hadith No. 420)

c) Abou Houraira ﷺ dit: Ibrâhîm (Abraham ﷺ) n'avait jamais dit de mensonges qu'à trois reprises. Deux pour la cause d'Allah quand il ﷺ dit: "Je suis malade", et quand il ﷺ dit: "C'est la plus grande idole qui l'a fait"*. La troisième fois, quand il partit avec Sârah en voyage, sur le chemin ils passèrent par le territoire d'un tyran. Quelqu'un dit au tyran:

Cet homme (Ibrâhîm) est accompagné par une très belle femme. Le tyran convoqua Ibrâhîm et s'enquit sur Sârah en disant: Qui est cette femme? Ibrâhîm répondit: Elle est ma sœur. Quand il retourna auprès de Sârah, il lui dit: "Ne contredis pas ma parole, car je leur ai dit que tu es ma sœur. Or par Allah! Il n'y a d'autre croyant sur terre que moi et toi". Il l'envoya ensuite au roi. Celui-ci vint la voir. Sârah se mit alors à faire ses ablutions et à prier. Elle dit: Ô Allah! Si j'ai vraiment cru en Toi et en Ton Messager et que j'ai protégé ma chasteté contre quiconque à part mon mari, n'accorde alors aucun pouvoir à cet impie sur moi. Le tyran tomba par terre en convulsion au point de mouvoir inconsciemment les jambes". Abou Hourayra ﷺ ajouta que Sârah dit: Ô Allah! Síl meurt on dira que c'est moi qui l'ai tué". Le roi reprit ses esprits. Alors, il se dirigea de nouveau vers elle. Elle fit ses ablutions et pria disant: Ô Allah! Si j'ai cru en Toi et en Ton Prophète et que j'ai protégé ma chasteté contre quiconque à part mon mari, n'accorde alors aucun pouvoir à cet impie sur moi". Le roi tomba de nouveau par terre en état épileptique au point de mouvoir inconsciemment les jambes. Abou Hourayra rapporta qu'elle dit alors: Ô Allah! S'il meurt, on dira que c'était moi qui l'avais tué". Il reprit ses esprits pour la deuxième ou la troisième fois et dit: Par Allah, c'est un diable que vous m'avez envoyé. Renvoyez-la à Ibrâhim et donnez-lui Hâjar (Agar). Elle revint à Ibrâhim et lui dit: "As-tu vu comment Allah a mâté l'impie et nous a accordés une esclave pour le service". Ensuite, Abou Houraira s'adressa à ses auditeurs et leur dit: "Hâjar est votre mère, Ô Banî Mâ-is-Samâ) c-à-d Les Arabes)." (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 4, Hadith 578)

* Les idolâtres ont invité Ibrâhîm (Abraham) à les joindre dans leurs célébrations à l'extérieur de la ville, mais il a refusé, prétendant qu'il était malade. Quand il fut seul, il se rendit à leurs idoles et les cassa en morceaux. Quand les idolâtres l'ont interrogé, il prétendit qu'il n'avait pas démoli leurs idoles et c'était l'idole principale qui l'avait fait, en effet, Ibrâhîm (Abraham) lui posa une hache sur l'épaule pour dévier l'accusation envers elle.

51. Et mentionne dans le Livre [le Coran] Moussâ [Moïse]. C'était vraiment un élu, et c'était un Messager et un prophète.

52. Du côté droit du Mont (Sinaï) Nous l'appelâmes et Nous le fîmes approcher tel un confident.

53. Et par Notre miséricorde, Nous lui donnâmes Haroun [Aaron] son frère comme prophète.

54. Et mentionne Ismaël, dans le Livre [le Coran]. Il était fidèle à ses promesses; et c'était un Messager et un prophète.

55. Et il commandait à sa famille la Salât et la *Zakât*; et il était agréé auprès de son Seigneur.

56. Et mentionne Idris, dans le Livre [le Coran]. C'était un véridique et un prophète.

57. Et Nous l'élevâmes à un haut rang.

58. Voilà ceux qu'Allah a comblés de faveurs, parmi les prophètes, parmi les descendants d'Adam, et aussi parmi ceux que Nous avons transportés en compagnie de Nouh [Noé], et parmi la descendance d'Ibrahim [Abraham] et d'Israël, et parmi ceux que Nous avons guidés et choisis. Quand les versets du Tout Miséricordieux [Allah] leur



étaient récités, ils tombaient prosternés en pleurant.[115]

59. Puis leur succédèrent des générations qui délaissèrent la Salât [c-à-d perdirent leur prières en les négligeant ou en ne les priant pas parfaitement à leurs temps dus] et suivirent leurs passions.[116] Ils se trouveront en perdition,

60. Sauf celui qui se repent, croit (en l'unicité d'Allah et Son Messager Mohammad ﷺ) et fait le bien:[117] ceux-là entreront dans le Paradis et ne seront point lésés.

61. Aux jardins du séjour (éternel) que le Tout Miséricordieux [Allah] a promis à Ses serviteurs, (qui ont cru) au mystère. Car Sa promesse arrivera sans nul doute.

62. On n'y entend aucun *laghw* [parole mauvaise, injuste et insignifiante]; seulement: "*Salâm* [Salutations de paix]"; et ils auront là leur nourriture, matin et soir.

63. Voilà le Paradis dont Nous ferons hériter ceux de Nos serviteurs qui auront été *Mouttakine* [pieux et croyants en le monothéisme islamique].

64. Nous ne descendons que sur ordre de ton Seigneur (Ô Mohammad). A Lui tout ce qui est devant nous tout ce qui est derrière nous et tout ce qui est entre les deux. Ton Seigneur n'oublie rien.

---

[115] (V.19:58) La prosternation: Celui qui récite le Coran doit se prosterner à la fin de ce verset en direction de la Kaabah à Makkah.

[116] (V.19:59) Tels que la consommation de boissons alcoolisées, le faux témoignage, la consommation des aliments interdits (par exemple la viande des animaux comestibles non égorgés selon le commandement d'Allah), la consommation des stupéfiants, des drogues narcotiques (c-à-d l'opium, la morphine, l'héroïne, le cannabis), le fait de commettre des crimes et des mauvaises actions (c-à-d les actes sexuels illicites, le meurtre, etc.), le fait d'usurper illicitement les droits des gens, ainsi que le vol, la trahison, la médisance, la calomnie, le mensonge, etc.

65. Il est le Seigneur des cieux et de la terre et de tout ce qui est entre eux. Adore-Le donc, et sois constant dans Son adoration. Lui connais-tu un homonyme (bien-sûr, rien ne lui est homonyme et Il n'a nul associé)?[118]

66. Et l'homme [le mécréant] dit: "Une fois mort, me sortira-t-on vivant?"

67. L'homme ne se rappelle-t-il pas qu'avant cela, c'est Nous

---

a) Abou Saïd Al-Khoudri ﷺ rapporta qu'il entendit le Messager d'Allah dire: "Quand le serviteur d'Allah embrasse l'Islam et le suit correctement, Allah lui efface toute mauvaise action qu'il a commise avant son Islam et à partir de ce moment-là, chacune de ses bonnes actions lui sera comptée de dix à sept cents fois sa valeur et chacune de ses mauvaises actions lui sera comptée une seule fois sauf si Allah les lui pardonne". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 40A)

b) Abou Houraira ﷺ rapporta que le Messager d'Allah ﷺ dit: "Si l'un de vous suit strictement sa religion Islamique, ses bonnes actions seront récompensées de dix à sept cents fois pour chaque bonne action et une action mauvaise lui sera enregistrée telle qu'elle est". (Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 1, Hadith 40B)

[118] (V.19:65) Les Qualités d'Allah ﷻ:

Tout ce qui a été révélé dans le Livre d'Allah (le Coran) au sujet des Qualités (*Sifât*) d'Allah le Très Haut, tels que Son Visage, Ses Yeux, Ses Mains, Sa jambe, Sa Venue, Son Etablissement sur Son Trône (*Istiwâ*), etc. ou tout ce que le Messager d'Allah ﷺ a cité dans les Hadiths (récits) au sujet de Ses Qualités comme Sa Descente (*Nouzoûl*) ou Son rire ou autres, les oulémas du Coran et la Sunna croient en ces Qualités et confirment que ce sont Ses vraies Qualités, sans *Ta'wîl* (interprétation de leurs significations) ou *Tachbîh* (Lui donner ressemblance aux créatures) ou *Taatîl* (c-à-d Reniement, c-à-d en disant qu'Allah n'a pas de visage, d'yeux, de mains ou de jambe). Ces Qualités conviennent à Allah seulement, et Il n'en ressemble pas à Ses créatures. Allah dit (dans le Coran): (1) "Il n'y a rien qui Lui ressemble; et c'est Lui l'Audient, le Clairvoyant". (V.42:11) (2) "et nul n'est égal à Lui". (V.112:4)

qui l'avons créé, alors qu'il n'était rien?

68. Par ton Seigneur! Assurément, Nous les rassemblerons, eux et les diables. Puis, Nous les placerons autour de l'Enfer, agenouillés.

69. Ensuite, Nous arracherons de chaque groupe ceux d'entre eux qui étaient les plus obstinés contre le Tout Miséricordieux [Allah].

70. Puis Nous sommes Le meilleur à savoir ceux qui méritent le plus d'y être brûlés.

71. Il n'y a personne parmi vous qui ne passera pas par (l'Enfer): Car (il s'agit là) pour ton Seigneur d'une sentence irrévocable.[119]

72. Ensuite, Nous délivrerons ceux qui étaient pieux et Nous y laisserons *Adh-Dhâlimine* [les polythéistes et les injustes] agenouillés (dans l'Enfer].

73. Et lorsque Nos versets évidents leur sont récités, les mécréants [les riches parmi les païens de Kouraich qui vivent dans le luxe] disent à ceux qui croient [les faibles et pauvres compagnons du Prophète Mohammad ﷺ]: "Lequel des deux groupes [les croyants et les mécréants] a la situation la plus confortable et la meilleure compagnie"?

74. Combien de générations (passées), avant eux, avons-Nous fait périr, qui les surpassaient en biens et en apparence?

75. Dis (Ô Mohammad): "Celui qui est dans l'égarement, que le Tout-Miséricordieux [Allah] prolonge sa vie pour un certain temps, jusqu'à ce qu'ils voient soit le châtiment, soit l'Heure dont ils sont menacés. Alors, ils sauront qui a la pire situation et la troupe la plus faible" (C'est la réponse à la question dans le verset No. 19:73)

---

[119] (V.19:71) Voyez la note en bas de page no. [51] c) pages 86-89.



76. Allah accroît la rectitude de ceux qui suivent le bon chemin,[120] et les bonnes œuvres durables méritent auprès de ton Seigneur une meilleure récompense et une meilleure destination.

77. As-tu vu celui qui ne croit pas à Nos *Ayât* [Ce Coran et Mohammad ﷺ] et dit: "On me donnera certes des biens et des enfants"?

78. Est-il au courant de l'Inconnaissable ou a-t-il pris un engagement avec le Tout Miséricordieux [Allah]?

79. Bien au contraire! Nous enregistrerons ce qu'il dit et accroîtrons son châtiment [dans l'Enfer].

80. C'est Nous qui hériterons ce dont il parle [c-à-d les biens et les enfants que Nous leur avons donnés dans ce monde], tandis qu'il viendra à Nous, tout seul.

81. Ils ont adopté des *âlihahs* [divinités] en dehors d'Allah

---

[120] (V.19:76) Ceux qui suivent le bon chemin: Ceux qui croient en L'unicité d'Allah, qui Le craignent beaucoup (tout en s'abstenant de tous les péchés et les mauvaises actions) et L'aiment beaucoup (tout en accomplissant les bonnes actions qu'Il a ordonnées)

pour qu'ils leur soient des protecteurs (contre le châtiment).

82. Bien au contraire! (Ces divinités) renieront leur adoration et seront pour eux des adversaires (le jour de la Résurrection).

83. N'as-tu pas vu que Nous avons envoyé contre les mécréants des diables qui les excitent furieusement (à désobéir)?

84. Ne te hâte donc pas contre eux: Nous tenons un compte précis de (jours dans la vie de ce monde et attardons leur terme afin qu'ils abondent leur vice et leurs péchés).

85. (Rappelle-toi) le jour où Nous rassemblerons *Al-Mouttakine* [les pieux qui croient en le monothéisme islamique] sur des montures et en grande pompe, auprès du Tout Miséricordieux [Allah],

86. Et pousserons *Al-Moujrimime* [polythéistes, criminels, mécréants] à l'Enfer comme (un troupeau assoiffé) à l'abreuvoir,

87. Ils ne disposeront d'aucune intercession, sauf celui qui aura pris un engagement avec le Tout Miséricordieux [Allah].

88. Et ils ont dit: "Le Tout Miséricordieux [Allah] S'est attribué un enfant! (allusion aux juifs qui ont dit: 'Ouzaïr est fils de Dieu' et aux chrétiens qui ont dit: 'Jésus est fils de Dieu')

89. Vous avancez certes là une chose abominable!

90. Peu s'en faut que les cieux ne s'entrouvrent à ces mots, que la terre ne se fende et que les montagnes ne s'écroulent,

91. Du fait qu'ils ont attribué un enfant au Tout Miséricordieux [Allah],

92. Alors qu'il ne convient nullement au Tout Miséricordieux



[Allah] d'avoir un enfant!

93. Tous ceux qui sont dans les cieux et sur la terre se rendront auprès du Tout Miséricordieux [Allah], (sans exception), en serviteurs.

94. Il les a certes dénombrés et bien comptés.

95. Et au Jour de la Résurrection, chacun d'eux se rendra seul auprès de Lui.

96. A ceux qui croient (en l'unicité d'Allah et Son Messager Mohammad ﷺ) et font de bonnes œuvres, le Tout Miséricordieux [Allah] accordera Son amour[121] (dans les cœurs des croyants).

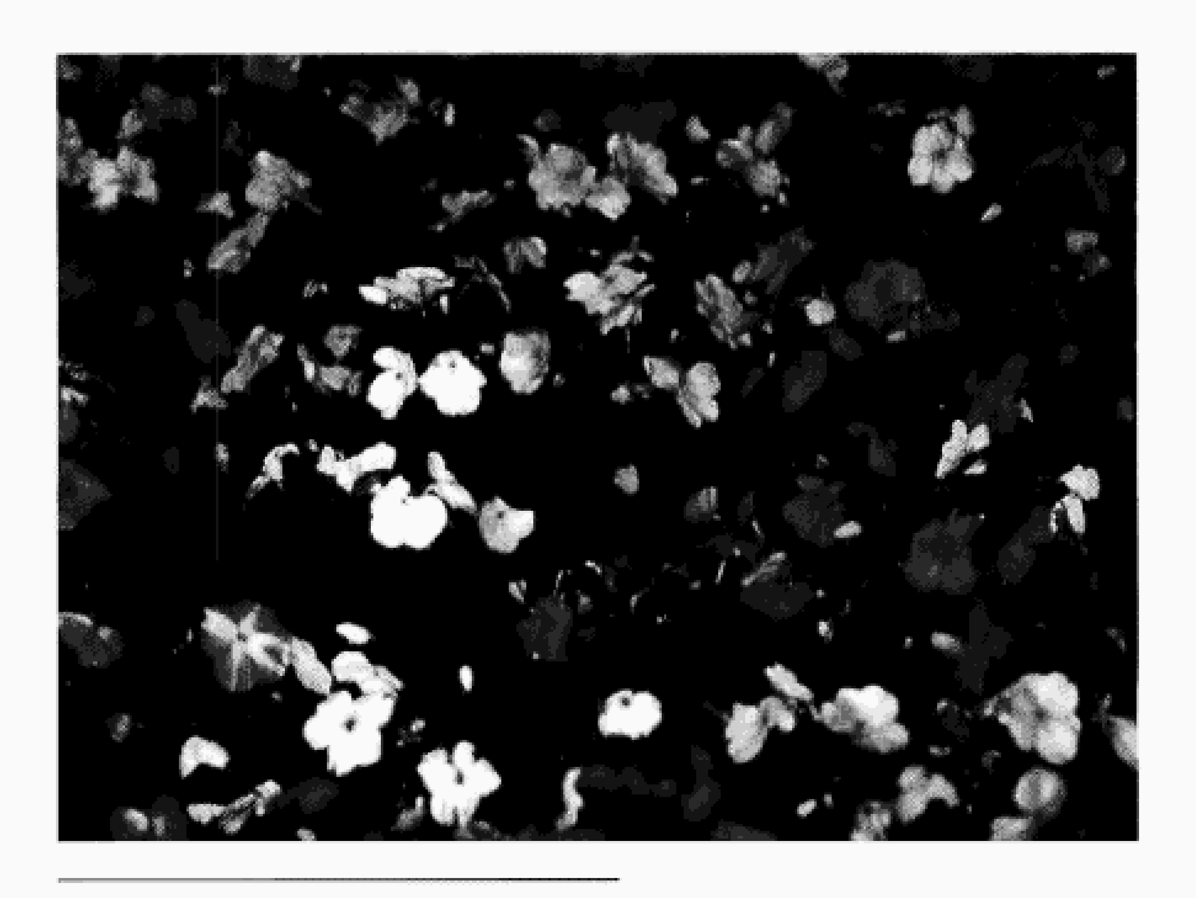
---

[121] (V.19:96) Abou Houraira ؓ rapporta que le Prophète ﷺ dit: "Quand Allah aime Son serviteur, Il appelle Jibrîl (Gabriel) et lui dit: Aime-le. Alors Jibrîl (Gabriel) l'aime. Puis, il appelle les gens du ciel leur disant: Allah aime telle personne; aimez-le donc. Les gens du ciel l'aiment. Puis, on lui accorde l'agrément des gens de la terre". [Sahîh Al-Boukhâri, Vol. 8, Hadith 66]

97. Nous l'avons rendu (le Coran) facile (à comprendre) en ta langue (Ô Mohammad), afin que tu annonces par lui la bonne nouvelle aux *Mouttakine* [les pieux qui croient en le monothéisme islamique et craignent Allah en s'abstenant de tout genre de péchés et de mauvaises actions], et que, tu avertisses un peuple *Loudd*[122] [irréductible].

98. Que de générations avant eux avons-Nous fait périr! En retrouves-tu (Ô Mohammad) un seul individu? Ou en entends-tu le moindre murmure?

Après avoir entendu la récitation de la Formulation d'Allah précitée, ils commencèrent à pleurer en disant: "C'est une vérité absolue", et ils embrassèrent l'Islam avec le Roi. Ensuite, le Roi refusa la demande des païens de Kouraich



[122] (V.19:97) *Loudd*: Ceux qui ne croient pas en L'unicité d'Allah, au message de Son Prophète et qui discutent à propos de tout ce qu'Allah a décrété.

7. Conclusion

Ce Livre "Le Chemin du Paradis" est nécessaire pour quiconque souhaite chercher le chemin du Paradis et se sauver de la punition du feu de l'Enfer. On doit faire des actions selon la manière du Prophète Mohammad ﷺ avec l'intention de les faire pour la Cause d'Allah sans frime ni recherche d'éloge ou de célébrité. Pour accéder au Paradis, on doit observer les Six Articles de Foi, ils sont: (1) Croire en Allah ﷻ (2) Ses Messagers (3) Ses Livres révélés (4) Ses Anges (5) en le jour de la Résurrection (6) *Al-Kadar* (le Destin Divin). On doit observer aussi les cinq Principes de l'Islam, ils sont:

1. Témoigner qu'il n'y a point de divinité en dehors d'Allah et que Mohammad est le Messager d'Allah [*La ilâha illAllâh wa anna Mohammad-ar-Rasoul-Allâh*].

2. Etablir (*Ikâmat*) la Salât.

3. S'acquitter de la *Zakât*

4. Accomplir le devoir du *Hajj* (c-à-d le pèlerinage à Makkah).

5. Observer le *Sawm* (le jeûne) pendant le mois de Ramadan. Tout éloge et remerciement sont à Allah, le Seigneur des *Alamîne* (l'espèce humaine, les djinns et tout ce qui existe), la paix et les bénédictions d'Allah sont sur le Messager Mohammad et tous ceux qui le suivent dans la droiture jusqu'au jour de la Résurrection.



الطـــريق إلى الجنـــة

(باللغة الفرنسية)

"Voici la description du Paradis qui a été promis aux *Mouttakine* [les pieux qui croient au monothéisme islamique]: Il y aura là des ruisseaux d'une eau jamais malodorante, et des ruisseaux d'un lait au goût inaltérable, et des ruisseaux d'un vin délicieux à boire, ainsi que des ruisseaux d'un miel purifié (clair et pur). Et il y a là, pour eux, des fruits de toutes sortes, ainsi qu'un pardon de la part de leur Seigneur. (Ceux-là) seront-ils pareils à ceux qui s'éternisent dans le Feu et qui sont abreuvés d'une eau bouillante qui leur déchire les entrailles?" [(V. 47:15) Le Noble Coran].




ISBN: 9960-899-70-5